

An abstract painting featuring several faces rendered in a textured, expressive style. The faces are composed of various shades of brown, yellow, and white, with dark outlines for the eyes and mouths. The background is a mix of these colors, creating a sense of depth and movement. The overall effect is one of intense emotion and human connection.

# کوٹ دِلان دِیان جاٹی

ڈاکٹر شیر شاہ سید

# ڪوٽِ دِلانِ ديانِ جاڻي

(ڪهاڻيون)

شير شاهه سيد

ترجمو: اسلم خواجا





## سمورا حق ليڪڪ وٽ محفوظ

ڪتاب ڪوٺ دلان ديان ڄاڻي

ليڪڪ: ڊاڪٽر شير شاهه سيد

اشاعت: جولاءِ 2008ع

ڪمپوزنگ لي آئوٽ علمي پرنٽرس، ڪراچي

ڇپيندڙ: فضلي سنز پرائيوٽ لميٽيڊ

قيمت: هڪ سئو روپيا

ملڻ جو هنڌ: پي ايم اي هائوس، گارڊن روڊ ڪراچي

درل دريا سمندرون ڊونگي  
تي ڪوڙ ڊلان ديان جاڻي  
سلطان باهو



## انتساب

ڊاڪٽر نفيس صادق جي نالي

جنهن يو اين ايف پي اي (UNFPA) جي سربراھ طور  
فستيو لا جي تدراڪ واسطي سخت پتوڙ ڪري مھر جي  
شروعات ڪئي.

جنهن کان پوءِ اھو ممڪن ٿي سگھيو ته افريڪا ۽ ايشيا  
جي ملڪن ۾ فستيو لا جي شڪار عورتن جو مفت علاج ٿي  
سگھي.

Dedicated to:

Dr. Nafis Sadik

Who started a global Campaign as head of UNFPA  
for the Patients with Fistula. Because of her efforts  
Patients with Fistula are receiving free treatment in  
Asian and African Countries.

## فهرست

8	آءُ ٿورائتو آهيان.....
9	فستيو لا ۽ مسيحيائي / امر سنڌو .....
19	عطر شيشو .....
30	ناسور .....
44	سجدن جي رات .....
52	من ئي من ۾ دُعا .....
62	جنگ جا داغ .....
75	زندگيءَ جا گهاءَ .....
84	انوکي قربت .....
105	فستيو لا .....
118	ٻه اکر / آصف فرخي .....

## آءُ ٿورائتو آهيان

انهن انيڪ فستيو لا جي مريضن جو جيڪي پنهنجي گهاون، ڏکن، پيڙائڻ، مصيبتن هوندي مرڪڻ ڳالهائڻ، ڏک سھڻ، جيئري رھڻ جو حوصلو رکن ٿيون، جن پنهنجي زندگيءَ جي ڪھاڻي ۾ مونکي به شامل ڪيو. آپريشن جي ناڪاميءَ تي شڪايت به نه ڪيائون ۽ علاج ذريعي تندرست ٿي پنهنجي غربت هوندي به اهو سڀڪجهه ڪرڻ جي ڪوشش ڪئي جيڪو سندن حيثيت کان گهڻو هو.

جناب مشتاق احمد کي پي ڊي او اسپتال مانسھرا جو، جنهن تمام گھڻي ڄاڻ فراهم ڪئي. جناب آصف فرضيءَ جو، جنهن هميشه جيان مدد ڪرڻ ۾ ساڳي فراخديءَ جو مظاهرو ڪيو جيڪو سندس ئي وڙ آهي، انتهائي محنت سان ۽ گھٽ وقت ۾ فستيو لا بابت هڪ تعارفي مضمون هن ڪتاب ۾ شامل ڪيائين.

اسلم خواجا جو جنهن انهن ڪهاڻين جو سنڌيءَ ۾ ترجمو ڪيو ۽ ڪمپوزنگ ۽ پروف ريڊنگ جا مسئلا حل ڪندو رهيو. فستيو لا اسپتال عديس اياپا جي انهن سرجنن جو جن مون کي اهو آپريشن ڪرڻ سيکاريو ۽ انهن مريضن جو جن جي جسمن تي آپريشن ڪندي ڪندي ان فن ۾ ٿورو گهڻو ڪم ڪرڻ لائق ٿيو آهيان



## فستيو لا ۽ مسيحيائي

آسماني مقدس ڪتابن ۾ جتي جنت ۾ عورتن جي بيدار، شفاف ۽ بلور جهڙن جسمن جو واعدو ٿيل آهي، انهن ئي آسماني مقدس ڪتابن ۾ ان مسيحا جو ذڪر به آهي جنهن جي محض اڱرين جي ڇهه، روڳي جسار جي داغ داغ بدن جي مسيحيائي تي ڪئي پر، اهو مسيحا آسماني مقدس ڪتابن جو اهڙو انوڪو ڪردار آهي جنهن بيمار ۽ روڳي جسمن کي ”پاپ“ جو نتيجو قرار ڏنو. پاپ جي تصور جي آڌار تي روڳي جسمن سان ڌڪار بجاءِ هن مسيحا نه رڳو کين پيار، محبت سان ورتائڻ جي ابتدا ڪئي پر اهو مسيحا روڳين، بيمارن، ڪوڙهه زده جسمن جي الڳ بستين، انساني آباديءَ کان پري کين دنيا جي ڪچرو سمجهي اُڇلائڻ واري روايت کي نندندي کين ان جي برعڪس ڪوڙهه زده (marginalised) آباديءَ کي پنهنجي ڇهه سان، پنهنجي محبت ڀرئي ورتاءُ سان انساني سماج جو اهو ناگزير حصو بڻائي ڇڏيو، جيڪو علامتي طور تي ڪوڙهه زده، بيمار روحن کان وڌيڪ قابل قبول ۽ محبت طلب آسماني مقدس ڪتاب جو اهو مسيحا، مريم جو پُٽ هو پيءُ نه پر ماءُ جي سڃاڻپ سان سماج ۾ جيئنڌڙ يسوع!!... اهو يسوع، اهو مسيح جنهن جي سڃاڻپ جي حوالي سان هڪ ٻي عورت، ميري مئگڊلين جو نالو به گڏوگڏ انهن ڪتابن جي (text) ۾ شامل آهي.

ميري مئگدلين... سماج جي ڌڪاريل... وئشيا، طوائف، بيمار...  
 روڳي... يسوع جا جڏهن پهريان قدم ڏانهن وڌيا ته سندس  
 ويجهن ساٿين کيس روڪيندي چيو هو ته "متان... متان!!"  
 پر پوءِ... هو کيس روڪي نه سگهيا هئا ۽ بائبل مقدس ۾  
 ميري مئگدلين، سندس ماءُ مريم سان گڏ اها ٻي عورت هئي  
 جنهن نه رڳو کيس تڏهن پنهنجو ڪيو هو جڏهن صليب تي  
 سڄي دنيا کيس ڌڪاري چڪي هئي. ميري مئگدلين ئي اها ٻي  
 عورت هئي جنهن سندس ماءُ مريم سان گڏ سندس مصلوب  
 جسم، سندس بيجان جسم سندس آخري آرام گاهه تائين پهچايو.  
 پتونا هي ته ڊاڪٽر شيرشاهه، مريم جي پٽ ۽ ميري مئگدلين  
 جي مسيحا جي ڪهاڻي ان مقدس ڪتاب ۾ پڙهي پوءِ "عورتن  
 جي مسيحاڻي" واري ان شعبي سان وابسته ٿيو، جنهن ۾ مرد  
 جي موجودگي، اسان جي سماج جي عام تصور ۾ اڃان ايئن  
 ممڪن ۽ عام نه ٿي آهي. نه ئي منهنجي ديس جي عورت ڪا  
 ايڏي گهڻي خوشنصيب ٿي آهي جو سندس جسم جي روڳ کي  
 دستِ مسيحاڻي يا همدرد نگاهه نصيب ٿي هجي. اهڙي سماج جو  
 فرد هوندي، جتي عورتن جي وڏي اڪثريت قبل مسيح واري  
 ڪوڙهيت واري (marginalised) آبادي جيان پنهنجي دنيا ۾  
 الڳ ٿلڳ اڪيلي هجي، اتي عورتن جي بيمار جسمن توڙي  
 روڳي روحن جي مسيحاڻي وارو دڳ، ڊاڪٽر شيرشاهه کي  
 جنهن به ڏيکاريو، يقين ڪريو ته سندس دستِ شفا سان جڏهن  
 ڪابه عورت فيضياب ٿي هوندي ته سندس دعائن ۾ ڊاڪٽر  
 شيرشاهه سان گڏ سندس نالو به ضرور گڏ ايندو رهندو

ڊاڪٽر شير شاهه، يسوع جي راهه مسيحيائي واري راهه ته ورتي ئي ورتي هئي پر جڏهن هن قلم هٿ ۾ کنيو ۽ ان سان اُهي ڪهاڻيون سرجڻ شروع ڪيون جيڪي مسيحيائي واري راهه تي سندس تجربِي ۾ شريڪ سفر ٿينديون رهيون. ڪهاڻي سرجڻ جي عمل کان، چيائي عام جي هٿن ۾ آڻڻ ۾ جيڪڏهن ڏسجي ته هو ”پيامبر“ جي رستي جو راهي به محسوس ٿئي ٿو ته هن مسيحيائي ۽ پيامبريءَ جو ڪم گڏوگڏ ڪيو آهي.

ڊاڪٽر شير شاهه جيئن ته مسيحيائي واري شعبي ۾ به ”عورتن جي روڳ“ وارو شعبو چونڊيو. سندس اسٽيٽسڪوپ جو آبجيڪٽ به عورتن جو جسم رهيو ته سندس قلم ڪهاڻي جو موضوع به عورتن جو اُهو روڳ ئي رهيو، جنهن عورتن جي جسم ۾ دوزخ جهڙا جهان لاهي ڇڏيا. ڊاڪٽر شير شاهه جا اڳ لکيل ڪتاب به منهنجي نظر مان گذريا آهن پر هن ڪتاب ۾ هن جنهن جهان، جنهن دوزخ، جنهن عورتاڻي روڳ جو ذڪر ڪيو آهي، ان تان جي پردو هٽائي ڏسجي ته ڪيتريون ئي عورتون پنهنجي جسم ۾ اُهو دوزخ کڻي زندهه آهن، جنهن ۾ کين ”ڌار“ ڪري اهڙي ڌڪاريل دنيا ۾ رهڻ تي مجبور ڪيو ويندو رهيو آهي.

سندس هن مجموعي ۾ فسٽيولا، جو ذڪر آهي، بدنصيب عورتن جي حصي ۾ آيل اهڙو روڳ، جيڪو کين عام وهنوار واري زندگيءَ کان ڌڪي کين اڇوتن جهڙن زندگي گهارڻ تي مجبور ڪريو ڇڏي فسٽيولا وڃي دوران ڪنهن به بي احتياطي ۾ پيشاب جي ڳوٺري يعني يورينر ۾ اهو سوراخ، جنهن مان



هر وقت پيشاب ڳرندو رهندو ۽ ان پيشاب ڳرڻ سان عورتن جو فقط جسم ئي نه پر سڄي زندگي ان پيشاب هاڻي ڏپ سان پرڃي ٿي وڃي...

عورت ڪائنات جي تخليق ۾ ڄڻ ته خدا جي شريڪ... پر عورت سان ايئن به ٿيو آهي ته ڪائنات جي تخليق جي ان سفر ۾ ڪنهن نئين زندگي کي جنم ڏيندي ڏيندي، ڪڏهن ڪڏهن ايئن به ٿيو آهي ته هن پنهنجي جسم ۾ هڪ نئين دوزخ، هڪ نئين ذلت، هڪ نئون عذاب ان روڳ جي صورت ۾ لاهي ڇڏيو هجي. جسم ۾ ان روڳ يعني فسٽيولا جو ڪارڻ هڪ عام سادي ائپرهيئل يا بي شعور عورت وٽ ممڪن آهي ته قسمت جو لکيو سمجهيو ويندو رهيو هجي، پر ڊاڪٽر شيرشاهه، پنهنجي هر ڪهاڻي ۾ ان جو طبي ڪارڻ باربار ٻڌائيندي لکي ٿو ته:

"ويم دوران جنهن ٻار جو مٿو ڦاسي پوندو آهي ته ان مٿي جو پيشاب جي ڳوٺريءَ تي ايترو بار پوندو آهي جو ان ڳوٺري (يورنٽر) ۾ رت جي گردش بند ٿي ويندي آهي، جنهن جي ڪري ڳوٺريءَ جو اهو حصو ناڪارو ٿي ويندو آهي ۽ ٿورڙي عرصي ۾ چڻي پوندو آهي، پوءِ ان سوراخ مان پيشاب لاڳيتو ٽمندو ٿو رهي."

پاڻ وٽ سائنس جي اک سان دنيا کي ڏسڻ جي عادت اڃان عام ناهي. ڳوٺ، بهراڙيون ۽ ائپرهيئلن جي جهان کي ته ڇڏيو، اسان وٽ پڙهيل لکيل ماڻهن جي زندگيءَ جو تصور به پاڳ، نپاڳ، قسمت ۽ بدنصيبِيءَ وارن تصورن تي آڌاريل آهي. ان

ڪري بيماريءَ جا طبي ڪارڻ ٻڌائڻ ۽ ان جي علاج لاءِ مناسب  
 اپاءُ وٺڻ بجاءِ ان کي بيمار جي بدنصيبِي ڪوئي کيس قسمت  
 آڌار ڦٽو ڪيو ويندو آهي. عورتن جي زندگي کي جهنم ڪندڙ  
 ان فسٽيولا بيماري جو ڪارڻ ۽ ان جي علاج جو ته اڃان تصور  
 به عام ناهي ته اهو ڪيئن عام عورتن تائين پهچي سگهندو  
 هوندو.

”سجدن جي رات“ واري زليخائن جي اڪثريت شايد  
 پنهنجي سماج ۾ انسانن جيان ايئن جڳهه ناهي نه سگهندي هجي  
 جو اهي انساني گهرن بجاءِ جانورن جي وٿائن ۾ چيٽا ميڙيندي  
 پنهنجي زندگي جو وڏو عرصو هڪ هڪ لمحو ڪري گذارڻ تي  
 مجبور هجن ڇو ته جانورن جي وٿا ۾ ڍور ڍڳن کي ته نهيو پر  
 کين به پنهنجي بُت مان پيشاب جي بوءِ نٿي اچي.

ڊاڪٽر شير شاهه پنهنجي قلم سان اهڙين روڳي عورتن جا  
 فقط جسم ئي نه تپاسيا آهن پر هن عورتن جي جسم ۾ پيشاب  
 جي ڳوٺرين ۾ ٿيندڙ سوراخ مان جهاتي پائيندي سندن روح جي  
 نبض تي آڱر رکي آهي. هن نٿي جي حسين عورت ”موران“ جي  
 روح جا ڳوڙها به ميڙيا آهن ته افغانسان جي هرات صوبي مان  
 روڳي جسم ۽ پيشاب جي ڌپ هاڻوبت ڪڍي ايندڙ گل زرِين جي  
 جسم ۾ پلجندڙ ڪينئن ”ڪيڙن“ سان گڏ سندس من ۾ هر ڪر  
 ڪندڙ اهي ڪيڙا به ڏسي ٿو وٺي، جيڪي کيس عزت ڀريئي  
 زندگي نه گذاري سگهڻ تي اندر ئي اندر ۾ روح پٽيندي  
 محسوس ٿين ٿا. اها ڊاڪٽر جي ئي اک تي سگهي ٿي، اهو  
 ڊاڪٽر شير شاهه جو قلم ئي ٿي سگهي ٿو جيڪو لکي ته

"غريب عورتن کي پنهنجي ٻارن کي پالڻ سان گڏوگڏ انهن کيئن کي پالڻ جو ذميو به هوندو آهي، اهي کيئن پيٽ اندر ئي اندر هڪ مان به، ٻن مان چار ۽ چئن مان اٺ ٿيندا پنهنجي آبادي وڌائيندا رهن ٿا. سندن نياچ به عورت جي رت سان ٿيندو آهي انهن عورتن ۾ هيمو گلوبين گهٽجي ويندو آهي ۽ کيئن وڌندا ويندا آهن. روشن جي شهر ڪراچي جي اورنگي واري علائقي ۾ عورتن جو هڪ وڏو تعداد کيئن جي پالنا ڪري ٿو."

ها، پر ڊاڪٽر شير شاهه فقط طبي ڪارڻ به ڪونه ٿو ٻڌائي، هو هن بيمار سماج جو به ڊاڪٽر آهي، سندس قلم جي آگر سماج جي نبض تي به آهي، ان ڪري هو انهن بيمارين جو سماجي ڪارڻ به بيان ڪندو ٿو هلي.

"پاڪستان، افغانستان، هندستان، بنگلاديش، نيپال جي غريبن ۾ اها بيماري ان ڪري آهي جو کين پيئڻ جو صاف پاڻي ميسر ناهي. سندن گهرن ۾ ڪاڪوس ناهن، سندن گهرن مان خارج ٿيندڙ فضلي لاءِ مناسب سيوريچ سرشتو ناهي." ان سلسلي ۾ جڏهن بنيادي انساني سهولتون ميسر نه هجن ته رياست جي ذميوارن جي حوالي سان هو گڏوگڏ اهو سوال به پڙهندڙ جي ذهن تي چڏيندو هلي ٿو.

"اٽم بم واري هندستان ۽ پاڪستان ۾، پاڪستان کان نمجات حاصل ڪندڙ بنگلاديش ۾، روسين ۽ آمريڪين سان جهيڙيندڙ افغانستان ۾، بادشاهت کان نجات حاصل ڪندڙ نيپال ۾ اهڙو ڪو نظام ناهي جتي ماڻهن کي پيئڻ لاءِ صاف پاڻي



ملي، هنن لاءِ سيوريڇ سرشتو هجي، سمورا ٻار تعليم پرائي سگهن ۽ سندن عورتون حمل دوران موت جو ڪاڇ نه بڻجن ۽ نه ئي فسٽيولا جو شڪار ٿين.

سندس قلم هن ڪتاب ڪهاڻي ۾ جتي عورت جي دردمند زندگيءَ جو بيان لکيو آهي، اتي هن سماج سان، سماجي بيماري سان وابسته وڏا وڏا سوال به اُٿاريا آهن. هن ميسحائي پيشي جي حوالي سان عورت جي جسم کي چڪاسيو آهي ۽ ليڪڪ جي حوالي سان عورت جي روح جي درد ڪهاڻي به چئي آهي. هن سماج ۾ هر ڊاڪٽر کي، بيشڪ پوءِ هو بيماري جو ڪامياب علاج ڪري سگهندو به هجي، منهنجي دل ميسحا لکڻ تي هميشه اٽڪجي پوندي آهي ڇو ته هن سماج ۾ مون هن قبيلي جي اڪثريت کي شفا ڏيڻ واري پيشي ۾ پئسن ڪمائڻ واري مشين ۾ تبديل ٿيندي ڏٺو آهي. سماجي پلائي ڇا ٿيندي آهي؟؟ اڪثريت ان کان ناواقف آهي. اهو حلف جيڪو ڊاڪٽريءَ جو پيشو اختيار ڪندي، هو ڪٽڻ ٿا، مون اڪثريت کي ان حلف جو ڀرم توڙيندي ڏٺو آهي... بلڪ مون سرعام ايئن به ڏٺو آهي ته جنهن مان ڏوڪڙن/ فيءَ جي اُميد نه هجي اهو ڪيئن ان در تان ڌڪاريو ويندو آهي.

جيڪو ڳوٺ ڳوٺ، شهر شهر ۾ فسٽيولا جي علاج جا مفت ڪئمپ لڳائيندو، سنڌ جي اسپتالن ۾ ”زچہ بچہ“ وارڊن ۾ ملندڙ سهولتن جا ڪتاب ٺاهيندو وڃي... جيڪو فقط علاج ئي نه پر بيماري جا ڪارڻ ۽ بيمار جي روح تائين پهچڻ جو رستو بيان ڪندو هجي، يقيناً اهو تڏهن هڪ عام ڊاڪٽر جي حيثيت

کان مٿڀرو ٿيندو هڪ ميسحا جي حيثيت کي ڇهندو، سڄي  
بيمار سماج جي علاج لاءِ نڪتل ٿو ڏسجي. سندس قلم فقط  
ڊاڪٽر جو قلم ناهي ۽ سندس ڪهاڻي فقط عورت جي جسم  
جي بيماري جي ڪهاڻي ناهي. هو رڳو بيمار جسمن کي ئي نه  
پر دنيا جي هر حادثي کي هڪ نئين معنيٰ ۾ ڏسڻ ۽ بيان ڪرڻ  
جو عادي آهي. هو پاڪستان ۾ آيل زلزلي لاءِ لکي ٿو ته

”پاڪستان ۽ هندستان جي سرحدن جي پنهني پاسي، ڪشمير  
جي سهڻي ماڻهيءَ ۾ زلزلا، طوفان، ٻوڏون، بسنت، خوشبو،  
گرمي، سردي، هوا سرحدن جو احترام نٿا ڪن... اهي ڌرتيءَ  
مٿان چڪيل ليڪ، ڪنٽرول لائين ۽ جهنڊن جو خيال نه رکندا  
آهن. بلڪل خوشبو جيان جيڪا پاڪستاني، هندستاني نه هوندي  
آهي جيڪا هندو ۽ مسلمان نه هوندي آهي. جيڪا وهابي،  
ديوبندي نه هوندي آهي بلڪل بدبو وانگر. هڪ جي پذيرائي  
ڪئي ويندي آهي ته ٻئي کي ڏڪاريو ويندو آهي.“

هن جي ڪهاڻي ۾ زلزلي جو هڪ رخ اهو آهي ته ان ۾  
سڄي دنيا جا سماج سڌارڪ ڪارڪن گڏ ٿي هنگامي بنيادن تي  
زلزلي زده انسانيت جي آواز کي ليڪ چوندا سندن مددگار  
ٿين ٿا ته ٻي پاسي زاني، چور، بدمعاش به ظاهر ٿين ٿا.

هن زلزلي واري هنڌ تي زمين اندر ڊپيل انسانن جي ڏپ  
سان فضا کي ڳورو ٿيندي به ڏٺو پر هن اها ڏپ به محسوس  
ڪئي جنهن لاءِ لکيائين ته

”پر زمين تي سڙيل روح وارن جيئن ماڻهن جي بدبو  
ڪنهن به نه ٿي محسوس ڪئي.“

هن جي ڪهاڻي ان سماجي اڻ برابري واري رجحان تي  
 حيران آهي، جتي ڪا اقليت ايتري دولتمند به آهي جو سندن ٻارن  
 جي ٽانسلز جا آپريشن به ٻاهرين ملڪن ۾ ٿين ۽ ڪا اڪثريت  
 ايتري محروم به ٿي سگهي ٿي جو ڳوٺ کان شهر تائين  
 پهچائڻ واري چند ڪلوميٽرن جو فاصلو طئي نه ڪرڻ تي  
 پنهنجي زندگين ۾ ڪاري قيام جهڙا عذاب لاهي ڇڏين.

ڇاغي ۽ يوکران جا ٻم ڌماڪا به ان ڪهاڻي جي حيرانگي  
 ۾ شامل آهن ته جتي عورتن کي ويڙهون معمولي سهولتون نه  
 هجن، اُهي ٻئي ملڪ ائٽمي طاقت بڻجڻ جو مهانگو سودو  
 ڪري رهيا هجن.

”مون کي ايئن لڳو ته ڄڻ اهو ٻم جو ڌماڪو نه هو ٻارهن  
 سالن جي نينگرين جون شادي رات ٽيندڙ دانهون هيون. اها  
 ڇاغي جي ٽڪري نه پر پاڪستان جي ڌرتي تي ٽيندڙ هڪ تمام  
 وڏو فستيو لا هو.“

افغانستان جي هرات کان گل زرین ۽ گل زرین کان عطر  
 شيشي جي حميده ۽ حميده کان نٿي جي موران تائين جا سڀ  
 زخم هڪ ڪري پڙهندڙ کي ڏيکاريندي، سماجي اڻ برابريءَ  
 تي سوال اٿاريندي، جنگين، زلزلن ۽ اذيت ڀريل زندگين جا  
 نوٽس هڪ ڪتاب ڪهاڻي ۾ هن جاءِ ايئن موجود آهن جو هڪ  
 ڀيرو جيڪڏهن ڪنهن انسان دوست يا عورت جي دل رکي  
 پڙهجي ته ڊاڪٽر شير شاهه جي لفظن ۾ ايئن محسوس ٿيندو ته  
 ”مٿي تمام گهڻو مٿي هڪ شاهي فستيو لا آهي، جتان  
 موران جو پيشاب وهندو پيو اچي، منهنجي سامهون سنڌ جا،



پنجاب جا، پاڪستان جا چانديا، بگهيا، پٽا، ٽالپر، جولييجا، شير  
 پير، لغاري، مزارِي، سومرا ۽ چوڌري پنهنجي وڏين وڏين پڳن  
 سان بيٺا آهن، جن کي پڇاڻيندو، اهو پيشاب سندن پيشاني ۽  
 چهرن تان ڳڙندو، ٽپ ٽپ ڪندو سنڌ جي ڌرتي ۾ جذب ٿي رهيو  
 آهي.

امر سنڌو  
 چار شورو

## عطر شيشو

کيس عطر شيشه کان آندو ويو هو.

ايبٽ آباد کان مظفر آباد ويندي مانسھرا کان نڪري جڏھن جابلو سلسلو شروع ٿئي ٿو ته وڏين چوٽين کي اورانگهي ندي، ڇھڇ ساوڪ پريل ماڻرين مان گذرندي، جھرڻن، ندين، نالن جي ڪناري سفر ڪندي هڪ ننڍڙو ٿاڪ عطر شيشه جي نالي سان ايندو آهي. عطر شيشه ڀرسان واري ڪنھن ننڍڙي ڳوٺڙي مان ايڏي ايمبولنس جا رضاڪار کيس کڻي آيا هئا.

سندس ڪٽنب جو ڪوبه فرد جيئرو نه بچيو هو. ني پيءُ، نه ماءُ، نه ڀاءُ، نه ڀاڻائي، نه ئي سندن ٽي ٻار. زلزلو سڀني کي ڳهي ويو هو، فقط هوءَ ئي ان گهر مان جيئري بچي هئي. کيس زلزلي ته ڪو نقصان نه رسايو هو پر زلزلي کان هڪدم پوءِ جڏهن هوءَ پنهنجي پوري سگهه سان پنهنجي ئي گهر جو ملبو هٽائي رهي هئي ته ڊهندڙ گهر جي ڀت جو هڪ حصو مٿس اچي ڪريو ۽ سندس ٻئي تنگون پڇي پيون

مانسھري جي بي ڊي او اسپتال ۾ هوءَ بستري تي پيل هئي ۽ سندس بسترو پسيل هو ۽ منجهانس سخت ٻڊو اچي رهي هئي. مون ئي هن کي سڀ کان پهرين چڪاسيو هو.

سندس ڄمار پنجنهه ڇٽيهن سالن کان وڌيڪ نه هئي. ان علائقي جي ٻين رهواسين جيان هوءَ به گوري چٽي ۽ سهڻي

عورت هئي. سندس بت تي ڪي چڱا ڪپڙا پاتل نه هئا ۽ نه ئي سندس ڪنن، ڳچيءَ ۽ ٻانهن ۾ ڪنهن قسم جا زيور ايتي ايمبولنس جي اسٽيريچر تي بيهوش هوندي جهيٽا ساھ کڻي رهي هئي.

ايتي ايمبولنس جڏهن سندس ڳوٺ پهتي هئي ته ڪچن گهرن جون پتيون ٻنل هيون. انهن ننڍڙن ننڍڙن گهرن جا رهواسي پنهنجي گهرن ٻاهران بيوسي ۽ بيڪسيءَ جي تصوير ٻڌيل هئا. ڳوٺ جو واحد پڪو گهر به زمين تي سجدو ڪري چڪو هو ۽ ان گهر جي اڪيلي جيئري بچي ويندڙ حميده بيبي گهر جي هڪ ڀت ڪرڻ سبب پيرن کان هلڻ کان هلاڪ هئي. ڳوٺ وارن کيس ڀت جي پاڙ کان کڻي هڪ ڪٽ تي لپتائي ڇڏيو هو، جتي هوءَ سور وگهي مسلسل ڪنجهي رهي هئي.

ايتي ايمبولنس ۾ موجود ڊاڪٽر حميده جي ٻنهي پيرن هيٺان ڪاٺيءَ جا چپر هڻي، پيرن کي سڌو ڪري پٽيءَ سان ٻڌي ڇڏيو هو ۽ سور کان بچاءُ جي انجڪشن هڻي کيس مانسپيري جي بي ڊي او اسپتال اماڻيو هو. هڏين جي اصل حالت جو اندازو ته ايڪسري رپورٽ اچڻ کان پوءِ ئي ٿيڻو هو، سو فوراً طور تي رضاڪار نرسن کيس صاف سٿرا ڪپڙا پهرائي وارد جي هڪ بستري تي لپتائي ڇڏيو هو، اتيئي سندس پيرن جي زخمن کي صاف ڪري پٽي ٻڌي وئي هئي ۽ اينٽي بايوٽڪ ذريعي ٽڪڙو علاج به شروع ڪيو ويو هو. في الحال سندس هلڻ ڦرڻ محال هو تنهنڪري هڪ نرس کيس پيشاب جي نلڪي هڻي ڇڏي هئي ته جيئن کيس حاجت لاءِ اٿڻو ويهڻو نه پوي



مون کيس سور کان بچاء جي هڪ ٻي انجنيڪشن هنئي ته جيئن کيس گهٽ ۾ گهٽ ايذاءُ نه رهي.

اسپتال ۾ لاڳيتو مريض ايندا رهيا سمورا بسترا پر جي وڃڻ کان پوءِ مريض زمين تي به لپٽيل هئا. هاڻ فقط زخمين جي مرهم پئي ڪئي پئي وئي. وڌيڪ زخمي ايت آباد ۽ اسلام آباد اماڻيا پئي ويا.

ٻه هزار پنج جي زلزلي وڏي تباهي آندي هئي. پاڪستان ۽ هندستان جي سرحدن جي ٻنهي پاسي، ڪشمير جي سهڻي ماڻريءَ ۾ زلزلو، طوفان، ٻوڏون، بسنت، خوشبو، گرمي، سردي ۽ هوا سرحدن جو احترام نٿا ڪن. پاسپورٽ، ويزا ۽ سفري دستاويزن جو خيال نٿا ڪن. جڏهن زمين هيٺان پاتال ۾ ڌرتيءَ جا ڀرت پاڻ ۾ ٽڪرائجن ٿا ته انهن جو اثر مٿي تائين اچي ٿو. زمين ڌڙي ٿي، جبل پور پور ٿيو پون، ٽڪريون ٽڙڪيو پون، نديون، نالا ۽ دريا رستو مٽايو ڇڏين، اهي ڌرتيءَ مٿان چڪيل ليڪ، ڪنٽرول لائين ۽ جهنڊن جو به خيال نه رکندا آهن. بلڪل خوشبو جيان جيڪا پاڪستاني هندستاني نه هوندي آهي، جيڪا هندو مسلمان ناهي، جيڪا وهابي ديوبندي ناهي، جيڪا شيعا سني ناهي، خوشبو ته بس خوشبو ئي هوندي آهي بلڪل بدبو وانگر هڪ جي پذيرائي ڪئي ويندي آهي ته ٻئي کي ڏڪاريو ويندو آهي.

ٻه هزار پنج واري زلزلي ۾ به اهوئي ٿيو هو. سرحد جي ٻنهي پاسي لکين گهر ڊهي پيا هئا، جبلن ۽ ماڻرين جو نقشو ئي منجھي ويو هو ۽ دريا پنهنجي واٽ وساري وينا هئا. نه ڄاڻ

ڪيترا هزارين ماڻهو پنهنجون جانيون وڃائي وينا. ٻئي ملڪ پنهنجي مضبوط فوجن، هٿيارن جي انبارن ۽ ائٽم بمون هوندي به پنهنجي زخمي، ڪنجهندڙ، ترڦندڙ شهرين جي واهر لاءِ نه پهچي سگهيا. ماڻهن پنهنجي ٻارن کي پنهنجي هٿن ۾ لڏائيندي مرندي ڏٺو، تازا ڄاول ٻار زخمي ۽ مرنندڙ ماڻهن جي ڇاتين سان چنبڙي امداد جي راهه تڪيندا رهيا.

سرحدن جي ٻنهي پاسي ان قسم جا انيڪ داستان ٻڌڻ لاءِ مليا هئا. انسان جڏهن پٺا پئي ٿيو تڏهن به مجبور هو، هاڻ ڄمي جوان ٿي ويو آهي تڏهن به مجبور آهي. آءُ جيون جي انهيءَ ڪٽراڳ کي سمجهڻ کان قاصر هئس.

ٻئي ڏينهن اڪسري جون فلمون اچڻ تي پتو لڳو ته حميده جي ٻنهي ٽنگن جون گوڏن کان هيٺ واريون ٻئي هڏيون پڳل هيون اسپتال ۾ ڪراچي ۽ لاهور مان هڏين جا ماهر ڊاڪٽر پهتل هئا تن جو خيال هو ته جيڪڏهن هينئر ئي ٻنهي ٽنگن تي پلاسٽر هڻبو ته ٿورڙن ڏينهن ۾ هڏيون جڙي وينديون. پلاسٽر لهڻ کان پوءِ فزيو ٿراپي، ذريعي حميده بيبيءَ کي ٻيهر هلڻ ڦرڻ لائق ڪري سگهجي ٿو.

پلاسٽر جي تياري پئي ٿي جو نرس مون کي ٻڌايو ته پيشاب جي نلڪيءَ هوندي به حميده بيبيءَ جو پيشاب هر وقت ٽمندو ٿو رهي. سندس خيال هو ته پلاسٽر لڳڻ کان پوءِ ته کيس بستري تي ئي رهڻو پوندو ۽ پيشاب ٿمي پلاسٽر اندر هليو ويندو ۽ ان سان ٻيا مسئلا به پئدا ٿي پوندا.

اها نرس آسٽريليا مان زلزلي جي متاثر ٿيلن جي واهر لاءِ

آئي هئي. جڏهن ايبٽ آباد، پشاور، اسلام آباد جا تمام گهڻا  
 ڊاڪٽر پنهنجا خانگي مريض چڪاسي رهيا هئا، جڏهن ڪراچي ۽  
 لاهور جهڙن وڏن شهرن جا وڏا وڏا ڊاڪٽر ڪئمپن ۾ پنهنجون  
 تصويرون چڪرائي ۽ فلمون ڀرائي رهيا هئا ته آسٽريليا جي  
 هيءَ نرس پنهنجي اسپتال کان هزارين ميل پري، دوائون ۽ پئسا  
 گڏ ڪري پاڪستان جي زلزلي سٽيل علائقي ۾ ماڻهن جي واهر  
 لاءِ آيل هئي.

سڄو علائقو ڪيوبا، فرانس، جرمني، ترڪي، ايران،  
 روس، سعودي عرب، گڏيل عرب امارات، جارجيا، اٽلي ۽ ٻين  
 انيڪ ملڪن جي ڊاڪٽرن ۽ نرسن سان سٽيل هو، نه ڄاڻ ڪٿان  
 ڪٿان جا ادارا خيرات ۽ امداد کڻي آيا هئا. ايئن نه هو ته ڪو  
 پاڪستان جا ڊاڪٽر نه هئا پر اوترا نه آيا هئا جيترا هئڻ گهربا  
 هئا. زلزلي انسانن جو ٻيو روپ به وائڻو ڪيو هو جيڪو  
 افسوسناڪ به هو ته خطرناڪ پڻ.

زلزلي کان هڪدم پوءِ ايڏيءَ جي رضاڪارن سان گڏ  
 مظفرآباد پهچڻ تي پتو لڳو هئڻ ته زلزلي جي ٻئي ڏينهن جڏهن  
 ملبو هيٺان ڪنجهندڙ، موت جي چائنٺ تي پهتل ماڻهن  
 سڌڪي رهيا هئا ته ڪجهه ماڻهو تباهه ٿيل موٽر گاڏين مان ڦيٿا،  
 ٽيپ ريڪارڊر ۽ ٻيو سامان انتهائي منظم طريقي سان ڪڍي  
 رهيا هئا، ٻنل گهرن مان، جن جا رهواسي مري يا ڀڄي ويا هئا،  
 ترڪن ذريعي سامان لٽيو ويو هو. جڏهن سڄي ماڻهيءَ ۾ مئلن،  
 ملبو هيٺان ڊپيل ماڻهو جي جسمن جي ڌپ پکڙجي رهي هئي ته  
 ان وقت ڪجهه ماڻهو انهن مئلن جي سهڻين نياڻين کي امداد



جي بهاني بيوقوف بڻائي اغوا ڪري رهيا هئا. ننڍن ننڍن  
معصوم بي واهرو ٻارن جي ڪيپ پاڪستان جي ٻين شهرن ۾  
پهچائي وئي هئي.

زمين هيٺان دٻيل ماڻهو ڳري سڙي مري رهيا هئا جن جي  
ڌڻ وگهي فضا ڳوري ٿيل هئي پر زمين تي سڙيل روح وارن  
جيئن ماڻهن جي بدبو ڪنهن کي به محسوس نه پئي ٿي.  
حڪومت چڱو ڪيو جو ڪشميري چوڪرين ۽ ٻارن جي اچ وڃ  
تي پابندي هڻي ڇڏي نه ته عرب دنيا جي بازارن ۾ انهن جا  
هشام لڳي وڃن ها ۽ عرب شيخن جي حرم ۾ اهي ڪشميري  
ڪليون پهچايون وڃن ها.

نرس پٿرشيا جي ڌيان ڌيارڻ تي جڏهن حميده سان  
ڳالهايو سين ته هن ٻڌايو ته سترهن سال اڳ کيس پهريون ٻار  
مئل ڄائو هو، ان کان پوءِ کيس پيشاب ٽمڻ جي اها بيماري ٿي  
پئي هئي. هر وقت پيشاب ٽمڻ ڪري کيس سندس مڙس ڇڏي  
ڏنو هو جنهن کان پوءِ هو پنهنجي مائٽن وٽ عطر شيشه ۾  
پئي رهي.

ٿورا ڏينهن ته هو گهر ۾ رهي پر منجهانس لاڳيتو بدبو  
اچڻ ڪري سندس پاڇائي هن لاءِ گهر کان ٻاهر هڪ ڪچو  
ڪمرو ٺهرايو هو جنهن ۾ هو پنهنجي پيشاب ۾ ٻڌل جسم ۽  
بدبو سان رهندي هئي. شايد اهو ئي مناسب انتظام هو. شڪر  
آهي جو کيس گهران تڙيو نه ويو، ماڻهو ته اهو به ڪندا آهن.  
ان رات به هو پنهنجي ٻاهرين ڪمري ۾ هئي جو زلزلو  
آيو. جڏهن ڌرتي ڌڏي، جڏهن جبل ڏير ٿيا، ماتريون وڪرجي



ويون، عمارتون ڊهي پيون، ماڻهو اجڙي ويا.

مرڻ ته مون کي گهريو هو، ڊاڪٽر صاحب! منهنجي زندگي ته هونئن ئي بيڪار آهي. آءُ بچي ويس ۽ هو سڀئي مارجي ويا. سندس نيٽن مان وسندڙ ڳوڙهن جون لڙيون سندس ڳلن کي لاڳيتو پسائي رهيون هيون هو سڀئي ته نيڪ هئا، سندن جسم ۾ ته ڪا به خرابي نه هئي، پيشاب منهنجو ٿي ٿميو، ناپاڪ آءُ هئس ۽ مري هو ويا. هوءَ آهستي آهستي پار ڪيندي رهي.

سندس اندروني چڪاس ڪيم ته پتو لڳو ته سندس پيشاب جي ڳوڙيءَ تي تقريباً هڪ سينٽي ميٽر جو سوراخ آهي جتان لاڳيتو پيشاب ٿمي رهيو هو. اهو ته انتهائي معمولي سوراخ هو. مشڪل سان اڌ ڪلاڪ جي آپريشن ۾ نيڪ ٿي سگهندڙ. منهنجو من ڦسي پيو. سترهن سالن کان هيءَ مائي گهر جي ٻاهران جانورن جي وٿاڻ ۾ جانورن جيان رڳو ان ڪري پئي رهي جو ڪو کيس ڪنهن سرجن ڏانهن نه وٺي ويو، جتي ڪنهن وڏي خرچ کان سواءِ هوءَ نيڪ ٿي وڃي ها. پوءِ نه سندس مڙس کيس ڇڏي ها نه هوءَ ساھراڻو گهر ڇڏي پيڪن ۾ اچي ها ۽ نه ئي کيس گهر جي ٻاهران ڪچي ڪمري ۾ رهڻو پوي ها. سندس ٻار هجن ها، گهر هجيس ها ۽ هوءَ به سمورين خوش باش مائرن وانگر پنهنجي ٻارن سان پنهنجي گهر راضي خوشي رهي ها. ان مهل مون اهو نه سوچيو هو ته جيڪڏهن گهر ۾ رهي ها ته شايد زلزلي ۾ مري وڃي ها.

تو کي ڪو ڪنهن ڊاڪٽر وٽ نه وٺي ويو، علاج لاءِ آپريشن لاءِ ته جيئن تون نيڪ ٿي سگهين؟ مون کائڻس پڇيو.

وئي هئس ڊاڪٽر صاحب! امان بابا وئي ويا هئا مون کي.  
ڊاڪٽرن جي ڪا ٽيم آيل هئي فرانس مان جيڪا مظفرآباد جي  
فوجي اسپتال ۾ ان بيماريءَ جو علاج ڪري رهي هئي. بابا ئي  
کي ڪنهن ٻڌايو هو ۽ اسين عطر شيشه کان اتي پهتا هئاسين  
پر ان ڏينهن ئي ڊاڪٽر اتان واپس هليا ويا هئا. فوجي اسپتال ۾  
پنجيتاليهه مريضن جا هنن آپريشن ڪيا هئا. سموريون مايون  
موجود هيون ۽ سڀئي نڪ ٿي ويون هيون منهنجو ته ان وقت  
به ڀاڳ خراب هو. ڪجهه به نه ٿي سگهيو ۽ اسين واپس موٽي  
آياسين ان ميد ته ٻن سالن کان پوءِ ڊاڪٽر ٻيهر ايندا بابا لاڳيتو  
پڇا ڪندو رهيو پر نه ڊاڪٽر واپس آيا ۽ نه ئي منهنجو علاج  
ٿيو.

پر اسان سندس آپريشن ڪري ڇڏي. پهرين کيس ڪراچي  
منتقل ڪيو ويو، پوءِ ٻنهي پيرن جي آپريشن ڪري لوهي پٿين  
سان ٿل ٺهڻ کي جوڙيو ويو جيئن پلاسٽر جي ضرورت نه  
رهي. آپريشن جي ٽين چوٿين ڏينهن ئي هوءَ سهاري سان هلڻ  
ڦرڻ شروع ٿي وئي. ڇهن هفتن کان پوءِ پيشاب جي ڳوٺريءَ  
جي آپريشن جي به رٿابندي ڪئي وئي.

ڪراچيءَ ۾ ئي سندس پيشاب جي ڳوٺريءَ جو آپريشن  
ڪيو ويو ۽ ٽن هفتن کان پوءِ سندس پيشاب ٽمڻ بند ٿي ويو.  
هوءَ ٻيهر هڪ مڪمل عورت بڻجي چڪي هئي.

سندس پٽي کيس چٽا ٻٽا کان وٺڻ آئي هئي. عطر شيشه کان  
پري مظفرآباد ۾ سان هڪ ننڍڙي ڳوٺ ۾ هوءَ پرڻجي وئي هئي.  
حميده بيبي سندس پاڻ جي ڪٽنب جي آخري نشاني هئي.

اسپتال کان گهر وڃڻ وارو منظر انتهائي جذباتي هو. نئين وڳي جي صاف سٿرن ڪپڙن ۾ ٽن وڏن آپريشنن ۽ زلزلي جي پيڙا ۾ هيانءُ اڌ هوندي به حميده انتهائي سهڻي لڳي رهي هئي. هن لاءِ اسپتال ۾ ڪيڪ کائڻو ويو هو ۽ پڻل نيٽن سان نرسن کائڻس موڪلايو هو.

اسپتال ۾ ٻه ٽي مهينا رهندڙ مريضن جي نرسن سان دوستي ٿي ويندي آهي ۽ اڪثر اهڙيون دوستيون سڄي سڄي ڄمار هلنديون آهن. مون کي لڳو هو ته ڄڻ هوءَ به اسان جي اسپتال جي نرسن جي سدائين ساهيڙي رهندي

تقريباً ڏيڍ سال کان پوءِ جڏهن زلزلي کي ٻه سال ٿئي ڪجهه مهينا گذريا هئا ۽ ان ڏينهن تي هوءَ به اسان کي ياد آئي هئي ۽ پوءِ ڪيس وساري ويٺا هئاسين جو هڪ ڏينهن منجهند جو آءُ اسپتال مان نڪري رهيو هئس ته هوءَ اچي پهتي، پنهنجي مڙس سان گڏ.

ڪيس ڏسندي ئي سڃاڻي ورتومانس ۽ هڪدم سمجهي ويس ته هوءَ ڳورھاري آهي. مون کي ياد آيو ته سندس پٽيءَ کي سمجھايو هئم ته جيئن به ممڪن ٿي سگهي حميده بيبيءَ جو وهان ڪري ڇڏيو. هوءَ بلڪل نارمل آهي، ڪيس ٻار به ٿي سگهي ٿو بس اهو ڪرڻو پوندو جو سندس وڃڻ اسپتال ۾ ڪرائبو. هوءَ پنهنجي مڙس سان وڃڻ لاءِ ئي آئي هئي.

سڄي اسپتال ڪيس هڻو هٿ ورتو. سندس مڙس زاهد به ڀلو ماڻهو هو ۽ حد کان وڌيڪ ڳالهائڻو پڻ. زلزلي ۾ سندس زال ۽ ٻئي ٻار مارجي ويا هئا. هو ڪنهن ڪم سانگي تنهن رات



پندي ويل هو ۽ پويان بالاڪوٽ ۾ سندس گهر زمين بوس ٿي  
 ويو هو. هو حميده بيبيءَ جي پٽيءَ جو ساھراڻو ماٿ هو.  
 حميده سان پرڻجي هو انتهائي خوش هو، حمل جي چاليھين  
 هفتي مون ئي آپريشن ذريعي سندس ویر ڪرايو هو. حميده جو  
 ٻيو، زاهد جو ٽيون ۽ ٻنهي جو پهريون جيئرو اولاد هو ٻئي دير  
 تائين روئندا ۽ کلندا رهيا.

اسپتال مان موڪل کان هڪ ڏينهن اڳ هو ٻئي منهنجي  
 ڪمري ۾ مون لاءِ مٺائي جو دٻو کڻي آيا هئا. حميده بيبيءَ وٽ  
 منهنجي زال لاءِ ڀرت ڀريل هڪ سهڻو چولو به هو.  
 اسين دير تائين ڪچهري ڪندا رھياسين. آءٌ به تنهن ڏينهن  
 واندو هئس سو ڳالهه مان ڳالهه پئي نڪتي. ڪشمير جون  
 ڳالهيون، مانسھري ۽ ايبٽ آباد جا قصا. زلزلي واري صبح جو  
 آلاپ، بالاڪوٽ ڪيئن زمين ۾ غرق ٿي ويو، هاڻ ماڻهو ڇا پيا  
 ڪن، سرڪار ماڻهن کي پئسا ڏوڪڙ ڏنا آهن، اسڪول نئين  
 سرپيا ٺهن، رستا ٻيهر رونق پريا پيا ٿين ۽ سياسي ماڻهو  
 سرڪاري ماڻهن سان گڏجي ڦرلٽ به ڪري رهيا آهن.

ڳالھين ڳالھين ۾ هن مون کي ٻڌايو ته سوين سال اڳ هڪ  
 قافلو مظفر آباد ويندي جبلن ۾ هڪ ماڻھيءَ ۾ رات گذارڻ لاءِ  
 ترسيو صبح جو جڏهن قافلو تيار ٿي نڪتو ۽ اڌ ڏينهن جو سفر  
 پورو ڪيائين ته قافلي جي سالار جي ڌيءَ پنهنجي پيءُ کي  
 ٻڌايو ته پوئين ٿاڪ تي نديءَ ڪناري هوءَ پنهنجي عطر جي  
 شيشي ۽ آئينو وساري آئي آهي. سندس نيٽن ۾ ترندڙ ڳوڙهن  
 قافلي جي راه ڪوٽي ڪري ڇڏي ۽ ان مهل ئي جهنگ ۾ لڏو



لاهي به پيادا روانا ڪيا ويا ته جيئن چوڪريءَ جو آئينو ۽ عطر جي شيشي ڪٽي اچن.

اهو صديون پراڻو واقعو آهي، ڊاڪٽر صاحب! ان وقت اسان جا بزرگ پنهنجي نياڻين جو ايئن خيال رکندا هئا. ان واقعي کان پوءِ ان جاءِ جو نالو ئي عطر شيشه پئجي ويو. اڄ جي عطر شيشه ۾ حميده بيبي سترهن سال زلزلي جو انتظار ڪندي رهي. زلزلو آيو ته ايڏيءَ وارا آيا. هنن جي ڪري اوهين مليا ۽ اوهين مليا ته آپريشن ٿيو ۽ حميده اڄ بهر جيئي آهي.

عطر شيشه جهڙن هزارين ڳوٺن ۾ بالاکوٽ کان باغ تائين، بشام کان سوات تائين، ڳڙهي دوپٽه کان چٽا بتا تائين سرحدن جي هن پاسي آزاد ڪشمير ۾ ۽ سرحدن جي هن پار غلام ڪشمير ۾ اسان جي نياڻين سياڻين لاءِ ڪو انتظام ناهي. هو ٻار ڄڻدي مري ٿيون وڃن، سندن ٿيو پون، گهائجيو پون، سندن جسمن ۾ سوراخ ٿيو پون، سندن پيشاب ٽمندو ٿو رهي.

سندن چهره ڳاڙهو ٿي ويو، انهن ڳوٺن ۾ سرحد جي ٻنهي پاسي اڃان وڌيڪ زلزلن جي ضرورت آهي ڊاڪٽر صاحب! حميده جهڙيون انيڪ چوڪريون پنهنجي گهاون جي پيشاب وگهي جيئي ٿي مئلن کان بدتر آهن. شايد ڪو ٻيو زلزلو اچي کين نجات ڏياري

آءُ حيران نظرن سان کيس تڪيندو رهيس.

## ناسور

لاڙڪاڻو ته شهر ئي وزيرن، وڏن وزيرن ۽ وزير اعظم جو هو ۽ ان سان گڏ موهين جو دڙو جو رومانس، هزارين سال پراڻي سڀيتا جا آثار جنهن بابت مون گهڻو ڪجهه ٻڌو ۽ پڙهيو هو. انهيءَ لاڙڪاڻي گهمڻ جي نيند منهنجي لون لون ۾ ڄڻ ڏيائون جرڪائي ڇڏيون هيون

ورهين گذريا جو ڊاڪٽر بڻجڻ کان پوءِ پاڪستان ڇڏي لنڊن ۾ جو اچي ٿانڪو ٿيس ته ٻيهر ڏيه ورڻ ئي نه ٿيو. وارتائون ئي ڪجهه اهڙيون پيش اينديون رهيون جو پاڪستان سان سمورا لڳ لاڳاپا ختم ٿي ويا هئا. ڊاٽو ميڊيڪل ڪاليج ۾ اڃان ٽين سال جو شاگرد هئس جو بابا اعلان ڪري ڇڏيو هو ته منهنجو وهان نجما سان ٿيندو. نجما منهنجي وڏي چاچي جي ڌيءَ هئي، منهنجي هم ڄمار ته هئي پر منهنجي منجهس ڪا به دلچسپي نه رهي هئي. سچ ته اهو آهي ته مون شادي وهان جو ڪڏهن سوچيو ئي نه هو. بابا جي پنهنجي وڏي ڀاءُ سان انتهائي عقيدت هئي. ٿي سگهي ٿو ته ان زماني ۾ ڀائرن جو ناتو ئي ڪجهه اهڙو هوندو هجي جو اولاد سندن خواهشن آڏو سيس نمائي ۽ سندن احترام ڪٽنب جي ٻين روائتن ۽ سنگن سياپن کان مٿي هجي. هڪ ڊگهي سرد جنگ کان پوءِ مون ڪوڙو وعدو ڪيو ته شادي نجما سان ئي ڪندس ۽ پوءِ ڊاڪٽري پاس

ڪري وڌيڪ تعليم پرائڻ لاءِ انگلينڊ هليو آيس.

لنڊن پهرين ڏينهن ئي منهنجي من ۾ ڪاٺ هڻي ويو. ننڍڙن گهرن، ٿڌ ۽ انتهائي بيحس ماڻهن هوندي به لنڊن جي هر رنگ کي پسند ڪرڻ لڳيس. آيو ته سرجن ٿيڻ هئس پر نه ڄاڻ ڇا ٿيو جو هيمر سمٽ اسپتال ۾ ڪم ڪندي عورتن جي بيمارين سان دلچسپي ٿي پيم. شايد ان جو سبب اهو هو ته عورتن جي شعبي جو هڪ ڊاڪٽر نيل ڪوئن ايڏو شاندار ماڻهو هو جو ان کان متاثر ٿي وينس ۽ ڳالهين ڳالهين ۾ مون کي راضي ڪري ورتائين ته سرجريءَ بدران گائنيءَ جو امتحان ڏيان مون امتحان به ڏنو ۽ پاس به ٿي ويس. ان کان پوءِ مون کي نوڪريون ملنديون رهيون ۽ ڪوئن شارليٽ، ڪنگس ڪاليج ۽ سينٽ جارج اسپتال ۾ تربيتون پرائيندو آءُ به گائنا ڪولاجسٽ بڻجي ويس.

نچما جي ڊپ ۽ بابا جي چٽر کان ڊجي لنڊن ۾ ئي ٿانڪو رهيس ڪنسلٽنٽ جي نوڪري ناهي رهيو هئس جو ٿورڙن ئي ڏينهن ۾ سري واري علائقي ۾ مستقل نوڪري ملي ويم. نوڪريءَ جي شروعاتي ڏينهن ۾ ئي شيوان سان ملاقات ٿي هئي.

زندگيءَ ۾ ڪڏهن ڪڏهن ايئن ٿيندو آهي جو اوهين ڪنهن سان گڏبا آهيو، ڪنهن کي ڏسندا آهيو ۽ اک چنپ ۾ بنان ڪنهن سبب جي هو اوهان جي وجود کي فتح ڪري ڇڏيندو آهي، اوهان تي چائنجي ويندو آهي ۽ اوهين مڪمل طور تي ڪائنس واسجي ويندا آهيو. مون سان به ايئن ئي ٿيو. شيوان منهنجي جيون ۾

ڪنهن رٿابنديءَ کان سواءِ اوچتو ئي اوچتو آئي ۽ پهرين ڏينهن  
 ئي فيصلو ڪري ورتو ته منهنجي زندگيءَ جي مهاڙ شيوان جي  
 هٿ وس هوندي

اهو فيصلو انتهائي ڏکيو هو، منهنجي لاءِ به ته شيوان لاءِ  
 به مون کي پتو هو ته اهو فيصلو ڪرڻ ان لاءِ به ضروري هو ته  
 جيستائين آءٌ نه پرڻيس نجما به ڪناري رهندي، منهنجي ڪنهن  
 فيصلي کان پوءِ ئي چاچو ۽ بابا نجما لاءِ ڪو سنگ ڳولهيندا  
 منهنجي خط ۽ فيصلي جو ڏماڪيدار جواب آيو. مون کي  
 عاق ڪيو ويو ۽ تاڪيد ڪئي وئي ته پنهنجي منحوس شڪل  
 سان ڪڏهن به پنهنجي مائٽن آڏو نه اچان. آءٌ هنن لاءِ جيئري ئي  
 مري چڪو هئس. مون کي اندازو ئي نه هو ته منهنجا مائٽ  
 پنهنجي سڪيلڌي اولاد سان ايئن به ڪري ٿي سگهيا. منهنجو  
 ڏوهه ئي ڇا هو. فقط پنهنجي پسند جي شادي

اهو ڏينهن مون کي چڱي ريت ياد آهي جڏهن خط مليو  
 هئو ته شيوان به مون سان گڏ هئي. هن محسوس ڪري ورتو  
 هو ته آءٌ انتهائي شديد جذباتي اٿل پتل جو شڪار ٿي پيو هئس.  
 نه ڪجهه ڳالهائي پئي سگهيس نه سوال ٿي ٻڌي سگهيس ۽ نه  
 ئي ورندي ٿي ڏني سگهيس. نه ڄاڻ ڪيتري دير تائين سندس  
 هنج ۾ روئندو رهئس، ڪڙهندو رهيس.

شيوان جا مائٽ ڪنهن پاڪيءَ سان پنهنجي ڌيءَ جي وهانءَ  
 تي خوش نه هوندي به راضي ٿي ويا ۽ هوءَ منهنجي زندگيءَ جي  
 ٻن ڇن ۾ بستت جيان چائنجي وئي. هوءَ اسڪول ۾ پڙهائيندي  
 هئي انتهائي باجهاري من ۽ دل جي مالڪ هئي. سڄي زندگي



اسرندڙ ٽين دنيا لاءِ ئي ڪم ڪندي وقت گذاريو هئائين. هوءَ  
 ڪينيا جي شيدين جي اسڪول ۾ رضاڪاراڻي طور تي  
 پڙهائيندي هئي. ڏکڻ افريڪا جي آزاديءَ واري جنگ لاءِ لنڊن ۾  
 ٿيندڙ مظاهرن جي سرواڻ رهي هئي. تنزانيا جي جوزف نريري  
 جڏهن برطانوي چانهه ڪمپنين خلاف بغاوت ڪندي پنهنجي سر  
 برطانوي عوام تائين چانهه پهچائڻ جو فيصلو ڪيو ته شيوان  
 تن ۽ من سان لنڊن جي ايڪشن ڪميٽيءَ ۾ سرگرم ٿي وئي  
 هئي. هوءَ ايمنسٽي انٽرنيشنل جي سرگرم ڪارڪن هئي.  
 عديس ابابا ۾ ڊاڪٽر هملٽن جي فستيو لا اسپتال لاءِ سڄو سال  
 چنڊو گڏ ڪندي رهندي هئي. شيوان فقط تن جي سندر ئي نه پر  
 خوبصورت دل ۽ دماغ جي پڻ مالڪ هئي. ايئن ٿي لڳو ته ڄڻ  
 يورپ ۾ ٽين دنيا جي ڪا عورت ڄائي آهي. اهڙا ماڻهو دنيا ۾  
 ورلي ئي ٿيندا آهن.

پاڪستان سان منهنجو تعلق ختم ٿي ويو هو. مون کي  
 نجما جي شاديءَ جو اطلاع مليو هو. بابا ۽ امان گذاري ويا ته پوءِ  
 ڪراچي ۽ پاڪستان سان ڪهڙو سنگڻ سڀاڻو. رشتن ناتن جي  
 تڻڻ جي باوجود پاڪستان سان هڪ ڳانڍاپو ضرور قائم هو.  
 ريڊيو تي پاڪستان بابت خبرون اينديون هيون ته ضرور ٻڌندو  
 هئس. ٽيليويزن تي پاڪستان متعلق پروگرام ڏسڻ لاءِ وقت  
 ڪيندو هئس ۽ اخبارن جون ان بابت خبرون ۽ تجزياتي رپورٽون  
 پڙهڻ ڪڏهن به نه وساريم. پاڪستان ۽ ڀارت وچ ۾ جنگ لڳي،  
 اوڀر پاڪستان بنگلاديش بڻجي ويو، هندستان ائٽم بم جو  
 ڌماڪو ڪيو، پاڪستان به بم ٺاهي رهيو آهي، پاڪستان ۾ فوج

اچي وئي وغيره وغيره، هر خبر جي اهميت هئي مون وٽ. سنگن سياپن جي ٽٽڻ کان پوءِ هڪ ٻيو ئي عجيب ناتو جڙي ويو هو. ڪڏهن ڪو پراڻو سنگي ساڻي ملندو هو ته پاڪستان جون ئي ڳالهيون ٿينديون هيون. ڪشميرين جي حقن جون ڳالهيون ۽ دنيا جي اڻڄاڻائي جو روج پٽڪو ته اسرائيل ته ٻر ناهي سگهي ٿو پر پاڪستان کي ان جي اجازت ناهي. پاڪستان سان ناتو دلچسپ به هو ته عجيب به. ايتري جنگ جو مخالف هوندي به منهنجو خيال هو ته هندستان سان گڏوگڏ پاڪستان وٽ به ائٽم بم هئڻ گهرجي.

آءُ ۽ شيوان زندگيءَ جو ڀرپور لطف ماڻي رهيا هئاسين. ٻه ٻار هئا اسان جا، زندگي ڪامياب هئي، خوشي ڄڻ ته اسان جو ڀاڳ بڻيل هئي. زندگيءَ کان وڌيڪ ڪا سڌ اچائي هئي. اسين سال ۾ ٻه موڪلون ضرور گذاريندا هئاسين، هڪ

ڀيرو ٽين دنيا جي ڪنهن غريب ملڪ ۾ ۽ ٻيو ڀيرو يورپ آمريڪا جي ڪنهن من موهيندڙ ماڳ تي. شيوان جو خيال هو ته ٻارن کي هر قسم جي جاءِ ڏيکارڻ گهرجي. هڪ ڀيرو اسين عديس اباا وياسين. هزارين سال پراڻو شهر جتي ڊاڪٽر هملٽن جي فسٽيولا اسپتال به هئي. اها اسپتال افرিকা جي ڌڪاريل عورتن جي پناهه گاهه هئي. افرিকা جي انهن علائقن ۾ جت نه ڊاڪٽر آهن، نه مڊوائف، نه اسپتالون ۽ نه وري جيئري رهڻ جون سهولتون غربت جو نانگ آهي جنهن سان ڏنگيل ماڻهو زندگي گذارڻ بدران پوڳين ٿا. اهڙن هنڌن تان جتي جوان ڇوڪريون شاديءَ کان پوءِ حمل دوران ٻار ڄڻ ۾ ناڪام ٿيون ٿين ۽ جڏهن

مئل ٻار ڪيترائي ڏينهن گذرڻ کان پوءِ ڄمندو آهي ته پيشاب جي ڳوٺريءَ ۾ سوراخ به ڪري ڇڏيندو آهي. پوءِ ٿورڙن ڏينهن کان پوءِ هر وقت پيشاب ڳاڙيندڙ اهي چوڪريون، گهرن کان نيڪالي ڏنل زالون نه ڄاڻ ڪهڙين ڪهڙن راهن تان لنگهي ۽ نه ڄاڻ ڪيترو فاصلو ڪري ان اسپتال ۾ اينديون آهن ۽ هتي سندن فسٽيولا، اهو سوراخ ٺيڪ ڪيو ويندو آهي. مون اهڙين ئي تاراج ٿيل چوڪرين کي هتي ايندو ڏٺو ۽ انهن ڌڪاريل راڻين جي چهرن تان ڪسيل مرڪ واپس ايندي به ڏٺي. اهو تجربو انتهائي شاندار هو. مون کي پهريون ڀيرو احساس ٿيو ته شيوان ڪيڏو وڏو ڪم ڪري رهي آهي. ان اسپتال لاءِ پئسا گڏ ڪرڻ کان وڌيڪي به ڪهڙي عبادت ٿي سگهي ٿي؟ مون کي مٿس اڻ ميو پيار آيو.

پوءِ شيوان جي اسڪول جي موڪلن ۾ اسين هر سال ايتوپيا ٿي وياسين. مون به ٻه هفتا ان اسپتال ۾ رضاڪاراڻي طور ڪم ٿي ڪيو ۽ روزانو پنج ڇهه آپريشن ٿي ڪيم. ٻن هفتن جي انهيءَ ڪم مان جيتري خوشي ٿي ٿيم اوتري انگلينڊ ۾ سڄو سال ڪم ڪرڻ مان به نٿي حاصل ٿي. انگلينڊ ۾ فسٽيولا جو مسئلو ته هونئو نه. ٽيهه پنجڻيهه سال انگلينڊ ۾ ڊاڪٽري ڪرڻ دوران مون ان جو هڪ به مريض نه ڏٺو هو. انگلينڊ ۽ يورپ جون عورتون ذلت جي انهيءَ بيماريءَ کان ورهين اڳ نجات ماڻي چڪيون هيون هيءَ بيماري ته افريڪا ۽ ايشيا جي انهن ملڪن جي عورتن جو پاڳ هئي جتي دولت هوندي به غربت هئي. جتان جا مون جهڙا ڊاڪٽر جيڪي ان جو



علاج ڪري پئي سگهيا سي لنڊن ۾ ڪنهن شيوان، ڪنهن جوزفين سان سک ۽ چين واري زندگي گذاري رهيا هئا. انگلينڊ مون کي گهڻو ڪجهه ڏنو هو. شيوان منهنجي زندگي هئي پر نه چاهيندي به اهي خيال منهنجي من ۾ واسو ڪندا رهيا. پنهنجي ديس کان ٻاهر رهندڙن جو ناتو ڪڏهن ٽٽندو ناهي. اهو ڄڻ ته اوور جو ناتو هجي جنهن جو نشان سڄي حياتي بنيادي ڳانڍاپي جي ياد ڏياريندو ٿو رهي.

هڪ ڏينهن اسپتال ۾ نذير سومرو ملڻ آيو هو. پاڪستان سان تعلق رکندڙ اهو ڊاڪٽر لنڊن يونيورسٽيءَ ۾ هڪ ڪورس ڪري رهيو هو. گڏوگڏ هو لنڊن ۾ ئي پاڪستانين کان چندو ميٽري لاڙڪاڻي جي اسپتال ۾ فستيو لا جي آپريشن لاءِ هڪ ميڊيڪل ڪئمپ ڪرائي رهيو هو. مون کي پهريون ڀيرو پتو لڳو ته پاڪستان ۾ به چوڪريون ان مرض جو شڪار آهن ۽ هو ان ڏس ۾ ئي مون سان ملڻ آيو هو.

نذير ٻڌايو هئم ته سنڌ جي ڳوٺن ۾ انيڪ چوڪريون فستيو لا جي انهيءَ عذاب هٿان جيئري موت کان بدتر زندگي گهاري رهيون آهن. نذير کي پتو لڳو هو ته آءُ هر سال عديس ابابا وڃي ان جا آپريشن ڪندو آهيان سو مون کي دعوت ڏنائين ته لاڙڪاڻي واري انهيءَ ڪئمپ لاءِ به ڪجهه ڏينهن ڪم ڪريان شيوان جو به اهو خيال هو ته اسان کي ضرور وڃڻ گهرجي اسان ٻنهي هائوڪار ڪئي. مون کي ان فيصلي کان پوءِ انتهائي سرهائي محسوس ٿي. اهڙي سرهائي جيڪا ڪنهن دل گهرائي دوست جو ڪو پراڻو قرض موٽائڻ تي ٿيندي آهي.



پاڪستان ۾ هاڻ منهنجو ڪوبه نه هو. بابا، امان ۽ چاچي جي گذاري وڃڻ کان پوءِ نجما سان ڪو تعلق نه رهيو هئس. مون کي ته پتو ئي نه هو ته هوءَ اڄڪلهه ڪٿي ٿي رهي؟ دوست پاڪستان ۾ ڪو بچيو ئي نه هو. ميڊيڪل ڪاليج جا منهنجا هم ڪلاسي امريڪا ۾ هئا يا انگلينڊ ۾. پاڪستان سان فقط خبرن جو تعلق هو. ريڊيو جو هڪ رشتو ۽ ٽيليويزن جو هڪ واسطو. پاڪستان بابت مون کي ڪيترين ئي ڳالهين جو اندازو هو پر مون اهو سوچيو ئي نه هو ته اتي به چوڪريون حمل دوران انهن ئي پيڙائن جو شڪار ٿين ٿيون جيڪي ايتوپيا، تنزانيا ۽ يوگينڊا جي عورتن جو پاڳ آهن. اهي ته ڏڪر ستايل ملڪ هئا، اتي ته اهو ممڪن آهي، پاڪتان ۾ اهو نه ٿيڻ گهربو هو. آءُ افرিকা جي رڻ پٽن ۽ جنهگلن کان ايندڙ عورتن جو علاج ڪندو رهيس ۽ سمجهندو رهيس ته پاڪستان هندستان غريب ملڪ ضرور آهن پر اتي اهو حال نه هوندو. ڌرتيءَ جو اهو خطو ته آڊجڳاد کان قائم آهي، موهين جو دڙو جي کنڊرن کان وٺي اجنتا جي غارن تائين. افرিকা جي وحشين کان تمام گهڻو آڳاٽي آهي اسان جي سڀيتا. هندستان وٽ ته ائٽم بم به هو ۽ پاڪستان جون به تياريون مڪمل هيون. يورپ ۾ هر ڪنهن کي ان جو پتو هو. پر به افرিকা جهڙو حال.... ٿورڙي دير لاءِ سوچيم ته ڪٿي ندير ڪوڙ ته نه پيو ڳالهائي.

مون ۽ شيوان پنهنجي تياري ڪرڻ شروع ڪئي. آءُ واپس ڪراچي پئي ويس جتي اسڪول ۽ ڪاليج ۾ پڙهيو هئس. اسڪول جي ڏينهن ۾ مون کي موهين جو دڙو بابت ٻڌايو ويو.

هو. ان وقت به سوچيو هئڻ ته هڪ ڏينهن لاڙڪاڻي وڃي هزارين سال پراڻا کنڊر ضرور ڏسندس. هاڻ ان پراڻي انتهائي پراڻي سڀني جي ساڀيان ٿي رهي هئي. هاڻ نه رڳو ڪراچي پر موهين جو دڙو ۽ لاڙڪاڻو پڻ وڃي رهيو هئس. ان پاڪستان ۾ جنهن جي لڙائي سمورا پاڪستاني پاڪستان کان ٻاهر وڙهندا آهن.

ڪراچيءَ جو ڪاتينينٽل هوٽل اڳي جهڙو ئي هو. اهڙو ئي صاف سٿرو، ساڳيو دوستائو ماحول، ساڳيائي لذت ڪاڌا ڪاليج جي زماني ۾ ڪنهن دوا ڪمپنيءَ طرفان ٿيندڙ دعوت ۾ اتي ماني ڪاڌي هئڻ يا ڪڏهن چانهه پيتي هونديم پر هن پيري ته اسين رهيائي اتي هئاسين. مهمان نوازيءَ جو مزو اچي ويو هو. موهين جو دڙو منهنجي ۽ شيوان جي توقع کان وڌيڪ شاندار هو. هوءَ ته موهين جو دڙو بابت ڪيترائي ڪتاب پڙهي آئي هئي. ساڻس گڏ اهي کنڊر ڏسڻ جو مزو ئي ڪجهه ٻيو هو. هزارين سال پراڻي سڀيتا پنهنجي سموري شان مان ۽ عظمت سان اسان جي سامهون موجود هئي. اتان جا رهواسي انتهائي شانائتي انداز ۾ رهندا هئا. سندن گهر، سندن مڪتب، سندن عبادتگاهون، سندن پاڻيءَ جو نظام، گندگيءَ جي نڪاسي جا طريقا، سندن عدالتون، سندن بازارون، سندن رهڻي ڪهڻي. هزارين سال اڳ هو ايترا ترقي يافتا هئا، سو ڏسي آءُ ته دنگ رهجي ويس.

لاڙڪاڻو اوترو ئي خراب هو. ويساهه ئي نٿي آيو ته هن شهر کان ٿورڙي ئي فاصلي تي هزارين سال اڳ رهندڙن جيڪو

شهر جوڙيو هو هيءُ انهن جي ئي پوئينن جو شهر آهي.  
 گندگيءَ جا ڍير، گندي پاڻيءَ جا گتڙ، گهرن جون بي ڏسا ۽ بي  
 ترتيب قطارون. هڪ اهو شهر هو جنهن جا کنڊر ڏسي به لڳو  
 ٿي ته اتي رهندڙن جي نظام ۾ انصاف کي فوقيت حاصل  
 هوندي ۽ لاڙڪاڻي کي ڏسي لڳو ٿي ته غربت ۽ ناانصافي هن  
 شهر جي بنيادن ۾ شامل آهي. مون کي پاڪستان اچي پهريون  
 ڏچڪو اهو ئي لڳو هو. وزيراعظم، وڏن وزيرن ۽ وزيرن جو  
 شهر پينوئن سان سٿيل، اگهاڙي پيرين پندڙ معصوم ٻار،  
 سنهڙيون پيٽ بڪايل چوڪريون، عورتن جو هجوم جيڪو  
 سرڪاري اسپتال ۾ بيعزت ٿيڻ ٿي آيو. ايڏي غربت... مون  
 سوچيو به نه هو ته هيءُ ان ملڪ جي وزير اعظم جو شهر هو  
 جنهن جي فوج امريڪا کان لکين ڊالرن جا جنگي جهاز ٿي خريد  
 ڪري، جيڪا فرانس کان اربين رپين جون جنگي آبدوزون ٿي  
 ٺهرائي، جنهن جا ڪيترائي سربراهه دنيا جي شاهوڪار ترين  
 ماڻهن ۾ شامل آهن. هن ملڪ جي هن شهر ۾ غربت ۽ بدحاليءَ  
 جو ننگو رقص ڏسي شيوان ڳوڙها ڳاڙي ويٺي هئي. ايتوپيا کان  
 به بدتر هئا لاڙڪاڻي جا غريب. هن مون کان پڇيو هو، ڇو... ڇو  
 هن شهر جي وزيراعظم ائٽم بم ٺاهڻ جو فيصلو ڪيو هو؟ ڇو  
 ان هيبت ناک پروگرام جي شروعات ڪئي هئائين جنهن جي  
 جنگ اڃان جاري آهي؟ ڪيس هيءُ بدحالي، هيءُ غريب، هيءُ  
 مظلوم نظر نٿي آيا ڇا؟ مون وٽ ڪو جواب نه هو.  
 پنجاهه کان وڌيڪ جوان چوڪرين کي گڏ ڪيو هو نذير  
 آپريشن لاءِ. حمل دوران علاج نه ٿيڻ سبب سمورين جي پيشاب



جي ڳوٺرين ۾ سوراخ ٿي پيا هئا. انهن سڀني کي گهرن مان تڙيو ويو هو. سموريون غريب هيون. ذلتن جون ماريل بي وقعت عورتون، وئشيائين کان وڌيڪ بدتر... پيشاب ڳاڙيندڙ جادوگر عورتون. نذير جو دل سان قدر ڪرڻ لڳس جنهن پئسا گڏ ڪيا، ماڻهو گڏ ڪيا ۽ هنن اڀاڳي عورتن جي علاج معالجي جو بندوبست ڪيو هو.

فقط چئن عورتن کان سواءِ جن جا فستيولا ايترا وڏا هئا جو آپريشن ممڪن نه هو، باقي سمورين جا صبح کان شام تائين روزانو ست اٺ آپريشن ڪري جيترا به سوراخ نيڪ ٿيڻ لائق هئا، تن کي اسان ٺاهي ڇڏيو. زليخا آخري مريض هئي، ڪو پندرهن کن ورهين جي. لاڙڪاڻي شهر کان ڪو چاليهه پنجاه ميل پري هڪ ٻيو شهر آهي شهداد ڪوٽ. شهداد ڪوٽ جي چئني پاسي ننڍڙا ننڍڙا ڳوٺ آهن حاڪم شاهه، بهرام، نئون ديرو، رتو ديرو ۽ پناهه شيخ... انهن مان ئي ڪنهن هڪ مان آئي هئي هو ۽ پنهنجي ماءُ سان گڏجي. سنهڙي، هلڻ کان هلاڪ، مک جيڪو ڪڏهن سهڻو هوندو به سهي پر هاڻ هڏين جو پيڇرو بڻيل هو. سندس اکيون سندس چهري تي سڀ کان وڌيڪ نمايان هيون ڪنهن نينگريءَ جون ايتريون ويران اڪيون مون پنهنجي زندگيءَ ۾ نه ڏٺيون هيون. پيڙا جي هڪ چڪ هئي جيڪا منهنجي من مان اٿي هئي ۽ منهنجي روح کي گهائل ڪري، مون کي ڏور تائين گهليندي وٺي هئي. هو ٻارهن سالن جي هئي جو پنجويهه سالن جي ان زميندار سان سندس شادي ڪرائي وئي هئي جنهن جا ڇهه ٻار اڳيئي هئا. ڪجهه ڏوڪرن



عيوض، ڪجهه قرض معاف ڪرائڻ لاءِ سندس پيءُ کيس زميندار جي حوالي ڪري ڇڏيو هو. ٻارهن سالن جي اها گڏڙي جنهن جا اڃان پنهنجا ئي گڏين سان ڪيڏڻ جي ڏينهن هئا، اوچتو پاڻ کان ٿيڻ تي وڏي ڄمار واري وحشيءَ جي زال بڻجي وئي. تيرهن سالن جي ڄمار ۾ هوءَ تن ڏينهن تائين ڳوٺ جي حواليءَ جي هڪ ڪمري اندر ويٺي سورن ۾ ترقيندي رهي، ڪنجهندي رهي. تن ڏينهن تائين ڳوٺ جون دائيون هن سان اهو ڪجهه ڪنديون رهيون جيڪو جانورن سان به نه ڪيو ويندو آهي. تن ڏينهن کان پوءِ کيس هڪ مئل ڌڻ ڪيل ٻار ڄائو. پنجن ڏينهن کان پوءِ تيرهن سالن جي انهيءَ نينگريءَ جو پنهنجي پيشاب تي اختيار ختم ٿي ويو. سندس پيشاب مسلسل وهڻ شروع ٿي ويو. کيس فستيو لا ٿي پيو هو ۽ پوءِ زميندار کيس پنهنجي گهران تڙي ڪڍي ڇڏيو. هاڻ هوءَ سندس لائق نه رهي هئي. ڳوٺ واسين جو خيال هو ته مٿس ڪنهن جن پوت جو واسو هو، هوءَ ناپاڪ هئي، اڇوت، نه ڇهڻ لائق.

تيرهن کان پندرهن سالن جي ڄمار تائين سندس پيشاب لاڳيتو ٽمندو رهيو. زندگي هن لاءِ هڪ ختم نه ٿيندڙ ڊيڄاريندڙ خواب بڻجي وئي هئي. بس رڳو سندس ماءُ ئي ساڻس هئي. سندس جنم جي گناهه جو بار ڪٿندي هر هنڌ ڏلتن ۽ ڌڪار جو نشانو بڻجڻ لاءِ.

هن ڪلاڪن جي معمولي آپريشن کان پوءِ هوءَ صحيح ٿي وئي هئي. ٻئي ڏينهن هوءَ پنهنجي بستري تي ليٽيل هئي. سندس ڪپڙا ۽ بسترو بلڪل خشڪ هئا. سندس بکن کان پاڻ

سهڻي چهري جي ويران نيٽن مان سرهائي جا موتي چلڪن ۽  
بيقرار هئا. شيوان منهنجو هٿ سوگهو جهليو. مون کي لڳو ته  
جن پنهنجي زندگيءَ جو سڀ کان وڌيڪَ ڪامياب آپريشن ڪيو  
اٿس.

تن ڏينهن کان پوءِ اسين ڪراچي موٽي آياسين. سمورا  
مريض نيڪ ٺاڪ هئا پر مون کي سڀ کان وڌيڪَ خوشي زليخا  
جي هئي. کيس اڃان ڇهه ڏينهن اسپتال ۾ رهڻو هو، پوءِ هوءَ  
پنهنجي زندگيءَ جي پاڻ مالڪ هئي. ڪنهن نارمل چوڪريءَ  
جيان جنهن جو جسم مڪمل هوندو آهي. ڪانٽينيٽل هوٽل مان  
ٿي ڇهن ڏينهن کان پوءِ لاڙڪاڻي فون ڪري زليخا جو حال  
احوال پڇيم. هوءَ گهمي ڦري رهي هئي ۽ سندس پيشاب ٽمڻ  
بند ٿي ويو هو. سندس سرهائي جو ڪاٿو لڳائڻ هر ڪنهن جي  
وس جي ڳالهه نه هئي.

شام جو شيوان سان گڏ مارڪوپولو ريسٽورنٽ ۾ ويهي  
تازي ميون جي رس جون چسڪيون پريندي اسين ٻئي خوشيءَ  
وچان ڦونڊيل هئاسين جو خنجر جي گهاءَ جيان اها خبر آئي ۽  
اسان ٻنهي کي گهائي وئي... پاڪستان چاغيءَ ۾ پنهنجي ائڻر  
بر جو ڌماڪو ڪري ڇڏيو هو... پوڪران جي جواب ۾ ڪراچيءَ  
جي ڪنهن اخبار جو سپليمنٽ ريسٽورنٽ جي ميز تي پيل هو.  
شيوان جو پٿرائجي ويل چهرو سامهون هو. مون پنهنجون  
اکيون پوري ڇڏيون

زليخا جهڙيون هزارين چوڪريون ڌوڙ ۽ واچوڙي جي  
انهيءَ ڪڪر پويان چاغيءَ جي ٽڪرين تي سڏڪندي نظر ٿي

آيون اهو بهر ته پنهنجي قيمت وصول ڪندو، انيڪ زليخائن  
 کي تاراج ڪندو، ٻارهن ٻارهن سالن جون نياڻيون لڄنديون  
 رهنديون مون کي ايئن لڳو ته ڄڻ اهو بهر جو ڏماڪو نه هو،  
 ٻارهن سالن جي نينگرين جون شاديءَ رات ٿيندڙ دانهون هيون  
 اها ڇاڻيءَ جي ٽڪري نه هئي پر پاڪستان جي ڌرتيءَ تي ٿيندڙ  
 هڪ تمام وڏو فسٽيولا هو.

## سجڊن جي رات

پنجاهه منٽن کان به گهٽ وقت ۾ زليخا بيبيءَ جو آپريشن ختم ٿي ويو هو. وڪرل جو هڪ ڏاڳو ماليت به سٺو اسي رپيا. اسپائيل اينسٽيسيا جنهن سان زليخا بيبيءَ جو جسم سن ڪيو ويو هو ته جيئن ڪنهن سور کان سواءِ سندس جسم ۾ چير ڦاڙ ۽ وڍ ڪٽ ٿي سگهي، جي نيدل قيمت ٻاويهه رپيا، بيهوشيءَ جي دوا ملهه اٺ رپيا، جيڪڏهن بيهوش ڪندڙ ڊاڪٽر، سرجن ۽ آپريشن ٿيڻ ۾ ڪم ڪندڙ ٻئي عملي جي في به لڳائجي ۽ پاڻي، بجليءَ جو خرچ به شامل ڪجي ته ڪو ملائي سلائي ٻاويهه ٽيويهه هزارن کان وڌيڪ خرچ نه ٿيو هوندو.

پنجيتاليهن سالن جي زليخا بيبي ڊگهي عرصي کان ان عذاب ۾ زندگي گهاري رهي هئي. سترهن سالن جي ڄمار ۾ سندس شادي ٿي هئي، اهڙي ئي شادي جيڪا سوات ۾ ٿيندي آئي آهي ۽ شايد صديون ٿيندي رهندي. نه گهٽ جي تصوير ڏيکاري وئي، نه سندس مرضي پڇي وئي. کيس ڪنهن ريت پتو پئجي ويو ته سندس وهان احمد سان ٿي رهيو آهي. احمد ڳوٺ جي وڏي زميندار جو پٽ هو ۽ هوءُ ڳوٺ جي هڪ معتبر گهراڻي جي چوڪري هنن ٻنهي جي شادي ته ٿيڻي ئي هئي. ٻنهي ڪٽنبن ۾ ايتري دوستي هئي جو ڳوٺ وارن جو خيال هو ته هڪ نه هڪ ڏينهن ٻنهي ڪٽنبن ۾ اهو سنگ ضرور ٿيندو.



وڏي ڌار ڌور سان ڳوٺ جي روائتن مطابق کيس ڪنوار  
 بڻائي احمد جي گهر آندو ويو. سڀڪجهه ڪنهن خواب جيان  
 ٿيندو ويو، اهو سڀڪجهه جيڪو هن ساهيڙين کان ٻڌو هو، اهو  
 سڀڪجهه جنهن جا هن سڀنا ڏٺا هئا، اهو سڀڪجهه جنهن ۾ ڪو  
 سڀن جو سينگهار بڻبو آهي. ان کان سواءِ دنيا ۾ ٻيو ٿيندو به  
 ڇا آهي. سڀنا سجايا ويندا آهن ۽ پوءِ سڀن جي ساڀيان تي  
 زندگي گذري ويندي آهي. ڳوٺ جي ننڍڙي دنيا ۾ جڏهن کان  
 دنيا نهي آهي اهوئي ڪجهه ٿيندو پيو اچي ۽ ٿيندو رهندو

احمد چڱو ماڻهو هو. سٺي دماغ وارو، سادو سودو محبت  
 ڪندڙ، محنت ڪندڙ. پهرين ئي سال ۾ کيس سڀڪجهه ملي  
 ويو. ڪنهن دوست جهڙو مڙس جيڪو کيس دل جان سان  
 چاهيندو هو، پيار ڪندڙ، پرگهور لهندڙ ساهرا جتي سس ۽  
 سهري ماءُ پيءُ جهڙو پيار ٿي ڏنو. ڏير ۽ نٿانون اهڙا جو  
 پنهنجي پاڇائي لاءِ سڀڪجهه ڪرڻ لاءِ تيار تيار سندس ساهراڻو  
 گهر به سندس پيڪن جيان ئي پنهنجائپ پريو هو.

شاديءَ کي اڃان ڇهه مهينا ئي نه ٿيا هئا جو زليخا ڳورھاري  
 ٿي پئي. جيئن ئي کيس اٺيون شروع ٿيون ته احمد جي ماءُ گهر  
 ڀاتين جو وات منو ڪرايو، چئي زليخا بيبي ڳورھاري آهي.  
 سڄو گهر خوش هو. وڏي نهن کي گهر جو پهريون ٻار ٿيڻ  
 وارو هو. نو مهينا اڪ ڇنڀ ۾ گذري ويا. هوءَ سنهڙي سڀڪلڙي  
 زليخا بيبيءَ مان ٿلهي متاري عورت بڻجي وئي. سندس چهره  
 تي به حمل جو غرور بکي رهيو هو. ان جو اندازو کيس اوڏي  
 مهل ٿيو هو جڏهن گهر جو هر فرد کيس ساراهيندي نٿي ٿڪيو.

نٿانن چيو ٿي ته پاڄائي جو چهرو بهڪي پيو. سس ته مٿس چڻ واري نياري پئي ٿي ۽ احمد جي خاموش چهري تي هر ڀل چڻ سرهائي جا ڪنول ٿي نڙيا. زندگي خوبصورت هئي، انتهائي خوبصورت، سندر هئي انتهائي سندر

حمل دوران هن به ڀڄڻا ڏنا. ڪڏهن چوڪريءَ جا سڀنا ته ڪڏهن چوڪري جا. ٻارن سان ڀريل گهر. ڪلندڙ ڪلندڙ ٻهڪندڙ گهر. خوش خوش احمد ۽ سڄو ڪٽنب. ورهين پهرين شهر کان سوين ميل پري جبلن جي چوٽي تي لاهين چاڙهين ۽ ور وڪڙن وارن رستن تي دريا جي ڪناري آباد انهيءَ ڳوٺ ۾ سندس زندگيءَ ۾ سڀڪجهه هو. پوءِ ويم جو وقت آيو. سور آهستي آهستي ٿيڻ لڳا. شروع ۾ ته کيس ڪا تڪليف نه ٿي. هن سوچيو ته جيڪڏهن اهڙن ئي سورن سان ٻار ٿئي ٿو ته ڪو مسئلو ناهي. اهي ته معمولي سور آهن ڪا خاص ڳالهه ناهي جو دانهون ڪوڪون ڪجن پر سندس خيال غلط نڪتو. آهستي آهستي اٿندڙ سور تيز کان تيز تر ٿيندا ويا، وڌندا ويا ۽ ايترو ٿي ويا جو برداشت کان ٻاهر ٿي پيا. هر اٿندڙ سور سان کيس لڳو ٿي ته اهو هاڻ ماري ڇڏيندو. هاڻ هوءَ ختم ٿي ويندي. سندس جسم چوٽيءَ کان پيرن تائين پگهر ۾ شل هو ۽ ان سان گڏوگڏ سندس سامهون ويٺل دائي جي چهري جي گهٻراهٽ مان اندازو پئي ٿيو ته ويم جو اهو مرحلو ڪجهه بگڙجي ويو آهي. نه ڄاڻ ڪيتري دير تائين هوءَ سورن ۾ تڙقندي رهي، ڪنجهندي رهي، ڪڏهن هوش ۾ ته ڪڏهن نيم بيهوشيءَ ۾، اکين آڏو ترور ايندا ويندا رهيا. پریشانيءَ وچان دعائون گهرندڙ دائي

چئي ڇڏيو ته معاملو کانس گرو آهي، ٻار ڦاٿل آهي. دڙجي هڏين وچ ۾ ٻار جو مٿو ڦاسي پيو آهي. ڪو طريقو ڪارائتو، ڪا دعا لاپائتي نه ٿي.

انسان سڄي زندگي سفر ٿو ڪري، زمين تي، آسمانن ۾، سمنڊ ۾، دريائن، ندين ۽ نالن ۾، ميدانن، ماڻرين، صحرائن ۾ ۽ جبلن تي ۽ هاڻ ته آسمانن کان مٿي پولارن جي وسعتن ۾ به شايد انهن سمورن سفرن ۾ سڀ کان وڌيڪ ڏکيو ۽ انهن سمورن فاصلن ۾ سڀ کان اڙانگو فاصلو اهو ڇهن انجن جو سفر آهي جيڪو پڇيدانيءَ کان شروع ٿي ٻاهرين دنيا ۾ پهريون ساهه کڻڻ تي ختم ٿئي ٿو. جڏهن کان دنيا قائم ٿي آهي، انسانن جنم ورتو آهي تڏهن کان نه ڄاڻ ڪيترا لکين ڪروڙين انسان ان سفر جي پيٽ چڙهيا آهن ۽ چڙهندا رهندا. زليخا جو پهريون ٻار به ڇهن انجن وارو اهو سفر نه ڪري سگهيو.

کيس ته بعد ۾ پتو لڳو ته هن هڪ مئل ٻار ڇڻيو هو. دائيءَ وڏي مشڪل سان ڪنهن انبوريءَ ۾ ٻار جو مٿو ڦاسائي ٻاهر ڪڍيو هو ۽ احمد خاموشيءَ سان اهو ٻار قبرستان ۾ پوري آيو هو، سمورا سڀنا پن چڻ جيان وڪري ويا. گهر ۾ نه ڄاڻ ڪيترن ئي ڏينهن تائين موت جهڙي اداسي چاٺيل رهي. هڪ سانت هئي جنهن ۾ هوءَ ڏوهاري نه هوندي به ڪنهن ڏوهاريءَ جيان ڪنڌ جهڪايو ويٺي هئي. ڪنهن به نه سوچيو هو ته ڪو ايئن ٿيندو. جيئري ٻاربدراڻ کين هڪ مئل، بيجان گوشت جو لوڙو پلڻ پوندو نه دهل شرنايون وڄندا نه منائي ورهائي. ڦسيل دل احمد خاموشيءَ سان اهو بت مٽيءَ جي ڍير هيٺان ڏٺي ايندو زندگي او



زندگي تنهنجا ڪيڏا روپ | تنهنجا ڪهڙا ڪهڙا رنگ | اڃان  
معاملا سمجهي ئي نه سگهي هئي جو اوچتو ئي اوچتو سندس  
جسم مان پاڻ مرادو پيشاب وهڻ لڳو. هلندي ڦرندي اٿندي  
ويهندي سندس ڪپڙا پيشاب سان ڀسي ٿي ويا. بدبو به اهڙي جو  
کيس پنهنجو پاڻ کان ڌڪار ٿيڻ لڳي. مسئلو هر ڪنهن جي  
سمجهه کان ٻاهر هو، نه دائي ڪي سمجهه ۾ آيو نه احمد جي. نه  
ڳوٺ جي مولويءَ وٽ ڪا دعا هئي نه وري حڪيم وٽ ڪا دوا  
هوءَ تيزيءَ سان گهر ۽ گهر پاتين کان ڏور ٿي وئي. پيشاب جي  
بدبو واري جسم ۾ ڀلا ڪنهن کي دلچسپي هوندي

سندس ڳوٺ ۽ اوسي پاسي جي ٻين ڳوٺن ۾ به اهڙيون  
انيڪ عورتون هيون جن جي جسمن مان هر وقت پيشاب ٿي  
ٿميو ۽ کيس پتو هو ته سندن زندگي ڪهڙي عذاب ۾ هئي. هو  
مڙسن جي گهرن ۽ بسترن کان ڏور ڪيون ويون هيون پنهنجي  
پنهنجي ماءُ پيءُ جي گهرن ۾ خاموش، ويچارگيءَ واري زندگي  
گذاري رهيون هيون نه ڪو کين چاهيندو هو ۽ نه ئي وٽن ڏيڻ  
لاءِ ڪجهه هو. روئندي روئندي سندس اکيون سڄي پيون هيون  
هن لاءِ سڀ کان وڌيڪ ڏکوئيندڙ ڳالهه اها هئي ته هاڻ هوءَ نه  
نماز ٿي پڙهي سگهي، نه قرآن کي چهي ٿي سگهي، نه ئي ان  
لائق هئي جو روزا رکي. هوءَ مستقل طور تي ناپاڪ ٿي رهي.  
سندس پيڙائن ۾ سڀ کان وڏي پيڙا اها ئي هئي.

جيڪڏهن احمد ڪجهه مختلف نه هجي ها ته هوءَ به پنهنجي  
پيءُ-گهر پيڙي ٿئي ها. احمد کي ساڻس پيار هو، هن کيس  
پنهنجو پاڻ کان ڌار ٿيڻ نه ڏنو. هو ان گهر ۾ ئي رهي، هراسيل



هراسيل لکيل لکيل پر گهر چڙي نه وئي، اڃاين ايئن چئجي ته کيس گهر نيڪالي نه ڏني وئي. کيس سندس پيڪن نه اماڻيو ويو. ٻين اهڙين عورتن جيان جن لاءِ چيو ٿي ويو ته مٿن ڪنهن جن پوت جو واسو آهي. هو نجس آهن. منحوس آهن ۽ رب سڳورو مٿن ناراض آهي، اهو ئي سبب آهي جو کين اها سزا ملي آهي.

هن پنهنجو پاڻ کي مصروف ڪري ڇڏيو. صبح کان شام تائين ڪم ڪندي رهي. ڏور ڍنگرن جا سمورا ڪم ڪار، پڪريون چارڻ ۽ کير ڏوٽڻ. هوءَ انهن جانورن ۾ رهندي مطمئن ٿي رهي جو هنن سندس جسم جي بدبو تي پوت نٿي ڦٽايو. کيس جانورن سان ڪو مسئلو نه هو مسئلو فقط انسانن کان هو جن کان سندس جسم جي بدبو برداشت نٿي ٿي. جانور کيس ڏسي سرها ٿي ٿيا، پيار وڃان کيس چٽيندا هئا، سندس اشاري تي نينگ ٽپا ٿي ڏنائون. انسانن جيان سندن ذهنن ۽ چهرن تي هن لاءِ ڌڪار نه هئي. کيس پتو هو ته انسانن هٿان ڏکوئجڻ تي هوءَ ڪٿي ويهي ڳوڙها ڳاڙي سگهي ٿي. ڪنهن سان سور سلڻا اٿس، ڪٿي ڌڪ وندڻو اٿس.

جڏهن مهينا سالن ۾ تبديل ٿيا ۽ سندس ڪنن ۾ ڀڙڪ پئي ته سندس سس احمد لاءِ ٻي وني ڳولهي رهي آهي ڇاڪاڻ جو زليخا بيبيءَ کي ٻار نٿو ٿي سگهي. ڄاڻندي سمجهندي به هوءَ سن ٿي وئي پر سگهو ئي پنهنجو پاڻ تي ڪنٽرول ڪيائين ۽ فيصلو ڪيائين ته هوءَ پڇندي ڪونه ۽ نه ئي آپگهات ڪندي. نه پنهنجي ماءُ پيءُ جي گهر ويندي ۽ نه ئي سس خلاف ڪو جهيڙو

مڃائيندي هو، احمد جي راه جو ڪنڊو نه بڻبي. کيس احمد سان  
 پيار هو. احمد جا ٻار ته ٿيڻ گهرجن. هن پاڻ به احمد لاءِ ڪنوار  
 ڳولھڻ شروع ڪئي ۽ پنهنجي هٿن سان احمد کي گھوٽ ناهي  
 ڇڄ سان پنهنجي پهاڄ آڻڻ لاءِ اماڻيائين. احمد جي ٻي زال به  
 اچي وئي. ان مان احمد کي ٻار به ٿيا. گهر ۾ اهو چهچٽو ٿيڻ  
 لڳو جيڪو ٻارن سان ٿيندو آهي. کيس خوشي هئي جو احمد جي  
 گهر ۾ خوشيءَ جا شاديانا وڳا هئا ورهين کان پوءِ پهاڄ هئي ته  
 ڇا ٿيو، آخر هوءَ به ته احمد جي ٻارن جي ماءُ ئي هئي.

عجيب ڳالهه اها ٿي جو احمد جي شادي ۽ ٻارن سان گڏ  
 زليخا بيبيءَ به ڳوٺ جي ننڍڙي برادريءَ ۾ پنهنجو وڃايل مقام  
 ٻيهر حاصل ڪري ورتو. پيشاب ٽمڻ کان بچڻ لاءِ هوءَ تمام  
 گھڻا ڪپڙا ٻڌي رکندي هئي. گھٽ کان گھٽ پاڻي پيئندي ۽  
 ٿوري ٿوري دير ۾ پيشاب ۾ پيل ڪپڙا بدلائيندي هئي. بدبو  
 روڪڻ لاءِ عطر استعمال ڪرڻ لڳي. عطر جي خوشبو ۾  
 پيشاب جي بدبو گم ٿي پئي وئي. جيئرو رهڻ لاءِ هن پنهنجا  
 طريقا ڳولهي ڪڍيا هئا. اهائي ڪوشش ٿي ڪيائين ته وڌ کان وڌ  
 گهر کان ٻاهر ٻني ٻاري ۽ چوپائي مال جي ڪم ۾ جنڀيل رهي.  
 اهائي سندس زندگي هئي. انهيءَ زندگيءَ ۾ ئي هن مرڪي  
 مرڪي جيئن سڪي ورتو هو. پر سندس من ۾ اونهو انتهائي  
 اونهو هڪ گهاٽو هو. جيڪو سندس جسم جي گهاٽو کان وڌيڪ  
 اونهو ۽ وڏو هو، جنهن سندس روح کي پروڻ ڪري وڌو هو.  
 کيس سڀ کان وڌيڪ ڏک ان ڳالهه جو هو ته هوءَ نماز نه پئي  
 پڙهي سگهي. نه ڄاڻ ڪهڙي گناهه جي سزا ملي هئي کيس.

اڪيلاڻپ ۾ سوچي سوچي هوءُ پريشان ٿي ويندي هئي پر ان جو جواب ڪنهن وٽ به نه هو.

ان ريت پنجيتاليهه سال لنگهي ويا. هوءُ چوڪريءَ مان عورت ۽ عورت مان جهور پوڙهي ٿي وئي. هڪ ڏينهن احمد اها خبر آندي ته پشاور ۾ ڪو گورو ڊاڪٽر اها آپريشن ڪري ٿو. سو هوءُ هڪدم پشاور ويڃڻ لاءِ تيار ٿي وئي. ڊاڪٽر ولیم سندس معائنو ڪرڻ کان پوءِ ٻڌايو ته اهو ته تمام ننڍڙو سوراخ آهي جيڪو ٻار جو مٿو ڦاسڻ ڪري پيشاب جي ڳوٺريءَ ۾ ٿي پيو آهي. ان جو علاج ممڪن آهي. هوءُ پڪ سان ٺيڪ ٿي ويندي اڌ ڪلاڪ کن جي آپريشن ٿيندي ۽ پندرهن ڏينهن کان پوءِ نلڪيءَ ڪڍيبي ته هوءُ ٺيڪ ٿي ويندي

پوءِ اهو ئي ٿيو. آپريشن ۽ آپريشن کان پوءِ پندرهن ڏينهن وارڊ ۾ پيشاب جي ڳوٺريءَ سان داخل رهي. چوڏهن ڏينهن کان پوءِ جڏهن پيشاب جي نلڪي ڪڍي وئي ته جسم مان پيشاب جو اخراج بند ٿي چڪو هو. هوءُ پنجيتاليهه سالن ۾ پهريون ڀيرو پاڪ هئي، نماز پڙهڻ لائق.

پشاور جي سرڪاري اسپتال مان نڪرڻ مهل کيس نون ڪپڙن جو وڳو ڏنو ويو جيڪو پهري اتان نڪتي ۽ جڏهن احمد سان گڏ پنهنجي ڳوٺ ۾ داخل ٿي ته سندس من ۾ اهو ئي آيو هو ته ڪاش ڪو ڊاڪٽر ولیم پنجيتاليهه سال اڳ اچي ها. سوات جي ڌرتيءَ تي نه ڄاڻ ڪيتريون عورتون هن وانگر پيشاب ۾ زندگي گهاري رهيون آهن. ڪاش اهي سڀئي ٺيڪ ٿي وڃن. اها رات سجدن جي رات هئي، شڪراني جي رات



## من ئي من ۾ دعا

ارڙهن سالن کان هوءَ منهنجي مريض هئي. هر ڪجهه مهينن کان پوءِ سندس مڙس کيس وٺي ايندو هو، کيس ڏسندي ئي پيڙا محسوس ڪندو هئس، اندر ۾ ڄڻ گهڻو ڪجهه پيچي پُري پوندو هو، نڙي سڪي ويندي هئي ۽ دل جو ڌڙڪو تيز ٿي ويندو هئم. اهو سمجهندي، ڄاڻندي به ته مون پنهنجي طرفان سموري ڪوشش ڪري ورتي آهي، جيڪي ڪجهه ممڪن هو سو ڪري ڇڏيو اٿم، کيس ڏسي پنهنجي تعليم، پنهنجي مهارت، سائنس، طبي دنيا ۾ ٿيندڙ ترقي ۽ سرجريءَ ذريعي ٿيندڙ عجيب و غريب آپريشنن جي ڪاميابيءَ باوجود پنهنجي ناڪاميءَ جو شديد احساس ٿيندو هئم.

هو سنهڙي هائيءَ، نازڪ جسم ۽ ڊگهي قد وارو هڪ سادو سودو شخص هو، جيڪو ڪيترائي سال اڳ پنهنجي زال کي مون وٽ وٺي آيو هو.

ڊاڪٽر صاحب! پري کان اوهان جو نالو ٻڌي آيو آهيان. منهنجي زال جو علاج ڪرڻو آهي اوهان کي، وڏي آس اُميد سان آيو آهيان اوهان وٽ، هن کي ٺيڪ ڪريو. مون کان هن جي تڪليف ڏئي نٿي ٿئي. پنهنجو سڀ ڪجهه وڪڻي ڇڏيندس هن لاءِ. اوهان جو ٻڌو ٻانهو ٿي رهندس. سڄي زندگي اوهان جو ٿورو نه وساريندس. بس رڳو هن کي ٺيڪ ڪر. وڏي مهرباني



ٿيندي اوهان جي.

هو نه ڄاڻ ڇا ڇا ڳالهائيندو پئي ويو جو اشارو سان روڪيندي چيومانس ويهي رهو، پوءِ سر بستي ڳالهه ٻڌائي. ٻئي منهنجي سامهون پيل بينج تي ويهي رهيا. ڪومايل، بيڪس ۽ بيس چهر! اداس نيٽن ۾ پيڙائن جا سمنڊ. اڄ ڏينهن تائين ٻنهي جي اها تصوير وساري نه سگهيو آهيان جيءُ، بيبي. پنهنجو نالو، پتو ۽ شڪايت ٻڌاءِ. سندس هسٽري ونٽ شروع ڪيم.

سندس نالو بانو ۽ مڙس جو نالو حسين هئس ۽ هو نيو ڪراچيءَ مان آيا هئا. سندن چار ٻار هئا، ٽي پٽ ۽ هڪ ڌيءُ. چوٿين ٻار جي ويم کان پوءِ اهو مسئلو شروع ٿيو هو. پنجون ٻار ته مثل ئي ڄائو هئس جنهن جي شڪل به نه ڏسي سگهي هئي، هوءَ فقط سندس ننڍڙي جسم کي محسوس ڪري سگهي هئي ۽ اهو احساس به سندس پيڙا ۾ اضافي جو سبب بڻيل هو. سندس سمورا ٻار گهر تي دائي خديجه هٿان ڄاوا هئا. هن آهستي آهستي ٻڌائڻ شروع ڪيو. ان حمل جي ڇهين مهيني ئي مون دائي خديجه کي گهر سڏرايو هو. هيڏانهن هوڏانهن ڪنڌ هڻندي چوڻ لڳي. شايد منهنجو حساب غلط هو. ٻار ڇهن بدران ستن مهينن جو ٿي لڳو. ڊاڪٽر صاحب سيڪجه نڪ ٺاڪ هو. شڪايت نه هئ. جيئن پهريان حمل ٿيا هئا اهڙو ئي ڪجهه هن پيري به هو. گهٽ ۾ گهٽ مون کي ته ايئن پئي لڳو. پهرين به دائي خديجه هٿان منهنجا چار ويم ٿي چڪا هئا، هيءُ به ٿي ويندو ان ۾ ڪهڙي وڏي ڳالهه هئي.

اهو چئي هوء خاموش ٿي وئي، جن ڪجهه سوچي رهي هجي. پوءِ سوچيندي گيت ڏيندي ٻيهر ڳالهائڻ شروع ڪيائين. پر ايئن نه ٿيو. هن پيري ڪا گڙبڙ ضرور هئي. منهنجي حساب کان اڳ تي سور شروع ٿي ويا. مون ڌيان نه ڏنو جو ان طرح جا سور ته ٿيندا رهندا آهن. پر ڊاڪٽر صاحب هن پيري ته سور تمام گهڻا هئا، ايترا گهڻا ته ڪڏهن به نه ٿيا هئا. ايئن ٿي لڳو ته جن ڪو خنجر ڪُڪ ۾ لهي منهنجي جسم کي ڳترا ڳترا ڪري رهيو هو. دائي خديج پيٽ چڪاسي مون کي تسلي ڏيندي چيو ته چئن پنجن ڪلاڪن ۾ ٻار ٿي ويندو، فڪر جي ڪا ڳالهه ناهي. نج گيهه جا ٻه گرم گرم چمچا ڦڪائي چوڻ لڳي ته تورو انتظار ڪرڻو پوندو. پوءِ سيڪجه نڪ ٿي ويندو. فڪر جي ڪا ڳالهه ناهي.

انتظار گهڻو ڊگهو ٿي ويو. چار ڪلاڪ اٺن ڪلاڪن ۾ ۽ اٺ ڪلاڪ سورهن ڪلاڪن ۾ تبديل ٿي ويا ۽ پوءِ صبح شام ۾ بدليجي ويو. مون کي ايئن ٿي لڳو ته جن هن پيري منهنجي جان نڪري ويندي پنهنجي ٻارن کي يتيم ڪري مري پونديس. عورتون ته وڃي دوران مري به پونديون آهن. منهنجي ماسيءَ جي وڏي ڌيءَ به مري وئي هئي. امان جي هڪ پيٽ به ايئن ئي مئي هئي، هاڻ آءُ به نه بچنديس. سور سان گڏوگڏ اهو سوچي به هنجون هاري وينس ته مون کان پوءِ منهنجي ٻارن جو ڇا ٿيندو، کين ڪير پاليندو. ڪير سندن سار سنڀال لهندو، ماني ٽڪي ڪارائيندو، سياري ۾ گرم لٽو وجهندو، گرميءَ ۾ ڪير لوءِ کان اجهو ڏيندو ڪير کين پڙهائيندو. ڪير کين رات جو نند ۾

ڪنهن پوائتي خواب ڏسڻ تي آت ڏيندو. ڊاڪٽر صاحب  
 انتهائي سور هوندي به مون من ئي من ۾ دُعا گهري ته منهنجا  
 مالڪ مون کي بچائي. منهنجي ٻارن واسطي مون کي بچاءُ تو  
 وٽ ڪهڙي گهٽتائي آهي. جيڪڏهن هڪڙي جان بچي پوندي ته  
 تنهنجي خزاني ۾ ڪهڙي ڪوٽ ٿي پوندي. آءُ بچي پيس. دائي  
 خديجه وڏي جدوجهد کان پوءِ منهنجو پنجون وڃي ڪرايو.  
 منهنجي جان بچي پئي پر ٻار مئل ڄائو.

مون کي اندازو ئي ناهي ته ان کان پوءِ ڇا ٿيو. آءُ ته ايتري  
 بيحال هئس جو هوش ئي نه هئم ته ڇاڪجهه ٿي چڪو آهي،  
 مون سان. بس ايترو ئي ياد اٿم ته اوڏي مهل دائي خديجه  
 سرباڻن ۾ ٻڌايو هو ته مون کي مئل ٻار ڄائو آهي ۽ پوءِ آءُ  
 سمهي رهيس ۽ نه ڄاڻ ڪيستائين ستي رهيس.

وڃي کان پوءِ جا ڇهه ست ڏينهن انتهائي عذاب وارا گذريا.  
 هڪ ٽڪاوت ٻيو وري مئل پُٽ جو ڏک بس دُعا گهرندي رهيس  
 ته شل رب صبر ڏيم. اهو چئي به پنهنجو پاڻ کي آت ڏنيم ته  
 شايد منهنجي پُٽ پنهنجي جان جو نذرانو ڏئي مون کي بچايو  
 آهي ته جيئن پنهنجي ٻارن، سندس ڀائرن پيئرن کي پنهنجي  
 هٿن سان نپائي سگهان، وڏو ڪري سگهان. پنهنجي مڙس جي  
 خدمت ڪري سگهان.

پر ڊاڪٽر صاحب اهو انون يا نائون ڏينهن هو جو اوچتو ئي  
 اوچتو مون کي احساس ٿيو ته منهنجي جسم مان لاڳيتو پيشاب  
 نڪري رهيو آهي. صبح اٿيس ته سڄو بسترو ڀريل هو. ڪمري ۾  
 پيشاب جي بدبو جو احساس سڀ کان پهرين منهنجي مڙس کي



ٺٺي ٿيو هو ۽ هاڻ پوين اٺن سالن کان منهنجو پنهنجي پيشاب تي ڪو اختيار ناهي. اوهان جي اسپتال جو نالو ٻڌي آيا آهيون ته اوهين ان بيماريءَ جو علاج ٿا ڪريو، منهنجو به علاج ڪريو ڊاڪٽر صاحب! هن پنل اکين ۽ ڪنبنڌڙ لهجي ۾ ٻاڏايو.

سندس ڳالهه مان اندازو ٿي ويو هئم ته سندس پيشاب جي ڳوٺريءَ ۾ سوراخ ٿي پيو آهي، ويم دوران جڏهن ٻار جو مٿو ڦاسي پوندو آهي ته ان مٿي جو پيشاب جي ڳوٺريءَ تي ايترو ٻار پوندو آهي جو ان ڳوٺريءَ ۾ رت جي گردش بند ٿي ويندي آهي جنهن جي ڪري ڳوٺريءَ جو اهو حصو ناڪارو ٿي ٿورڙي عرصي ۾ چڻي پوندو آهي، پوءِ ان سوراخ مان پيشاب لاڳيتو ٽمندو ٿو رهي.

هندستان پاڪستان جهڙن ملڪن ۾ جتي ڪروڙين ٻار گهرن تي دائين هٿان ڄمن ٿا، جتي ٻارن جا مٿا ڦاسڻ جي صورت ۾ اهڙو ڪو انتظام ناهي جو فوري طور تي آپريشن ڪري ٻار ڪڍي سگهجي، پوءِ انهن عورتن کي فستيولاجي بيماري ٿيو پوي هنن ٻنهي ملڪن ۾ هر سال هزارين عورتون ان بيماريءَ جو شڪار ٿي اهڙي دردناڪ زندگيءَ گذارڻ تي مجبور ٿيون ٿين جو جيئن هنن لاءِ سزا ۽ عذاب بڻجي وڃي. هلندڙ ڦرندڙ عذاب، ڦرتي، تي ڪنهن لعنت جيان هلندڙ ڦرندڙ بدبو دار ڏاڏيون

عام طور تي اهي سموريون عورتون غريب هونديون آهن، منجهان مستقل پيشاب جي بدبو ايندي رهندي آهي، گهر پاتي کين اڳو سمجهندا آهن، عام طور تي سندن مڙس کين ڇڏي ڏيندا آهن، هو معاشري ۾ رهندي به بلڪل اڪيليون هونديون



آهن

آء سوچيندو هئس ته هندستان ۽ پاڪستان ٻئي وڏيون فوجي طاقتون آهن، ٻئي ائٽمي ڌماڪا ڪري چڪا آهن ۽ ٻنهي ملڪن جا حاڪم آسمان ڇهنڊڙ دعوائون ڪندي نٿا ٽڪجن.

منهنجي من ۾ جڻ ڌڪار جو هڪ سمنڊ پلتي آيو هو. ڪاش اهو سيلاب انهن نام نهاد حاڪمن کي وهائي ڇڏي، سندن ائٽم بم ٺاهيندڙ سائنسدان کي ٻوڙي ڇڏي، امن ۽ انصاف جي راه ڪوٽي ڪندڙ انهن دانشورن کي ختم ڪري ڇڏي جيڪي رات ڏينهن تبليغ ڪندا ٿا رهن ته ائٽم بم، ميزائل، آبدوزون ۽ مضبوط فوج، قومي سلامتيءَ جا ضامن آهن. ڇا قومي سلامتي ۽ ڇا مضبوط فوج هندستان ۽ پاڪستان بڪايل ۽ اگهاڙن ماڻهن جو ديس آهن، جتي انيڪ عورتون پنهنجي ئي پيشاب ۾ ٻڌل ٿيون رهن، جن جا بيغيرت حاڪم، ڀائر، پٽ ۽ پيئر فستيو لا ۾ ٽمندڙ پيشاب نڪ جي ڏاڍائي سان پيئندا ٿا رهن.

ارڙهن سال اڳ مون کيس پنهنجي اسپتال ۾ داخل ڪيو هو. اهو هڪ انتهائي خراب فستيو لا هو. پيشاب جي ڳوٺريءَ جو هيٺيون حصو مڪمل طور تي ڳري چڻي چڪو هو. گڙدن مان ايندڙ ٻنهي نالين مان پيشاب آيو ته پئي پر ان کي ڳوٺريءَ ۾ روڪڻ ممڪن نه هو ڇاڪاڻ جو ڳوٺريءَ جو هيٺيون حصو ختم ٿي چڪو هو. چئن سالن جي عرصي دوران مون ان عورت جا چار آپريشن ڪيا. ٻين ڊاڪٽرن سان گڏجي انتهائي ڪوششون ڪيم اتي پيوندڪاري ناڪام ٿي وئي، پيشاب جي نئين ڳوٺري ٺاهڻ جي ڪوشش ڪئي سون پر اها به هلي نه سگهي. مسئلو

اهو آهي ته مختلف بيمارين لاءِ دوائون ۽ مصنوعي عضوا  
 ٺاهيندڙ وڏين ڪمپنين وٽ غريبن لاءِ وقت ۽ سرمايو ناهي آهي  
 مصنوعي دل، ققڙ ۽ هڏيون ناهي ته پئسا ڪمائي سگهن ٿيون  
 پر غريب عورتن جي پيشاب جي گوڙي ناهي کين ڇا ملندو  
 دنيا جو وهنوار انهيءَ اصول تي ئي هلي رهيو آهي. دنيا  
 شاهوڪارن لاءِ آهي، غريب لاءِ ڇا آهي، ذلت، پيڙا، بيماري ۽  
 بيوسيءَ وارو موت

آپريشن ناڪام ٿيڻ جي باوجود سندس مڙس ايندڙ مهينن ۽  
 سالن دوران ڪڏهن اڪيلو ته ڪڏهن زال سان گڏجي مون وٽ  
 ايندو رهيو.

ڊاڪٽر صاحب! دنيا ۾ هيڏي ساري ترقي ٿي وئي آهي،  
 اخبارن ۾ بيمارين جي نون نون علاجن جو ايندو ٿو رهي، ڇا  
 منهنجي زال جي بيماريءَ جو به علاج لڌو اٿئون؟  
 سندس چهري تي پيڙا جا پرلاءِ هوندا هئا. زال سان اڪير ۽  
 سندس پریشانيءَ سندس چهري تي واضح چٽيل هوندي هئي. آءُ  
 فقط سوچيندو ئي رهجي ويندو هئس ته ڪاش آءُ ڪجهه ڪري  
 سگهان ها.

هڪ ڀيري مون ٻنهي کي ڄاڻ ڏني ته هڪ طريقي سان  
 علاج ممڪن آهي جنهن ۾ هڪ وڌيڪ آپريشن ڪري ٻنهي  
 گردن کان ايندڙ نالين کي انڊن ۾ لڳائي سگهجي ٿو، ان ريت  
 پيشاب لمن بند ٿي ويندو ۽ پيشاب ڪاڪوس سان گڏ خارج  
 ٿيندو پر ان طريقي سان آپريشن کان پوءِ ممڪن آهي ته مائي  
 کي ڪجهه سالن اندر ڪئنسر ٿي پوي هوءَ ته راضي ٿي وئي پر

سندس مڙس نابري واري ڇڏي. نه ڊاڪٽر صاحب! اسين هيئن ئي نيڪ آهيون، جيڪڏهن هن کي ڪئنسر ٿي پيو ۽ هو، مري پئي ته منهنجو ڇا ٿيندو. آءُ ته مري پوندس هن کان سواءِ. هن ٺپ انڪار ڪري ڇڏيو هو.

بانو مون کي ٻڌايو هو ته سندس مڙس ئي سندس خيال رکي ٿو، سندس پيشاب ۾ پُسيل ڪپڙا ڌار ڪري رکڻ، ڪمري کي صاف سترو رکڻ، ڪمري ۾ ۽ سڄي گهر ۾ عطر ڇڻڻ ته جيئن پيشاب جي بدبو محسوس نه ٿئي، اهي سمورا ڪم غلام حسين پنهنجي ذمي ڪنيا آهن. مون پنهنجي پشاوراڻي زندگيءَ ۾ ڪنهن زال سان ايترو پيار ڪندڙ ڪو ٻيو مڙس ناهي ڏٺو. فستيولا جون شڪار عورتون اڪيليون ئي اينديون آهن يا وڌ ۾ وڌ پنهنجي ماءُ يا پيءُ سان گڏجي.

عام طور تي فستيولا جي شڪار عورتن کي سندن مڙس ڇڏي ڏيندا آهن، گهڻي ڀاڱي اهڙين عورتن کي طلاق ٿي ويندا آهن ۽ جيڪڏهن طلاق نه به ملي تڏهن به ساڻن ڪنهن به قسم جو تعلق نه رکيو ويندو آهي. اهڙي عورت سان ڪيئن ٿو رهي سگهجي جنهن جي جسم مان هر وقت پيشاب ٽمندو هجي. پر غلام حسين هڪ مختلف قسم جو مڙس هو، بلڪل مختلف.

ايئن سال گذري ويا، پوءِ ڪيترن ئي مهينن تائين نه غلام حسين آيو نه ئي سندس زال. ذري گهٽ پنهي کي وساري ويٺو هئس جو هڪ ڏينهن هو، منهنجي ڪمري ۾ لنگهي آئي.

پهرين نظر ۾ ته کيس سڃاڻي ئي نه سگهيو هئس. هو، انتهائي ڪمزور ٿي وئي هئي. وار وڪريل ۽ بي ترتيب، چهرو

اڄريل، اکين ۾ زندگيءَ جي رمق ته هئي پر جيئري رهڻ جي ڪا  
 امنگ، ڪا سڌ نه هئي. سندس چپ چورڻ کان اڳيئي الائي ڇو  
 مون کي لڳو ته غلام حسين گذاري ويو.

هن سڌڪا پريندي آهستي آهستي ٻڌايو ته غلام حسين ان  
 مهينن تائين جگر جي ڪئنسر جو مريض رهي گذاري ويو.  
 ڊاڪٽر صاحب! پهرين کيس ڪامڻ ٿي هئي، ڊاڪٽرن ٻڌايو هو ته  
 کيس هيپاٽائٽس جي ڪا بيماري ٿي پئي آهي. ان جو علاج  
 ايترو مهانگو هو جو اسين ڪرائي نه پئي سگهياسين. پوءِ هو  
 پاڻ مرادو ٺيڪ ٿي ويو ۽ اسان سمجهيو ته بيماريءَ جي پاڙ  
 پئجي وئي پر ڪجهه وقت کان پوءِ کيس وري سائي ٿي پئي ۽  
 پوءِ بيماري جيئن پوءِ ٿيڻ وڌندي وئي.

سندس اکين مان ڳوڙهن جي لڙي جاري هئي. کيس آت  
 ڏنير ۽ اهي بي معنيٰ لفظ چيامانس جيڪي اهڙي موقعن تي  
 چيا ويندا آهن. ٿورڙي دير ساڻس وينو رهيس پوءِ مون کي  
 آپريشن ٿيڻ وڃڻو پيو، اتان موٽيس ته هوءَ وڃي چڪي هئي.  
 ڇهه ست ڏينهن ئي نه لنگهيا هئا جو صبح ساڻ جڏهن  
 اسپتال جو ٻيو عملو اڃان ڊيوٽي تي نه آيو هو ۽ آءٌ پنهنجي  
 ڪمري ۾ اخبار پڙهي رهيو هئس جو دروازي تي ٽڪ ٽڪ  
 ڪري هوءَ اندر هلي آئي.

اداسي ۽ پيڙا سندس سموري شخصيت تي ڇانيل هئي. هوءَ  
 خاموشيءَ سان منهنجي سامهون واري ڪرسيءَ تي ويهي رهي ۽  
 منهنجي ڪجهه ڳالهائڻ کان اڳ چوڻ لڳي.  
 ڊاڪٽر صاحب! اڃان به منهنجو آپريشن نٿو ٿي سگهي.



کيس ٻيهر ان آپريشن جو ٻڌايم جنهن کان غلام حسين منع ڪئي هئي کيس ٻيهر ان جا تفصيل ٻڌايم.

ڊاڪٽر صاحب! اها آپريشن ڪريو، ڀل ان دوران يا ان کان پوءِ مري پوان. هن بدبودار زندگيءَ مان ته چوٽڪارو ملندو. جيستائين هو جيئرو هو سيئي مون کي برداشت ڪندا هئا ڇاڪاڻ جو منهنجي اهڙي حالت ۾ به هن پنهنجي من سان لڳائي ٿي رکيو پر هاڻ ته منهنجي ننڍي نهن به چئي ڇڏيو آهي ته کائڻ منهنجا ناپاڪ ڪپڙا ۽ بدبو برداشت نٿا ٿين.

اهو چئي هوءَ اوچنگارون ڏيڻ لڳي. ٿورڙي دير کان پوءِ ٻيهر چوڻ لڳي ڊاڪٽر صاحب! اها ڳالهه هن مون کي اڪيلائپ ۾ نه پر منهنجي پٽ جي سامهون ڪئي. ان پٽ جي سامهون جنهن جي لاءِ مون جيئري رهڻ جون دعائون گهريون هيون. منهنجي سمورن پٽن ۽ نهن پنهنجون اڪيون ڦيرائي ڇڏيون آهن. ڊاڪٽر صاحب! منهنجي ڌيءَ مون کي پاڻ سان گڏ وٺي وڃڻ چاهي ٿي پر هن بيماريءَ سان سندس ساهراڻي گهر ڪيئن وڃان سندس چهري تي انيڪ سوال هئا.

مون کي غلام حسين جو ڳوڙهن سان ڀريل چهرو ياد اچي ويو، ايئن لڳم ته ڄڻ هو منهنجي سامهون بيٺو آهي ۽ آهستي آهستي منهنجي ڀرسان اچي چئي رهيو هجي ته ڊاڪٽر صاحب! هن جو آپريشن ڪري ڇڏيو، هيءَ پٽن لاءِ بار ٿي پئي آهي، ڌيءَ جي گهر مرڻ چڱو ناهي پر اهڙي زندگيءَ کان ته اهوئي بهتر ٿيندو.

بانو کي اوڏي مهل ئي آپريشن لاءِ داخل ڪري ڇڏيم.

## جنگ جا داغ

هو افغانستان جي هرات صوبي مان آيو هو. مٿي تي افغانن واري مخصوص ڀڳ، جوان ٿيندڙ چهري تي تازو ئي ڦٽيل مڇيون ۽ ڏاڙهي جيڪا شايد هڪپيرو به ڪوڙي نه وئي هئي. ڊگهو افغاني ڪڙتو جيڪو گلي وٽ بنان ڪالر جي ختم تي ٿيو، پورو پنو جسم، ڊگهي ڳچي. ڊگهڙي چهري تي ڏاڙهي ۽ ڀڳ سندس سموري شخصيت کي موهيندڙ ٿي بڻايو. سندس نالو زرياب خان هو.

سندس وڏي پيٽ سائس گڏ هئي، ڊگهي قد جي سنهڙي عام افغان چوڪري سهڻو اچو چهرو، نيريون اکيون، ٻنهي اکين هيٺان هڪ عجيب جهول جنهن کيس اجائين وڌيڪ سهڻو ٿي بڻايو. ڪاڇي، جي مٿان نيري رنگ جو چٽ ٺهيل جيڪو عام طور تي افغان عورتن جي چهري تي هوندو آهي، ويڪري پيشاني کيس اوڍيل چادر سندس سڄو جسم ڍڪي رکيو هو.

سندس ڪجهه چوڻ کان اڳ ئي مون کي اندازو ٿي ويو هو ته هو، ڇو آئي آهي. سندس ايندي ئي سڄي ڪمري ۾ پيشاب جي بڊبو پکڙجي وئي هئي، يقيني طور تي کيس فستيو لا جي بيماري هئي. ان مهل مون کي اهو خيال نه آيو هو ته هو، سندس پيٽ تي سگهي ٿي.

هن ٿل ٿل اڏو ۾ ٻڌايو ته هو افغانستان جي شهر هرات

جو آهي. پنجن مهينن ۾ ڪراچي پهتو آهي، گل زرین سندس  
پيڻ آهي ۽ کيس عورتن جي ڪا بيماري آهي. هو پهرين پشاور  
ويو هو جتي ڪنهن ڊاڪٽر کيس ڪراچيءَ جي اورنگي ٿائون  
واري قطر اسپتال اماڻيو هو.

هو مون کي وڻيو هو، سادو سودو انداز، پنهنجي پيڻ لاءِ  
پريشان، نه ڄاڻ ڪهڙو جذبو هو جيڪو کيس ڪشالا ڪڍي هرات  
کان اورنگي وٺي آيو هو. اهڙا حيران ڪندڙ واقعا گهٽ ئي پيش  
ايندا آهن، خاص طور تي چوڪرين سان. هو ته پنهنجي بيمارين  
جو بار کڻي پنهنجي سرڻي مرنديون رهنديون آهن هر هر. هيءُ  
هڪ انوکو ڀاءُ هو جيڪو پنهنجي پيڻ سان لاڳيتو سفر ڪندو،  
جبل، نديون، نالا، ويرانا اورانگهي سرحد صوبي جي علائقي  
غير کان سنڌ جي علائقي غير اورنگي اچي پهتو هو.  
مون ڊاڪٽر روهينه کي چيو ته هوءُ مريضاً جي چڪاس  
ڪري ٻڌاءِ ته کيس ڪهڙو مسئلو آهي.

ساڳي پراڻي ڳالهه، چوڏهن ورهين جي کلڻ ڪيڏڻ، ڀڄڻ  
ڏکڻ، کل مسخري ڪرڻ واري ڄمار ۾ کيس پٽيهن سالن جي  
عمر گل سان پرڻايو ويو. شاديءَ جي تن سالن کان پوءِ هو  
ڳور هاري ٿي پئي. هرات شهر کان ٻاهر هڪ ڳوٺ ۾ ٿي ڏينهن  
ڦٽڪڻ کان پوءِ مئل ٻار ڄڻائين ۽ ان کان پوءِ سندس پيشاب  
ٿي رکيو نه ڪاڪوس

هڪ سال ته پنهنجي مڙس جي گهر رهي پر سال گذرندي  
ئي سندس مڙس کيس ڇڏي ڏنو ۽ ٻي شادي ڪري ڇڏيائين. گل  
زرين ان کان پوءِ پنهنجي پيڪن ۾ رهڻ لڳي.

پوءِ جنگ لڳي. کين ته ڪو پتو ئي نه هو ته جنگ ڇو پئي هلي. هنن نه روسين کي ٿي سڃاتو نه امريڪين کي. سندن واسطو نه ببرڪ ڪارمل سان هو، نه نجيب الله سان ۽ نه ئي وري ملان عمر يا اساما سان ۽ نه ئي وري هو افغانستان ۾ هيروئن جي سوداگرن يا هٿيارن جي واپارين جا ماڻهو هئا. هو ته سادا سودا افغاني هئا. صدين کان غريب، نسلن کان جاهل، سندن ابا ڏاڏا ۽ انهن جا به ابا ڏاڏا مزدوري ڪندي پيٽ گذر ڪندا پئي آيا، هو به مزدوري ڪري رهيا هئا. سندن ابي ڏاڏي جي معاشري ۾ به عورتن جي ڪا سماجي حيثيت نه هئي ۽ نه ئي سندن دور ۾ ئي ڪا عزت

هو ته جنگ جو ٻارڻ بڻجندڙ ماڻهو هئا. سندن ڪٽنب جو ڪو ٻيو فرد باقي نه بچيو هو. هڪ جنگ جي بمباري ۾ ماءُ، پيءُ ۽ پيٽ مارجي ويا هئا ۽ هڪ ٻي جنگ وڙهڻ لاءِ به پائر ويا ته وري نه موٽيا ايترو ئي داستان هو سندن

گل زرین کي اسپتال ۾ داخل ڪيو ويو. سندس ڀاءُ لاءِ ڪا جاءِ نه هئي پر سڀني کي پتو هو ته هو به وارد کان ٻاهر ڇپري ۾ جيئن تيسن ڪري رهي وڻندو. ايئن ئي ٿيندو هو. مريض پنهنجي مٿن مائٽن سان گڏجي اسپتال تي آيا ۽ هوجيئن تيسن ڪري گذارو ڪري ويندا هئا. گاڏين بيهارڻ واري جاءِ تي، او پي ڊي، جي بينچن تي، وارڊن جي ورائڊن ۾، ويجهڙائي واري مسجد ۾ ڪنهن نه ڪنهن طريقي سان ڪم هلي ٿي ويو يا هنن ماڻهن ڪم ڪري ٿي ورتو هر قيمت تي ڇاڪاڻ جو مريض جو علاج نه هر صورت ۾ ٿيڻو ئي هو.



اهو سڀڪجه هفتي ڏهن ڏينهن لاءِ ته ممڪن هو پر گل  
زرين جهڙن مريضن جي مائٽن لاءِ ڏکيائون هيون. هن جا  
ڪيترائي آپريشن ٿيا هئا ۽ اڃان ڪجهه ٿيڻا به هئا.

گل زرین جي پيشاب جي ڳوٺري ۽ ڪاڪوس جي رستي،  
ٻنهي ۾ سوراخ ٿي پيو هو. ویر دوران ڄمندڙ ٻار جو مٿو  
ڦاسي پيو هوندو، پوءِ مٿل ٻار اٿيئي ڦاٿل هوندو، ٻار جي مرڻ  
کان پوءِ جڏهن مٿو سُسي ننڍو ٿي ويو هوندو ته اهو اتان  
ڪسڪي ٻئي ڪٿي وڃي پهتو هوندو.

اهڙي صورت ۾ ماءُ جي زندگي ته بچي ويندي آهي پر ٻار  
مري پوندو آهي. ايڏا ۽ تڪليف ته ختم ٿي ويندي آهي پر ارهن  
مان ڦٽندڙ ٿڃ ختم ناهي ٿيندي ۽ پيشاب جي ڳوٺري ۽  
ڪاڪوس جي رستي ۾ نهندڙ سوراخن مان پيشاب ۽ ڪاڪوس  
نڪندارهندا آهن.

اڄڪلهه جي ترقي ڪيل زماني ۾ اهڙيون دوائون ته اچي  
ويون آهن جن ذريعي ٿڃ ته ختم ڪري سگهجي ٿي پر اڃان  
اهڙيون دوائون ايجاد نه ٿيون آهن جن سان اهي سوراخ بند ٿي  
سگهن. اهي سوراخ وڏا به ٿين ٿا ته ننڍا به. ان جو دارومدار  
انهيءَ ڳالهه تي آهي ته ویر جي عمل ۾ رڪاوٽ گهڻي دير رهي  
آهي، ڪيتري دير تائين مٿل ٻار ماءُ جي ڪڪ ۾ يا دڏن وچ ۾  
ڦاٿل رهيو آهي ۽ ڪيتري دير تائين ماءُ اهو ٻار ڇڻڻ لاءِ زور  
لڳائيندي رهي آهي.

هڪا ڦلڪا سوراخ ته معمولي آپريشن ذريعي بند ٿي ويندا  
آهن ۽ گهڻي ڀاڱي عورتون پنهنجي معمول واري زندگيءَ

ڏانهن موٽي وينديون آهن پر گل زرین انهن چوڪرين ۾ شامل  
هئي جن جا مامرا پيچيدا هوندا آهن.

گل زرین کي اسپتال ۾ داخل ڪندي ئي پهرين کيس ڪيڙا  
مار دوائون ڏنيون ويون ته جيئن کيس پنهنجي پيٽ ۾ پلجندڙ  
ڪينئن کان نجات ملي سگهي. غريب عورتن تي پنهنجي ٻارن  
کي پالڻ سان گڏوگڏ انهن ڪينئن کي پالڻ جو به ذمو هوندو  
آهي. اهي ڪينئن اندر ئي اندر هڪ مان ٻه، ٻن مان چار ۽ چئن  
مان اٺ ٿيندا پنهنجي آبادي وڌائيندا رهندا آهن. سندن نپاڇ به  
عورت جي ئي رت سان ٿيندو آهي. انهن عورتن ۾ هيمو  
گلوبين گهٽجي ويندو آهي ۽ اهي ڪينئن وڌندا ويندا آهن.

روشنين جي شهر ڪراچيءَ جي اورنگي واري علائقي جي  
عورتن جو هڪ وڏو تعداد انهن ڪينئن جي پالنا ٿو ڪري قطر  
اسپتال ۾ داخل ٿيندڙ ڪمزور ۽ گهٽ هيموگلوبين وارين  
ڳورهارين کي هڪدم اهڙيون دوائون ڏنيون وينديون آهن جن  
ذريعي اهي ڪينئن مري ٿا پون ۽ مرڻ کان پوءِ پاڻ مرادو خارج  
ٿيو وڃن. انسانن اندر انهن پيراسائيت کي مارڻ جون دوائون ته  
ملي ٿيون وڃن پر سڄي ملڪ کي ڪينئن جيان ڏريندڙ، آهستي  
آهستي ڳڙڪائيندڙ انسان شڪل ڪينئن کي مارڻ جي ڪا دوا  
ناهي

پاڪستان، افغانستان، هندستان، بنگلاديش، نيپال، برما جي  
غريبن ۾ اها بيماري ان ڪري آهي جو کين پيئڻ جو صاف پاڻي  
ميسر ناهي. سندن گهرن ۾ ڪاڪوس ناهن. سندن گهرن مان  
خارج ٿيندڙ فضلي لاءِ مناسب سيوريچ سرشتو ناهي. ائٽم بم

وارن هندستان ۽ پاڪستان ۾، پاڪستان کان نجات حاصل ڪندڙ  
 بنگلاديش ۾، فوجي لتيرن جي ملڪ برما ۾، بادشاهت کان  
 چوٽڪارو ماڻيندڙ نيپال ۾، روسين ۽ آمريڪين سان جهيڙيندڙ  
 افغانستان ۾ اهڙو ڪو نظام ناهي جتي ماڻهن کي پيئڻ لاءِ  
 صاف پاڻي ملي، سيوريچ سرشتو هجي، سندن سمورا ٻار تعليم  
 پرائي سگهن، سندن عورتون حمل دوران موت جو ڪاڄ نه بڻجن  
 يا فستيو لا جو شڪار نه ٿين.

دوا کائڻ بعد گل زرین جي پيٽان ۾ ڪلو کان وڌيڪ  
 ڪينٿان نڪتا. کيس هڪدم فولاد جون انجنيڪشنون هنيون  
 ويون ته جيئن سندس هيمو گلوبين ڇهن کان وڌي گهٽ ۾ گهٽ  
 يارهن ٿئي جو سندس آپريشن ڪري سگهجي.

ڇهن هفتن کان پوءِ جڏهن سندس نازڪ بت ۾ ڪجهه  
 سگهه آئي، اکين ۾ ۽ ڳلن تي سرخي نمودار ٿي ته ايئن لڳو ته  
 ڄڻ سندس نيٽن جي جوت ٻيهر جاڳي پئي هجي، جيئري رهڻ  
 جي خواهش ٻيهر ڪرموڙيا هجن، ڄڻ ڪو هرات جي سالياني  
 ميلي ۾ نرت لاءِ تيار هجي.

سندس ڀاءُ مون کان پڇيو ته ڊاڪٽر صاحب! هن جو آپريشن  
 ڪڏهن ٿيندو هي، ڪيستائين ٺيڪ ٿي ويندي، ڪڏهن سندس  
 جسم مان اٿندڙ بدبو ختم ٿيندي ۽ ڪڏهن اسين ان لائق  
 ٿينداسين جو هرات، ڏانهن واپس وڃي سگهون

کيس سمجهائيم ته هيٺئر سندس پهريون آپريشن ٿيندو  
 جنهن ۾ سندس آنڊن ۾ هڪ سوراخ ناهي ان کي پيٽ مٿان  
 ڪولي پلاسٽڪ جي هڪ گوٺريءَ ۾ هنيو ويندو ته جيئن فضلو

اتي گڏ ٿئي ۽ هيٺ ٺهيل سوراخ ڀرسان انفڪشن ختم ٿي  
 سگهي. ان آپريشن جي ڇهن هفتن کان پوءِ پيشاب وهائيندڙ  
 سوراخ بند ڪبو، ان جي ڇهن هفتن کان پوءِ ڪاڪوس  
 وهائيندڙ سوراخ بند ڪبو ۽ ٻنهي سوراخن جي بند ٿيڻ جي ٻن  
 مهينن کان پوءِ ننڍي آنڊي وارو سوراخ بند ڪري ننڍي آنڊي کي  
 وڏي آنڊي سان ڳنڍيو ويندو. جڏهن اهو سيڪجهه ٿي ويندو ته  
 پوءِ هوءَ هڪپيرو ٻيهر نارمل چوڪري ٿي ويندي.

کيس منهنجي ڳالهه سمجهه ۾ اچي وئي هئي پر سندس  
 چاهي تي آيل تاثرن مان سمجهي ويو هئس ته هاڻ کيس خرچ  
 پڪي جو فڪر ورائي ويو هو.

آٽ ڏنيمانس ته کيس ڳڻتي ڪرڻ جي ڪا ضرورت ناهي.  
 ان سموري علاج معالجي ۾ پئسو ڏوڪڙ خرچ نه ٿيندو ۽  
 ڪراچيءَ ۾ تمام گهڻا افغان ننڍا وڏا ڪم ٿا ڪن، هو به ان  
 عرصي دوران پنهنجي لاءِ ڪو ڪم ڪار ڳولهي وئي ته مناسب  
 ٿيندو.

هن ٻڌايو ته هو ڪنهن نڪيدار وٽ ڪمائي رهيو آهي.  
 کيس پنهنجو فڪر نه هو پر گل زرین لاءِ پريشان هو.

ٻهين آپريشن جي چوٿين ڏينهن شام جو اسپتال ۾ راتونڊ  
 پئي ڪيم جو هوءَ بستري تي نظر نه آئي. پڇا ڪرڻ تي وارڊ  
 جي نرسن ٻڌايو ته هوءَ پاڙي ۾ ڪنهن جي گهر وينجهڻ وئي  
 آهي. اسپتال ۾ مريضن جي وينجهڻ جو مناسب انتظام نه هو.  
 مون کي ٻڌايو ويو ته سندس ڀرسان واري بستري تي داخل  
 مريض جو آپريشن ايندڙ ڪجهه ڏينهن ۾ ٿيڻ وارو آهي ۽ هوءَ



اورنگيءَ جي رهواسي آهي ۽ سندس گهر ڀاتين جي گل زرِين ۽ سندس ڀاءُ سان عليڪ سليڪ ٿي وئي آهي. هنن پنهي ڀاءُ پيٽر کي پنهنجو پُٽ ۽ ڌيءُ بڻائي ڇڏيو آهي ۽ هو، ڊاڪٽرن جي اجازت سان اوڏانهن وينجهڻ وئي آهي. مون کي خوشگوار حيرت ٿي.

ڇهن هفتن کان پوءِ سندس آپريشن ڪري پيشاب جو ڳوٺريءَ جو سوراخ بند ڪيو ويو. سوراخ بند ڪرڻ سان گڏ ئي عارضي طور تي پيشاب جي ناليءَ ۾ هڪ ڪيٿيٽر هنيو ويو جنهن مان في الحال پيشاب پلاسٽڪ جي هڪ ٽيلهيءَ ۾ گڏ ٿيڻ شروع ٿيو هو. ٻن هفتن کان پوءِ اهو ڪيٿيٽر نڪرڻو هو جنهن کان پوءِ هوءُ پنهنجي سران لائق بڻجڻي هئي جو پنهنجي مرضيءَ سان پيشاب ڪري سگهي.

ڪيترن ئي سالن ۾ پهريون ڀيرو سندس ڪپڙا خراب نه پئي ٿيا. منجهانس ايندڙ بدبو ختم ٿي وئي هئي. ايندڙ ڏينهن منهنجي وارڊ ۾ راڻونڊ دوران سندس چهري تي رونق ۽ بهڪ ڏسڻ وٽان هئي. سندس بستري تي مٺائي جو هڪ دٻو پيل هو ۽ هڪ وڏي ڄمار واري خاتون ساڻس گڏ ويٺي هئي. زيب انسان نالي انهيءَ عورت گل زرِين کي پنهنجي ڌيءُ بڻايو هو هن دٻو کولي مون کي به مٺائي ڪرائي.

مٺائي چڪيندي ان ڳالهه تي خوشيءَ جو اظهار ڪيم ته هن گل زرِين کي پنهنجي ڌيءُ ڪيو آهي. سندس اکين ۾ ڳوڙها چلڻي آيا. اهڙي سهڻي نينگريءَ جو ڪو ته هئڻ ڪپي ڊاڪٽر صاحب منهنجي زندگي به شل ڪيس لڳي، هن ويچاريءَ ڏاڍا

ڏک ڀوگيا آهن. هن آهستي آهستي چيو.

ايندڙ آپريشن تائين هن کيس پنهنجي گهر وٺي وڃڻ تي چاهيو، هاڻ ته فقط نرسنگ ئي ٿيڻي هئي، ٻنهي ٿيلهن کي ڀرجڻ کان بچائڻو هو ۽ وقفي وقفي سان انهن کي خالي ڪرڻو هو. مون اجازت ڏئي ڇڏي.

تن هفتن کان پوءِ گل زرین، زیب النساء ۽ پنهنجي ڀاءُ سان گڏ موٽي آئي. ساڻن گڏ زیب النساء جو وڏو پٽ مجاهد علي به هو. هو ٻيهر مٺائي کڻي آيا هئا.

گل زرین جي پيشاب واري ناليءَ مان ڪيٿيٽر ڪڍيو ويو. پيشاب جي ڳوٺريءَ جو سوراخ بند ٿي چڪو هو، هاڻ ٻن هفتن کان پوءِ ڪاڪوس جي ناليءَ ۾ ٿيل سوراخ بند ڪرڻ جي ضرورت هئي.

گل زرین جي ڀاءُ کي افغاني ڪڙتي بدران پاڪستاني طرز جا شلوار قميص پهريل هئا. هو بهاري لهجي ۾ اردو ڳالهائي رهيو هو. هو مزدوري ڇڏي مجاهد عليءَ جي دڪان تي ڪم ڪري رهيو هو. سندن ناتن ۾ مون کي ڪنهن به قسم جي مصنوعي پٽي جو احساس نه ٿيو. من ئي من ۾ خوش ٿيس ته اڃان به دنيا ۾ پيار وٺيندڙ موجود آهن ۽ اهو سوچي ڏکڻجي ويس ته آپريشن کان پوءِ ته هو افغانستان موٽي ويندا ۽ زیب النساء ان جدائي کي ڪيئن منهن ڏيندي

ڀوڳ واري انداز ۾ چيم به ته محبت ۾ احتياط ڪريو، سڀاڻي هيءُ هليا ويندا ته پوءِ ڇا ڪندؤ!

قسمت ۾ ڇا لکيل آهي ان جو ڪنهن کي پتو ڊاڪٽر

صاحب! قسمت ئي کين هتي آندو آهي ۽ قسمت ئي جيڪڏهن  
کڻي وئي ته اسين ڇا ٿا ڪري سگهون. سندس نيشن ۾ موتي  
جرڪي رهيا هئا.

گل زرین جو ٽيون ۽ چوٿون آپريشن به ڪامياب رهيو، هو  
نقص واري عورت نه رهي هئي. سندس جسم ۾ ٿيل سوراخ بند  
ٿي ويا هئا، سندس جسم مان ڦٽندڙ بدبو ختم ٿي وئي هئي.  
بھاري طرز واري شلوار قميص ۾ سندس مٿو پوتيءَ سان  
پکيل هو. سندس نيشن ۾ ڳوڙها ڀرجي آيا هئا. هن زيب النساءِ  
جو هٿ زور سان پڪڙي رکيو هو.

گل زرین جي پاءُ پنهنجي ڏاڙهي ڪوڙائي ڇڏي هئي ۽  
کيس پتلون ۽ قميص پاتل هئا جيڪي مجاهد عليءَ خاص طور  
تي هن لاءِ ٺهرايا هئا. هن ٻڌايو ته هو في الحال اورنگيءَ ۾ ئي  
رهندو ۽ پوءِ فيصلو ڪندو ته ڇا ڪري هو مون سان پاڪر پائي  
مليو ۽ انتهائي خلوص وچان منهنجا ٿورا مڃڻ لڳو جن مون  
سندس زندگي بدلائي ڇڏي هجي.

مون ٻيهر زيب النساءِ کي ساراهيو جو هن ٻن يتيمن جي  
واهر کڻي. منهنجي لاءِ اها ڳالهه انتهائي حيرت انگيز هئي.  
سندس چهر تي ٻيهر اداسي تري آئي ۽ اکين ۾ ڳوڙها ڀرجي  
اٿس.

نه ڊاڪٽر صاحب! منهنجا پاڳ پلا هئا جو آءُ آپريشن لاءِ  
اسپتال ۾ داخل ٿيس ۽ قسمت مون کي پنهنجي ٻارن سان ٻيهر  
ملايو. مالڪ جن منهنجا ٻار مون کي موٽائي ڏنا آهن.  
سندن اکين مان ڳوڙها وهڻ لڳا ۽ نڙيءَ ۾ جن ڳنڍ پئجي

ويس. ڪائنس ڪجهه ڳالهايو نه ٿيو. مجاهد اڳتي وڌي کيس  
 سهارو ڏنو. هوءُ گيت ڏئي ٻڌائڻ لڳي ته 1971ع وارن وڳوڙن  
 دوران هوءُ ڪوميل ۾ هئي جتي سندس مڙس پاڪستان ريلوي  
 جو ملازم هو ۽ اتان ئي سندس جوان ڌيءُ ۽ معصوم پٽ کي  
 اغوا ڪيو ويو. مڪتي باهنيءَ وارن ڪانئن پاڪستان جو پلانڊ  
 ورتو هو. پوءِ نه ڄاڻ ڪهڙي ريت اسين بنگلاديش مان  
 نڪتاسين ۽ هندستان کان ٿيندي ٿرپارڪر رستي پاڪستان  
 پهتاسين ۽ هتي اورنگيءَ ۾ جڳهي هڻي زندگيءَ جي ٻيهر  
 شروعات ڪئي سين. بچي ويل ٻن پٽن ۽ هڪ ڌيءُ کي وڏو  
 ڪري پڙهايو سين. سندن پيءُ پنهنجي اغوا ٿيل ڌيءُ کي  
 ساريندي پساهه ڏئي ويو ۽ آءُ اڃان به راتين جو چرڪي جاڳي  
 پوندي آهيان، جڏهن ڏور، گهڻو ڏور کان منهنجي ڌيءُ سڏيندي  
 اٿم. نه ڄاڻ ڪئي هوندي، ڪهڙي حال ۾ هوندي، جيئري به  
 هوندي الائي نه. ڪنهن گهر ۾ سریت هوندي يا نوڪرياڻي يا  
 الائي هندستان جي ڪنهن بازار ۾ وڪامجي وئي هوندي. هوءُ  
 سڏڪا پرڻ لڳي.

منهنجو من ڄڻ ڪنهن چينيائي ڇڏيو هجي. جن جا پنهنجا  
 پيارا لتجي وڃن سي پيار وٺڻ ۾ ڪا ڪنجوسي نه ڪندا آهن.  
 اسان سڀني مٺائي کاڌي ۽ هو موڪلائي ويا.

ڪيترن ئي مهينن تائين پتو ئي نه لڳم ته گل زرین ۽  
 سندس ڀاءُ ڪيئن آهن. اورنگيءَ ۾ آهن يا هرات هليا ويا آهن.  
 ڪيترائي ڀيرا سندن خيال آيم پر ڪنهن نه ڪنهن مصروفيت  
 سبب کين وساري ٿي ڇڏيم. زندگي ئي ايڏي مصروف ٿئي ٿي



هن دور ۾.

هڪ ڏينهن ڪنهن سبب ڪري اسپتال نه وڃي سگهيس،  
 ٻئي ڏينهن پهتس ته منهنجي ميز تي هڪ ڪارڊ پيو هو جيڪو  
 گل زرین جو پاءُ ۽ مجاهد علي چڙي ويا هئا. اهو گل زرین جي  
 شاديءَ جو ڪارڊ هو. اهو طئي ڪري ڇڏيم ته ان ۾ ضرور  
 شريڪ ٿيندس

اورنگي سيڪٽر اٺ جي گهٽيءَ ۾ سندن گهر آڏو شاميانو  
 لڳل هو. مجاهد عليءَ ڪنهن خاص مهمان جيان منهنجو آڌر پاءُ  
 ڪيو. گل زرین جو وهان زيب النسا پنهنجي نٿان جي پٽ اقبال  
 سان ڪرايو هو. ويم دوران گهڻو رت وهڻ ڪري سندس زال  
 گذاري وئي هئي. سندس ٽن سالن جي ڌيءَ کي ماءُ جي ضرورت  
 هئي. اهو ته فقط زيب النسا ئي سمجهي سگهي ٿي. پوءِ گل  
 زرین ۾ ڪهڙي ڪوٽ هئي، هوءَ خوبصورت هئي، مڪمل هئي  
 ۽ ان لائق هئي جو ٻار ڄڻي. اقبال کي ايتري سٺي ۽ سهڻي زال  
 بهارين ۾ ڪٿي ملي ها!!

گل زرین جو پاءُ بهاري پاڄامي ۽ شيروانيءَ ۾ ملبوس هو.  
 سندس ڏند پان ۽ گتڪو کائڻ ڪري ڳاڙها ٿيل هئا ۽ خوشيءَ  
 وچان سندس چهرو ٻهڪي رهيو هو. هو پاڪر پائي مون سان  
 مليو

مون سمجهيو هو ته تون هرات هليو ويو هوندين؟ کيس

چيم

هرات ۾ ڌوڙ ئي ڌوڙ آهي. بربادي ئي بربادي آهي. اتي  
 منهنجو آهي به ڪير. سڀئي جنگ جو ڪاڄ ٿي ويا آهن، هتي ته

مون کي ماءُ به ملي آهي ته پاءُ به ۽ منهنجي پيٽ جي شادي به  
پئي ٿئي.

هو گل زرین سان ملائڻ لاءِ مون کي ڪنوار جي ڪمري ۾  
وٺي ويا. زیب النساءِ خاموشيءَ سان ڳوڙها ڳاڙيندي منهنجو  
آڌرپاءُ ڪيو. مون کي لڳو ته ڄڻ چئي رهي هجي ته جنگ چوڻي  
ٿئي، ڊاڪٽر صاحب! رت، موت، ڌڪار، وچوڙو، ڌڪ، بي  
سڪون راتيون، بي قرار زندگي ۽ غريبن جي بربادي ڪوميا  
ڪان هرات تائين لاش وکريل آهن. انهن لاشن جي ڏير مان ڪٿان  
ڪا معصوم نينگري جهاتي پائي پنهنجي ماءُ کي سڏي رهي  
آهي.

گل زرین ۽ زیب النساءِ سان گڏ جي تصوير چڪرايم. گهڻي  
عرصي کان پوءِ تنهن رات انيڪ چڱا سڀنا ڏنا هئڻ.

## زندگيءَ جا گهاو

اهو حمل ضائع ٿيڻ جو سادو سودو کيس نه هو.  
 نواب شاهه جي سول اسپتال ۾ حمل ضائع ٿيڻ واريون  
 ڪيتريون ئي عورتون اينديون آهن. حمل ضائع ٿيڻ هڪ عام  
 ڳالهه آهي. لکين ڪروڙين عورتن کي ته پتو ئي نه لڳندو آهي ته  
 ڪو سندن حمل ضائع ٿي ويو آهي. قدرت جو نظام ان قسم  
 جو آهي جو ٽيندڙ ٻار ۾ جيڪڏهن ڪا اهڙي خرابي آهي جنهن  
 سان گڏ جيئرو رهڻ ممڪن ئي نه هجي ته پوءِ حمل پاڻ مرادو  
 ضائع ٿي ويندو آهي. اهڙي حمل کي ضائع ڪرائڻ لاءِ ڪنهن  
 دائي، نرس، مڊوائف يا ڊاڪٽر جي ضرورت ئي نه پوندي آهي.  
 قدرت جا پنهنجا اصول آهن، پنهنجو نظام. اها ان بحث ۾  
 پوندي ئي ناهي ته زندگيءَ جي شروعات ڪڏهن ٿي، دل ڪڏهن  
 ڌڙڪڻ شروع ڪيو، روح ڪڏهن ٿو جسم ۾ داخل ٿئي، ڪُڪ  
 اندر حياتي ڪڏهن ٿي ڪَر موڙي جاڳي ۽ ٻار ڪيرائڻ ته ايئن  
 آهي جڻ انساني نسل خلاف جنگ. جڏهن کان دنيا ٺهي آهي،  
 انسان ڦٽيا آهن ۽ ڄم جو سلسلو شروع ٿيو آهي، حمل ضائع  
 ٿيندا رهيا آهن ۽ ٿيندا رهندا

پر ان حمل جي ضائع ٿيڻ وارو مامرو ايترو سادو سودو نه  
 هو. هوءَ نوابشاهه ڀرسان دولتپور شهر جي پسگردائي واري  
 ڪنهن ڳوٺ مان آندي وئي هئي. کيس ڏسندي ئي ايئن لڳو ته

چڻ هو، مري ويندي اڪڙيل اڪڙيل ساھ، ٽپي ٿامون ٿيل ڳاڙھو  
چھرو، چپن تي خشڪ ٿيل ڦيڻ. ننڊ اڪڙي ڪيفيت ۾ هو، ڪجهه  
پڻڪي رهي هئي.

آءُ مري وينديس، الاڙي مري وينديس. منهنجي ٻارن جو ڇا  
ٿيندو مون کي بچايو، بچايو. مون کان پاپ ٿي پيو.  
ڪيس هڪدم داخل ڪيو ويو. ساڻس گڏ مڪمل ڳالھ ٻڌائڻ  
وارو ڪوبه نه هو ته ڪيس ڇا ٿيو آهي. سندس هاري مڙس فقط  
اهو ٻڌايو ته پوين چئن پنجن ڏينهن کان سندس طبيعت خراب  
هئي. قاضي احمد شهر جي هڪ دائي وٽ وئي هئي. پر اُتان  
واپس آئي ته سندس پيٽ ۾ سور هو. دولتپور جي ميڊيڪل  
اسٽور تان هن ڪيس سور جي دوا آڻي ڏني پر سور ته ختم نه  
ٿيو پر ڪيس اُلٽيون شروع ٿي ويون پوءِ بخار ٿي پيس. حڪيم  
کي به ڏيکاريو ۽ مسجد مان پاڻي آڻي به پياريوسين پر طبيعت  
بهتر ٿيڻ بدران وڌيڪ خراب ٿيندي وئي. دولتپور ۾ موجود ليڊي  
هيلٿ ورڪر ڪيس ڏسڻ آئي ته هڪدم نوابشاه اسپتال ڪڍي وڃڻ  
جي چيائين. ڳوٺان ڊگهي ڳاڙهيءَ تي وجهي دولتپور ۽ پوءِ اُتان  
هڪ موٽرڪار واري کي ڏوڪڙ ڏئي ڪيس نوابشاه آندو ويو.  
سندس حالت خطرناڪ حد تائين خراب هئي.

سندس مڙس غلام علي ڊگهي قد جو هڪ سنهڙو شخص  
هو جهري تي ڏاڙهي ڦٽيل، ننڍڙين ننڍڙين اکين تي ڪارا گهاٽا  
پرون، واضح سڌو نڪ ۽ ويڪري پيشاني. جهري جا نقش چڻ  
ڪنهن تراشيا هجن. هو يقيني طور تي سهڻو شخص هو. مون  
کي هاليوود جي هڪ فلم ۾ حضرت موسيٰ جو ڪردار ڪندڙ



اداکار چارلنٽن هيٽن ياد اچي ويو. سندس گھرا ٿلها هت ۽ سگھارا کلها ان ڳالهه جو پتو ڏئي رهيا هئا ته هن زندگيءَ ۾ محنت کان سواءِ ڪجهه به ناهي ڪيو. هو اڻڙهيل هو. ڪاوش اخبار به نٿي پڙهي سگھيو. هو صديون پراڻي سنڌي هارين جو تسلسل هو جن زمين جو سينو چيري، دريا مان پاڻي ورائي پنهنجي جواني پنهنجي مالڪن کي پيٽا ڪري سندن لاءِ ان اپايو هو، سندن گهر، حويليون ۽ محل سينگاريا هئا، سندن لاءِ جنگيون وڙهيون هيون ۽ سندن ٺاهيل اصولن تي پنهنجون جانيون واريون هيون موهين جو دڙو کان به سال اڳي ۽ موهين جو دڙو کان پوءِ به، گوتم ٻڌ جي پيروڪار جي دور ۾ به ته محمد بن قاسم جي قتل ٿيڻ کان پوءِ به. سومرن، مغلن، ڪلهوڙن، ٽالپرن جي وقت ۾ به ته انگريزن جي حڪمرانيءَ واري زماني ۾ به، پاڪستان ٺهڻ کان پوءِ به ۽ ون يونٽ جي خاتمي کان پوءِ به هنن ماڻهن جو مقصد ان کان سواءِ ٻيو ڪجهه به نه هو ته هو پنهنجي سردارن، پيرن، وڏيرن، جاگيردارن، زميندارن ۽ سيدن جون بنيون آباد ڪن، سندن خدمت لاءِ پنهنجي نسل ۾ اضافو ڪن ۽ وقت کان اڳي مليريا، ٽائيفائيڊ، ڪالرا، طاعون، ماتا يا ان قسم جي ڪنهن ٻئي مرض ۾ چڙي چڙي مري وڃن...

چون ٿا ته هاڻ ماتا ختم ٿي وئي آهي. گڏيل قومن جي ادارن ان جو انت آڻي ڇڏيو آهي. ماتا ختم ٿي وئي ته ڇا ٿيو نسل جي خاتمي لاءِ ڪاري ڪامڻ جو موجود آهي، دنيا شايد ڪڏهن به نه بدلي.

هن ڪي هڪ سئو چار بخار هو، سندس نبض انتهائي  
هڪي هئي ۽ بلڊ پريشر انتهائي گهٽ هئس، مٿي جو ستر ۽  
هيٺ جو چاليهه. هوءَ هڪ منٽ ۾ اناويهه ٽيهه ڀيرا ساهه کڻي  
رهي هئي. سندس هيموگلوبين ست هو. نه ڄاڻ هوءَ جيئري  
ڪيئن هئي. ڳوٺن جون هيءُ پورهيت هاري عورتون مرڻ ۾ دير  
به گهڻي لڳائينديون آهن.

ڪيس هڪدم ڊرپ هنئي وئي ته جيئن بخار ۽ ساهه ذريعي  
ضائع ٿيندڙ پاڻي جسم ۾ پهچائي سگهجي. نڪ تي آڪسيجن  
جي نلڪي هنئي وئي ته جيئن ساهه کڻڻ ۾ سولائي ٿئي.  
مضبوط قسم جون ٻه اينٽي بايوٽڪ شروع ڪيون ويون ته  
جيئن جسم ۾ پڪڙيل انفڪشن خلاف ڪو بند ٻڌي سگهجي.  
سندس ٿورڙو رت ڪڍي ليبارٽري اماڻيو ويو ته جيئن گهٽ  
۾ گهٽ رت جي ٻن بوتلن جو بندوبست ٿي سگهي. جيڪڏهن  
سندس آپريشن جي ضرورت پوي ٿي ته ان لاءِ رت هئڻ ضروري  
هو ڇاڪاڻ جو مريض جو هيموگلوبين انتهائي گهٽ هو.

جڏهن اندروني معائنو ڪيو ويو ته صورتحال انتهائي  
خوفناڪ هئي. سندس پچيدانيءَ ۾ سوراخ هو ۽ ان سوراخ  
ذريعي آندڙ ٻاهر نڪري رهيا هئا جن ۾ تمام گهڻا ننڍڙا ننڍڙا  
سوراخ هئا جن مان ڪاڪوس ٿمي رهيو هو. پيشاب جي  
ڳوٺريءَ جي هيٺين حصي تي ڪراڻ پريو نشان هو جنهن جي  
چڻي پاسي جمع ٿيل رت هو.

هوءَ تقريباً بيهوش هئي ۽ ڪجهه به ٻڌائڻ جهڙي نه هئي پر  
اندازو ڪرڻ ۾ ڪا ڏکيائي نه ٿي ته هوءَ ٻار ڪيرائڻ لاءِ ڪنهن

وٽ وٺي هئي جتي ساڻس اها سموري ويڌن ٿي هئي.  
 غريب ماڻهن لاءِ ٻار ڪيرائڻ به هڪ مسئلو آهي. شاهوڪار  
 چوڪريون ۽ عورتون جائز ۽ ناجائز ٻار ضائع ڪرائڻ لاءِ شهر  
 جي قابل ترين گائناڪولاجسٽ وٽ هلي وينديون آهن ۽ مناسب  
 فيءَ ڏئي اهو ڪم انتهائي احتياط، صفائي ۽ مهارت سان  
 ڪرايو ويندو آهي. وزيرن، سفيرن، وڏن وڏن ڪامورن ۽  
 حڪمرانن جي ڪٽنب جون عورتون اهوئي ڪم سرڪاري خرچ  
 تي انگلينڊ، يورپ ۽ آمريڪا جي اسپتالن ۾ ڪرائي اينديون  
 آهن. ڪو به پڇاڻو نٿو ڪري ڪانئن، ڪوبه سوال نٿو اٿاري.  
 سڀڪه صفائي سان ٿي ويندو آهي، مهارت سان. مسئلو ته  
 غريبن جو آهي، انهن چوڪرين ۽ عورتن جو جيڪي ڳوٺن ۾  
 ٿيون رهن يا شهرن جي ڪچين آبادين ۾

اهي غريب چوڪريون جن سان زوري ڏاڍائي ٿي ڪئي  
 وڃي ۽ جيڪي ڳورهاريون ٿيو پون سي ڪيڏانهن وڃن. اهي  
 اڄوڻهه نينگريون جن کي مرد بيوقوف بڻائي ۽ سندن نادانيءَ  
 مان فائدو وٺي ڳورهاريون ٿا ڪن سي ڪنهن وٽ دانهن کڻي  
 وڃن، ڪنهن وٽ واهر لاءِ وڃن يا راڻيءَ جهڙي ڪا عورت  
 جيڪا اڳيئي ستن ٻارن جي ماءُ آهي ۽ هاڻ ڳور هاري ٿيڻ نٿي  
 چاهي سا پنهنجو ٻار ڪيرائڻ لاءِ ڪيڏانهن وڃي.

سماج وٽ ان قسم جي سوالن جو ڪو جواب نه هو بلڪه  
 ان قسم جي سوالن تي سوچڻ جو وقت ئي نه هئس. سماج ته  
 دهشتگرديءَ خلاف جنگ وڙهي رهيو آهي، سماج ته اسلامي  
 نظام لاءِ جدوجهد ڪري رهيو آهي، سماج ته جمهوريت لاءِ لڙائي



وڙهي رهيو آهي، سماج ته ڪشمير جي آزاديءَ جون تياريون ڪري رهيو آهي، سماج اهو سڀڪجهه ڪري رهيو آهي جيڪو سماج لاءِ اهم آهي. هيءُ بي واهرو، غريب، بيوس چوڪريون ۽ عورتون سماج لاءِ ڪهڙي اهميت ٿيون رکن. جن چوڪرين جي عزت لڳجي، تن جي شڪايت تي پوليس وارا به سندن ئي يا سندن ڪٽنب جي ڀاتين جي عزت ٿا لڙين. ڪنواري ماءُ کي معاشرو ڪاري ۽ غيرت جي نالي تي قتل ٿو ڪري ۽ راڻيءَ جهڙيون عورتون دائين هٿان اڌ مئل ٿيڻ کان پوءِ سرڪاري اسپتال ۾ ٿيون پهچن جتي کين خيرات جي نالي تي دوائون ٿيون ڏنيون وڃن، رحم جي نالي تي رت ٿو ملي، امداد جي نالي تي بسترو ٿو ملي ۽ ڊاڪٽرن ۽ نرسن جي رحم ۽ ڪرم تي سندن حياتيون هونديون آهن.

راڻيءَ لاءِ به ڪجهه دوائون اسپتال مان مليون هيون، نوابشاهه ميڊيڪل ڪاليج جي شاگردياڻين کيس رت ڏنو ۽ وارڊ ۾ ڊاڪٽرياڻين خيرات ۽ زڪوات جي مدد ۾ جيڪا رقم گڏ ڪئي هئي تنهن مان هن لاءِ مهانگي اينٽي بايوٽڪ دوا خريد ڪئي وئي ۽ آپريشن لاءِ ڪجهه سامان ورتو ويو.

سندس آپريشن ڪرڻ پئجي ويو. پيٽ کولي تقريباً سڙيل گريل هچيداني ڪڍي وئي ۽ سوراخن سان پريل ننڍي آنڊي جي چهريل حصن کي ڪپي باقي آنڊن کي جوڙيو ويو. کيس رت جون ڇهه بوتلون چڙهيون ۽ سندس آپريشن ڇهه ڪلاڪ هلندو رهيو.

نه ڄاڻ ڪيئن هوءَ بچي وئي هئي. عام طور تي اهڙا مريض



ٻچندا ناهن. شايد سندس اندر جي همت هئي، جيئن جي لڳن ۽ خواهش، اهو شديد احساس ته جيڪڏهن هوءَ مري پئي ته پويان سندس ٻارن جو ڇا ٿيندو هن جسماني زخمن کي شڪست ڏئي ڇڏي مجروح زخمي روح جا گهاو ڪير ٿو ٻڌي، ڪنهن وٽ وقت آهي جو غريب جي پيڙا محسوس ڪري

آپريشن جي ڏهن ڏينهن کان پوءِ اوچتو ئي اوچتو سندس بسترو آلو ٿيڻ لڳو. مون کي هڪدم اندازو ٿي ويو ته پيشاب جي ڳوٺريءَ تي لڳل ڪارا نشان جن تي رت لڳل هو سي ڳري ڇڻي پيا آهن ۽ کيس فستيو لا به ٿي پيو آهي. پيشاب جي ڳوٺريءَ ۾ سوراخ، جتان مسلسل پيشاب ٽمندو رهندو آهي.

جڏهن دائيون شهر جي ڪڇي آبادين، ننڍڙن شهرن يا ڳوٺن ۾ لڪ چپ ۾ پنهنجي ڪارائيل اوزارن سان ٻار ڪيرائينديون آهن ته هو نه رڳو ٻچيدانيءَ ۾ سوراخ ڪري وجهنديون آهن پر پيشاب جي ڳوٺري به محفوظ نه رهندي آهي. راڻيءَ سان به اهو ڪجهه ئي ٿيو هو. زندگيءَ جا گهاو ڪيترا گهرا ٿا ٿين، تن جو اندازو راڻي کي ڏسي لڳي پئي سگهيو.

ٽن هفتن کان پوءِ کيس ان مشوري سان اسپتال مان موڪل ڏني وئي ته هوءَ اٺن هفتن کان پوءِ موٽي اچي ته سندس پيشاب جي ڳوٺريءَ واري سوراخ جو به آپريشن ڪيو ويندو

هوءَ اٺن هفتن بدران چئن مهينن کان پوءِ آئي، پنهنجي وڏي پٽ سان گڏ. هو پندرهن سالن جو جوان ٿيندڙ ڇوڪرو هو ۽ منهنجي پڇا ڪرڻ تي ٻڌائين ته جڏهن سندس اسپتال ۾ اچڻ جو وقت ٿيو ته فصل لاٻاري لاءِ تيار هئا ۽ هارين جا سڄا ڪٽنب

ان ۾ مصروف ٿي ويندا آهن. ڇا تندرست ڇا بيمار، ڇا ننڍا ڇا وڏا. ڇا مرد ڇا عورتون هر ڪنهن کي ڪم ڪرڻو پوندو آهي. پيٽ ان ٿو گهري، ماني ۽ قرض ڏيندڙ قرض واپس گهرندا آهن جيڪو لباري کان پوءِ ئي موتائي سگهجي ٿو. فستيو لا آهي ته پوءِ ڇا ٿيو، پيشاب وهي رهيو آهي ته وهندو رهي، فصل جو لبارو ضروري آهي.

هن پاڻ ئي فيصلو ڪري ورتو هو ته لباري کان پوءِ آپريشن ڪرائڻ ويندي. هونئن به بيماريءَ سبب قرض چڙهي ويو هو سو ڪير لاهيندو

سچ ڳالهه اها آهي ته آءُ اندازو نه پئي ڪري سگهيس ته هن ڪهڙي طرح ڪم ڪيو هوندو. ايتري وڏي آپريشن کان پوءِ ايڏي وڏي بيماريءَ کان پوءِ. آءُ فقط سوچيندو ئي رهيس.

سندس فستيو لا جو آپريشن سولو هو. آپريشن کان پوءِ ڪيس چوڏهن ڏينهن اسپتال ۾ رهڻو پيو. چوڏهين ڏينهن جڏهن پيشاب جي نلڪي ڪڍي وئي ته پيشاب جي ڳوٺريءَ ۾ ٿيل سوراخ بند ٿي چڪو هو. هوءَ واپس پنهنجي ڳوٺ وڃڻ لاءِ تيار هئي.

ٻنپهرن جو ٻين وڳي جڏهن اسپتال کان ٻاهر نڪتس ته هوءَ پنهنجي پٽ سان گڏ وارد کان ٻاهر منهنجو انتظار ڪري رهي هئي هوءَ ۽ سندس پٽ ٻئي منهنجي آڏو بيٺا ها. سندس هٿ ۾ سئو سئو جا پنج وٽيل سٽيل نوٽ هئا جيڪي مون کي ڏيڻ ٿي چاهيائين

تو منهنجي جان بچائي آهي، مون کي وري جيئرو ڪري

ڇڏيو آهي. هو، آهستي آهستي سنڌي ۾ پڻڪي. سندس پٽ  
ٻڌايو ته امان لاڀاري جو ڪم ڪري اهي پئسا تنهنجي لاءِ بچايا  
آهن، اسان تي تنهنجو ٿورو آهي.

آءُ اهي نوٽ ڪيئن ٿي وئي سگهيس. هڪ غريب هاريءَ  
جي لٽيل زال کان. مون جيڪي ڪجهه ڪيو تنهن جو سرڪار  
مون کي پگهار ٿي ڏنو. مون کيس سمجهايو. وڏي مشڪل سان  
هنن پئسا واپس ورتا. مون ٻنهي کي سمجهايو ته اهي پئسا هوءَ  
پنهنجو پاڻ تي خرچ ڪري، پنهنجي ڪٽنب تي خرچ ڪري  
هن منهنجو هٿ چميو ۽ سندس پٽ پاڪر پائي مون کان  
موڪلايو. سندس اکين ۾ ڳوڙها هئا ۽ منهنجو من ڦسي پيو  
هو.

نه ڄاڻ ڪڏهن هنن غيرتمند غريبن جي سرن تان بيغيرت  
حاکمن جو پاڇولو ٽرندو آءُ سوچيندو ئي رهيس.

## انوڪي قربت

ٿلهي ٿڙ ۽ تمام گهڻين تارين واري وڻ هيٺان هوءَ بيٺي هئي. سهڻي اهڙي جو هڪ پيرو ڏسجي ته پوءِ نظر ئي نه هٽائي سگهجي. مون ڪيتريون ئي ڪاري چمڙي واريون موهندڙ عورتون ڏٺيون آهن پر هن جي سونهن بيان ڪرڻ لاءِ لفظ گهڻو جي ضرورت هئي. عام لفظن ۾ سندس سونهن جي تشريح ممڪن نه هئي. ڊگهو قد، جسم جو هر انگ مڪمل طور تي پورو پٺو. چهري تي ڪجهه اهڙي بيساختگي جو من ساڻس ڳالهائڻ لاءِ اچلون ڪائي. مڪمل طور تي ڪاري چهري تي ٿلهي پرڪشش نمايان چپ، جن جي پويان قطارن ۾ سينگاريل موتين جهڙا چمڪندڙ اڇا ڏند. مٿي تي گهاٽا پريل وار جيڪي هن عام افرڪي چوڪرين جيان ويڙهيا هئا پر سندس شخصيت ۾ سڀ کان وڌيڪ پرپور سندس نيٺ هئا. گهرا، پاتال تائين ٻڌل اداس جوت پريا نيٺ. جن کي گهرن پروئن ۽ ڳورن چپرن موهندڙ بڻائي ڇڏيو هو.

جهوني وڻ جي سامهون ئي رستي جي پٺي ۾ اسپتال جو بورڊ لڳل هو پر پوءِ به هن سان ڳالهائڻ جي بهاني طور پڇيو مانس ڊاڪٽر هيلٿن جي اسپتال هيءَ آهي.

ها هن منهنجي چهري تي گهري نظر وجهندي ورائيو. ان وقت شام جا پنج ٽي رهيا هئا. سج آلهي رهيو هو ۽ پاڇولا



آهستي آهستي ڊگها پئي ٿيا. مون ٻيهر مٿس هڪ ڀرپور نظر وڌي ۽ من ئي من ۾ سندس سونهن کي ساراهڻ لڳس. وڻ جي پاڇولي ۾ اچي بلائوز ۽ هلڪي نيري رنگ جي لنگيءَ جهڙي ڪپڙي ۾ هوءَ ڪنهن اهڙي ڪنوار وانگر ٿي لڳي جنهن جو گهٽ ڪيس ماڻڻ کان اڳيئي پساه ڏئي چڪو هجي. مڪمل طور تي تيار، اداسيءَ جي ڪارونپار ۾ گهيريل، لتجي ويل ڪنوار.

آءٌ منجهند جو ئي عديس ابابا پهتو هئس. ايئر پورٽ تي ٿورڙي ڏکيائي کان پوءِ جيڪا اسان جهڙن غريب ملڪن ۾ عام آهي، جتي اميگريشن کان وٺي ڪسٽم تائين هر عملدار پنهنجي لاءِ ٻه ڏوڪڙ ٺاهڻ جي فڪر ۾ هوندو آهي، جتي ڪجهه بحث ٿيندو آهي، ڪجهه ڏيتي ليتي ٿيندي آهي، مون کي ٽئڪسي ملي وئي جيڪا ويڻا شاهي هوٽل تائين کڻي آهي جيڪا هتي جي سڀ کان وڏي ۽ بهترين هوٽل آهي. صاف سٿرا ڪمر، گرم ۽ ٿڌو پاڻي، انتهائي ڦڙتيلو عملو.

شهين شاه هيل سلاسيءَ کان پوءِ ايندڙ انقلابن ايتو پيا کي ڏونداڙي ڇڏيو هو. حالتن کان لاپرواهه ڪميونسٽ حڪومت، مٿان ملڪ اندر گهرو لڙائيون ۽ سرحدن تي پرڏيهي قوتن سان جهيڙيندڙ فوج، ملڪ مڪمل طور تي غربت ۽ بدحاليءَ جو شڪار بڻجي ويو هو. ملڪ ۾ اهو سڀڪجهه ٿي رهيو هو جيڪو اهڙين حالتن ۾ ٿيندو آهي. بدعنواني، بي ايماني، رستن تي وڪريل فقيرن جا اڻڪٽ لشڪر، جسم وڪڻندڙ معصوم نينگريون ۽ عورتون ۽ گهٽين ۾ پلجندڙ اڻ ڳڻيا جائز ۽ ناجائز

ٻار.

هيءُ اهو ئي ايتوپيا هو جنهن جي هزارين سال پراڻي تاريخ هئي، جنهن جي ثقافت ۽ سڀيتا جو ذڪر هر آسماني ڪتاب ۾ آهي. جتان جي راڻي شيبا پيغمبر سليمان سان شادي ڪئي هئي جنهن جي دور جا ڪنڊر اڄ به پنهنجي جاھ ۽ جلال سان موجود آهن. اهڙو ماضي ۽ هيءُ حال! آءٌ سوچيندو ئي رهيس.

سخت قسم جي ايتو پيائي ڪافيءَ جا ڪيترائي ڪوپ پيئي چڪو هئس منهنجو خيال هو ته ايندڙ ڏينهن صبح ساڻ ڊاڪٽر هيملٽن جي اسپتال ويندس پر نه ڄاڻ ڪهڙو پور پيو ته شام جو سج الهندي گهٽ ۾ گهٽ ٻاهران ئي اسپتال ڏسي اچان هتي مون کي ڇهه هفتا رهڻو هو. ڪيترائي سال اڳ جڏهن

ڊاڪٽر هيملٽن جوان هو ته پنهنجي زال سان گڏجي آسٽريليا کان ايتوپيا ۾ ڪم ڪرڻ آيو هو. شاهه هيل سلاسيءَ جو دور هو. حڪومت کي عورتن جي بيمارين جي ماهر جي گهرج هئي ۽ هنن ٻنهي زال مڙس کي غريب ملڪ ۾ ڪم ڪرڻ جو شوق، سرڪاري اسپتال ۾ ڪم ڪرڻ جي شروعاتي ڪجهه ڏينهن ۾ ئي هنن ڄاڻي ورتو هو ته وارد اهڙين نوجوان عورتن سان ڀريل آهي جيڪي وڃي سون دوران ڪيترائي ڏينهن تڙڻ کان پوءِ جمنڊا مثل ٻار جو داستان کڻي آيل هيون. جن جي پيشاب جي ڳوٺريءَ ۾ سوراخ ئي پيو ٿي. جنهن کي ڊاڪٽري ٻوليءَ ۾ فستيولا سڏجي ٿو. ان فستيولا مان هر وقت پيشاب نڪندو ٿو. رهي سترن، گوڏن، پنڊئين ۽ ٻين کي پائيندو جئين ۾ گڏ ٿيندو ٿو. رهي انهن چوڪرين جي پيرن جي آڱرين جا وچ هر

وقت پيشاب ۾ آلا هئڻ ڪري زخمن سان چور ٿا رهن. کين سندن مڙس ڇڏيو ٿا ڏين ۽ هو پنهنجي سڀن جا ڪفن اوڍي پنهنجي ارمانن جون ڏوليون کڻي پنهنجي پيڪن موٽيو اچن. جسم مان ايندڙ پيشاب جي بدبو ڪنهن کي به سندن ويجهو نٿي اچڻ ڏئي. ماڻهن جون ڌڪار ڀريون نظرون برداشت ڪرڻ ممڪن نه هوندو آهي. اهي چوڪريون اهو ٿيون سمجهڻ لڳن ته خدا جو ڪو عذاب آهي جيڪو مٿن ڪنهن ڪيل گناهه عيوض نازل ٿيو آهي. ماڻهو اهو سمجهندا آهن ته انهن عورتن تي جن پوت جو ڪو واسو آهي. پيشاب واريون ڏائٽيون، جيڪي پنهنجو پهريون ٻار شيطان کي پيٽا ڏئي ڦٽڪار جو شڪار بڻجن ٿيون. زندگي ڪوڙهه جيان سندن جسمن سان چهٽيل ٿي رهي. موت جي سڌ هوندي به موت نٿو اچي ۽ سڀئي ساٿ ڇڏي ويندا آهن، آهستي آهستي.

ڊاڪٽر هيملٽن عديس ابابا ۾ زمين هٿ ڪري فستيو لا اسپتال جا بنياد وڌا. اسپتال ٺهڻ جي پهرين ڏينهن کان مريضن جا ميٽر ٿي ويا. ايتو پيا کان، ڪينيا کان، صوماليا کان، سوڊان کان، تنزانيا کان، ليبيا کان ۽ نه ڄاڻ ڪٿان ڪٿان مريض اچڻ شروع ٿي ويا. هيل تائين ٻئي زال مڙس هزارن جي تعداد ۾ چوڪرين جو آپريشن ڪري چڪا هئا ۽ سوين ڊاڪٽرن کي تربيت ڏني هئائون جيڪي اهي آپريشن ڪري پئي سگهيا.

اه به پاڪستان مان اها ئي آپريشن سکڻ آيو هئس. پاڪستان ۾ به هزارين چوڪريون ان قسم جي مسئلن جو شڪار هيون. سياسي ۽ فوجي حڪومتن هوندي، ڪرڪيٽ، هاڪي ۽



اسڪواش جي چيمپين هوندي ۽ دنيا ۾ ائٽمي طاقت رکندڙ  
 ڪجهه ملڪن ۾ شامل هوندي به اسين پنهنجي معصوم نياڻين  
 کي فسٽيولا کان نجات ڏيارڻ ۾ ناڪام رهيا آهيون ان ملڪ ۾  
 جنهن جي ڌرتي سون ٿي اڀائي، جتان جي فوج جديد آهي، جنهن  
 وٽ ائٽم بم آهي، ايف 16 جهاز ۽ آبدوزون به آهن. جتان جي  
 سياستدانن جا محل لنڊن، پئرس ۽ اسپين ۾ آهن، جن جا ٻار  
 انگلينڊ ۽ امريڪا ۾ ٿا پڙهن. ان ديس جون غريب اڀاڳيون  
 چوڪريون ڳورھائپ ۾ جيڪڏهن مرن نٿيون ته فسٽيولا جو  
 شڪار ضرور بڻجي وڃن.

آءُ پنهنجي انگلينڊ جي تربيت هوندي به پاڪستان اچي  
 ناڪارو بڻجي ويوهئس. انگلينڊ ۾ ڏهه سال ڪم ڪرڻ دوران  
 مون فسٽيولا جو هڪ به مريض نه ڏٺو هو. هر قسم جي تربيت  
 مليل هئي مون کي. اولاد نه ٿيڻ ۽ سنڊيٽي جو علاج، ٽيسٽ  
 ٽيوب ٻار ٺاهڻ جو طريقو، حمل دوران هر قسم جي پيچيدگين  
 کي منهن ڏيڻ جون تدبيرون، عورتن جي ڪئنسر جي آپريشن ۽  
 ليپرو اسڪوپ سان علاج ڪرڻ جي مهارت، ماهواريءَ جا  
 مسئلا، ليزر سان علاج ۽ نه ڄاڻ ڇاڇا.

آءُ ته ڪلنڊر ٽلنڊر عورتون ڏسڻ جو عادي هئس جيڪي  
 شادي يا ان کان سواءِ ڳورھاريون ٿي اينديون هيون. نو مهينا  
 سندن چڪاس ڪندو هئس. حمل دوران ٿيندڙ بيمارين جو علاج  
 ڪندو هئس ۽ پوءِ صحتمند ماڻھون پنهنجي صحتمند ٻارن سان  
 گڏ پنهنجي پنهنجي گهرن ڏانهن هليون وينديون هيون. حمل  
 دوران نه ماڻھون مرنديون هيون ۽ نه ئي وڃن دوران دنيا ۾ ايندڙ



ٻار ڄمڻ کان اڳ ڦاسي پوندا هئا، نه ئي ٻن ٻن ٽن ٽن ڏينهن تائين مئل ٻار مائرن جي ڪڪ ۾ سڙندا ڳرندا رهندا هئا جن کي ڪپي ڳيا ڳيا ڪري ڪڍيو ويندو هو. اهڙيون مائرون جيڪڏهن مرڻ کان بچي ويون ته فستيو لا سان سندن پيشاب ٽمندو ٿي رهيو.

مون کي ياد آهي ته مون پنهنجي پروفيسر کي لنڊن خط لکيو هو ته مون کي لڳي ٿو ته منهنجي سموري تربيت ضايع ٿي وئي آهي. هتي پاڪستان ۾ ڏوڪڙ ته ڪمائي سگهان ٿو پر انهن چوڪرين جو علاج نٿو ڪري سگهان جيڪي پنهنجي پيشاب وارين ڳوٺرين ۾ سوراخ سان اچن ٿيون ۽ جن جي زندگي عذاب بڻيل ٿي هجي. آءُ اهي آپريشن نٿو ڪري سگهان لڳيم ٿو ته منهنجي تعليم اڻپوري رهجي وئي آهي، منهنجي تربيت بيڪار ۽ منهنجو وجود فقط ڏوڪڙ ڪمائن واري مشين جيان آهي، ان ڳالهه جو احساس ڪرڻ کان سواءِ ته آءُ ڪهڙن ماڻهن وچ ۾ آهيان

اوڏي مهل انتهائي خوشگوار حيرت ٿيم جڏهن لنڊن کان منهنجي اڳوڻي باس جو خط آيو ته آءُ عديس ابابا هليو وڃان. رائل ڪاليج ويٽسپاهي هوٽل ۾ منهنجي رهڻ جو بندوبست ڪيو آهي. جهاز جو ٽڪيٽ پي آءِ اي آفيس ۾ بڪ ڪيو ويو آهي ۽ ڊاڪٽر ڪيٿرين هيملٽن سان ڳالهايو ويو آهي جيڪا مون کي آپريشن ڪرڻ سيکارڻ لاءِ تيار آهي.

آءُ به هڪدم تيار ٿي ويس. هوٽل جي وصال لائونج ۾ ڪافيءَ جا ڪڙا ڍڪ پريندي مون

فيصلو ڪيو ته شام جو ئي اسپتال جو چڪر هڻجي ته چڱو  
 ٿيندو. هٽل جي ٻاهران ئي ٽئڪسي ملي وئي. ڪزن چس واري  
 علائقي کان ٿيندي ٽئڪسي جما روڊ تي آئي. رستي ۾ ئي شاھ  
 هيل سلاسيءَ جو شاهي محل هو جنهن ۾ هاڻ انقلابي فوج  
 پنهنجو هيڊڪوارٽر قائم ڪيو هو. فوجي هيڊڪوارٽر سان لڳو  
 لڳ ساڄي پاسي فوجين جي اسپتال هئي. اسپتال جي عمارت  
 مان ئي اندازو پئي ٿيو ته پاڪستاني فوجين جيان هتان جي  
 فوجين کي به علاج معالجي جون اهي سموريون سهولتون  
 ميسر آهن جيڪي انهن غريب ۽ هيٺي حال عوام جي پاڳن ۾  
 ناهن جن جي ڏنل ٽئڪس جي پئسن سان جنگي جهاز ٿا اڏائن،  
 آبدوزون ترن ٿيون، ٽينڪ ٿا هلن ۽ ائٽم بم ٿا بڻجن. سندن  
 قسمت ۾ ته اهيئي دوائن کان وانجهيل اسپتالون آهن ۽ حرام  
 خور صحت کارڪنن سان ڀريل اهي ادارا آهن جتي علاج کان  
 سواءِ ٻيو سڀ ڪجهه نٿي ٿو. مون سوچيو ته انصاف شايد  
 ڪنهن اهڙي جهرڪيءَ جو نالو آهي جنهن کي سنگن واري جن  
 ڪنهن اهڙي پنڃري ۾ قيد ڪري رکيو آهي جنهن جي چاٻي  
 شايد ڪنهن کي به ڪڏهن به نه ملي سگهندي. غربت هڪ اهڙي  
 مستقل لعنت آهي جنهن کان ڪو به نجات نه ڏياري سگهيو آهي  
 ۽ نه وري ڏياري ئي سگهندو آسماني اوتار، ڌرتيءَ جا فلسيوف،  
 نوان نظام قائم ڪندڙ، پرانا نظام ڊاهيندڙ، بادشاهت،  
 جمهوريت، عوام جي آمريت اهي سڀئي هڪ ئي سڪي جا  
 مختلف پاسا آهن ۽ دولت جي طاقت هڪ مستقل حقيقت آهي ۽  
 باقي سمورا چڱن لفظن وارا نعرا فقط نعرا ئي آهن.

ٽڪسي بازار کان ٿيندي جما روڊ جي ٻنهي پاسي غريب آبادي ۽ پرڏيهي سفارتخانن کي پوئتي ڇڏيندي عديس اباڄي گوناڻي علائقي ۾ پهچي وئي. ڪجهه ڪيٽريل ٻنين وچان لنگهندي ڪپڙي جو هڪ وڏو ڪارخانو آيو ۽ ڄاڻايل ڏس موجب اتي ئي ڊاڪٽر هيملٽن جي فستيو لا اسپتال هئي. اتي ئي ٽڪسي ڇڏيم.

ڪارخاني سان لڳو لڳ رستي تي مڙندي ئي اهو وڏو شاهي جهونو گهاٽو بزرگ وڻ نظر آيو. جيئن جيئن اُن جي ويجهي ٿيندو ويس، تيئن تيئن هوءَ به ڄڻ اورتِي پئي آئي. شام جي ٻڌندڙ سج جي روشنيءَ ۾ ان ڏينهن مون پهريون ڀيرو حليما کي ڏٺو ۽ بس ڏسندو ئي رهيس. هوءَ اهڙي ئي سهڻي، اهڙي ئي مڪمل ۽ اهڙي ئي سندر هئي.

اسپتال ۾ مريضن جو انبوه هو. شام جو چئين وڳي آپريشن ختم ڪري ڊاڪٽر ڪيٽرين اسپتال سان لڳو لڳ نهيل گهر هلي وئي. نرسن مون کي پنهنجو تعارف ڪرايو. ميزبان ۽ ملنسار نرسن مون کي پنهنجي ڪمري ۾ ويهاري اسپتال جي روزمره جي معمول بابت ڄاڻ ڏني. اتي تن ڏينهن ۾ هر ٻئي ڏينهن آپريشن ٿيندا هئا ۽ هر اهڙي ڏينهن ڇهن کان اٺ آپريشن ٿي ٿيا. ايندڙ ڏينهن آپريشن جو نه هو.

نرسن ئي مون کي ٻڌايو ته وارد ۽ اسپتال کان ٻاهر مريضن جي اوسڻيڙي وارو مسافر خانو نهيل هو ۽ اتي روزانو مريض ڏورانهون پنڌ ڪري ٿي پهتا صبح اٺين وڳي ڊاڪٽر ڪيٽرين پنهنجو راتوند شروع ڪندي آهي جيڪو ڏهين وڳي تائين



هلندو آهي، پوءِ چانهه جي وقفي کان پوءِ نوان مريض چڪاسيا ۽ اسپتال ۾ داخل ڪيا ويندا آهن. نرسن ئي مون کي ڄاڻ ڏني هئي ته ڊاڪٽر هيملٽن جي طبيعت خراب آهي ۽ ڪم ڪار جو سڄو بار ڪيترين تي اچي پيو آهي.

مون کيس ڊسٽرب نه ڪيو ۽ اسپتال جو چڪر لڳائي هوٽل موٽي آيس. اسپتال جي ٻاهران اونداهي چائنچي چڪي هئي. اوسي پاسي ان چوڪريءَ کي اک ٿيٽ سان ڳولھڻ جي ڪوشش ڪيم ڪارخاني جي عمارت، اسپتال، جھونو وڻ ۽ سڀ کان پري ننڍڙا ننڍڙا گهر جن ۾ جهڻي روشني ته هئي پر هوءَ نظر نه آئي.

ايندڙ ڏينهن صبح ساڻ اسپتال پهچي ويس. ڊاڪٽر ڪيترين کي منهنجي اچڻ جو اطلاع ملي ويو هو. هن هڪپيرو ٻيهر مون کي اسپتال گهمائي ۽ پنهنجي رائونڊ ۾ مون کي به شامل ڪيائين. رائونڊ کان پوءِ مون به ساڻس گڏ چانهه پيتي. هن ڪيترن ئي مريضن جون ڳالهيون مون سان سليون ان کان پوءِ سندس ئي ڪمري ۾ مون به ساڻس گڏ مريض چڪاسيا. ڏور کان آيل نوجوان چوڪريون، گهڻي ڀاڱي ساڻن گڏ سندن مائرون هيون ڪن سان سندن پيءُ ته ڪي وري اڪيليون آيل هيون ساڳيو ئي پراڻو قصو.

بالڪڻي ۾ ٿيل طهر جيڪا افرিকা ۽ عرب ملڪن ۾ عام ڄام هئي. ماهواري شروع ٿيڻ کان اڳ چوڪرين کي اڪثر بيھوش ڪرڻ کان سواءِ انهيءَ پوائنٽي وڌيڪ مان لنگهڻو ٿي پيو. چوڪرن جي طهر وانگر تيز پاڪيءَ جهڙي چاقو سان



سندس جسم تان ڪل ۽ گوشت به ڪوريا ٿي ويا. ڪجهه افرিকা واسين جو خيال هو ته ان ريت ڇوڪرين ۾ جنسي آزما ختم ٿي ٿا وڃن ۽ شيطان سندن من ۾ اگهاڙپ پريا خيال ته وجهي ٿو سگهي پر جسم ڪورڻ سبب منجهن شهوت نه ايندي ۽ سندن زندگي صالح گذرندي شيطاني خيالن کان بچڻ لاءِ اهو طريقو به شاندار هو....

ان کان پوءِ اها ئي ڪچڙي ڄمار ۾ شادي ۽ پوءِ پندرهن سورهن سالن جي ڄمار ۾ ٿيندڙ حمل، ڪڪ ۾ ئي مري ويندڙ ٻار، علاج جون اڻپوريون سهولتون، مثل ٻارن کي پنهنجي ڪڪ ۾ ئي ڪيترن ئي ڏينهن تائين رکي اهي عورتون لڇنديون ڦٽڪنديون ٿيون رهن، پوءِ مثل سڙيل ٻار ته ڄمي ٿو پوي پر مائرن جي جسم ۾ فستيو لا به ٿيو پوي

حوا کي جيڪڏهن اهو پتو هجي ها ته سندس ڏيئرن سان آدم جا پٽ ايئن ڪندا ته شايد حوا پاڻ به ڄمڻ کان انڪار ڪري ها. آءُ ان قسم جي خوشفهمين جو شڪار ٿي پئي سگهيس، ان کان سوءُ ڪو ٻيو چارو به نه هئم.

ان ڏينهن منجهند جي مانيءَ کان پوءِ اٺن ڇوڪرين کي اسپتال مان موڪل ڏني وئي. هڪ خاص ڪمري ۾ اهي اٺ ئي ڇوڪريون نوان ڪپڙا پهري ويٺل هيون آپريشن جي ٽن هفتن کان پوءِ هاڻ هو جسماني نقص کان پاڪ هيون

ڊاڪٽر ڪيترين ٻڌايو ته هر ٻئي ڏينهن او پي ڊيءَ کان پوءِ موڪل ملندڙ ڇوڪرين کي نوان وڳا ڏنا ويندا آهن جيڪي هڪ طرح سان ان ڳالهه جو اهڃاڻ آهن ته انهن نون ڪپڙن جيان هاڻ

سندن زندگي به نئين آهي پيشاب جي بدبو کان سواءِ. هو پنهنجي گهرن ڏانهن وڃن. پنهنجي ڳوٺ يا پاڙي ۾، پنهنجي مڙسن وٽ يا نئين شادي ڪن. کين ٻڌايو ويندو آهي ته هو ٻار به ڄڻي سگهن ٿيون پر نارمل طريقي سان نه. سندن وڃڻ سڌائين آپريشن سان ئي ٿيندو. جيڪڏهن نارمل طريقي سان سندن وڃڻ ڪرائڻ جي ڪوشش ڪئي وئي ته کين ٻيهر فستيو لا ٿي پوندو ۽ پوءِ اهو نڪ ٿيڻ ممڪن نه هوندو.

مون سرهائي جا انيڪ ڳوڙها انهن موڪل ملندڙ چوڪرين جي نيٽن ۾ جرڪندي ڏٺا. آءٌ پنهنجا ڳوڙها روڪي نه سگهيس. مون کي لڳو ته ڄڻ ڊاڪٽر هيملٽن ۽ ڊاڪٽر ڪيٿرين هن دور جا اهي صوفي آهن جيڪي فقط خوشيون ئي ورهائي سگهن ٿا. آسٽريليا، نيوزيلينڊ کان هزارين ميلن جو فاصلو ڪري ايٿو پيا جي شهر عديس ابابا جي پسگردائي واري علائقي ۾ فستيو لا آپريشن ڪندڙ هاڻوڪي دور جي انهن ولين لاءِ نه ڄاڻ ڪئي ڪٿي دعائون گهريون وينديون هونديون نه ڄاڻ ڪيترن هزارين چوڪرين کي هنن بي نقص ڪيو هوندو، سندن زندگيءَ ۾ خوشيون وڪريون هونديون، کين ٻيهر ان لائق بڻايو هوندو ته هو معاشري ۾ ڪنڌ کڻي هلن، ڪنڌ جهڪائي نه.

ان ڏينهن ڪيترائي ڀيرا حليما جو خيال من ۾ آيم پر هوءُ ڪٿي به نظر نه آئي. اسپتال کان ٻاهر نڪري ٽپهريءَ جي ساڙيندڙ اس ۾ انهيءَ جهوني وڻ هيٺان ڪجهه گهڙين لاءِ بيهي هيڏانهن هوڏانهن واجهائيندو رهيس ته من ڪٿي نظر اچي وڃي. واپسيءَ تي فيصلو ڪيو ته ٽئڪسيءَ بدران پنڌ ٿو هوٽل

وڃان ته جيئن عديس ابابا شهر به ڏسي ۽ محسوس ڪري  
سگهان ڊگهي رستي تي هلندي هلندي تمام گهڻو اڳتي وڃي  
بيخاليءَ ۾ ڪنڌ ورائي ڏنم ته جهونو وڻ به نظر آيو ته ان جي  
ڇانوري ۾ اچي بلائوز ۽ نيري لنگيءَ ۾ بينل حليما به نظر آئي.  
ٿورڙي دير تائين کيس ڏسندو رهيس. ايئن لڳو ته ڄڻ اڄوڪي  
ڏينهن جا سڀ ڪم پورا ٿي ويا ۽ پوءِ سندس باري ۾ سوچيندو  
اچي هوٽل پيڙو ٿيس.

تنهن رات ڏهين وڳي تائين عديس ابابا جي من موھيندڙ  
شهر جي تاريخي گهٽين، بازارن ۽ چوڪن ۾ گهمندو رهيس.  
راڻي شيبا جي حڪمرانيءَ ۾ رهندڙ هزارين سال پراڻي هيءُ  
قوم به راڻي شيبا وانگر ئي پراسرار آهي ۽ شيبا وانگر ئي  
سهڻي به. مون کي لڳو ته هيءُ شهر به منهنجو آهي ۽ آءٌ هتي  
رهي سگهان ٿو.

ايندڙ ڏينهن آپريشن جو هو. صبح ساڻ آپريشن ٿيڻ پھچي  
وٽس اندر وڃي آپريشن جو سائي رنگ وارو وڳو پھري ان  
ڪمري ۾ پھچي جتي ڊاڪٽر ڪيٿرين آپريشن ڪري رهي هئي  
گهمارنگ چيو ئي هئم جو مٿس نظر پئجي وئي. حليما ٿيڻ  
جي ڪپڙن ۾ ڍڪيل، مٿو ويڙهيل، چپ، وات، نڪ لڪيل. پر  
اهي اکيون، انهن کي ته لکين اکين مان به سڃاڻي ٿي سگهيس.  
هو، ڊاڪٽر ڪيٿرين جو هٿ وندائي رهي هئي. اندازو لڳائڻ ۾  
ڊير نه لڳيم ته هو، ٿيڻ جي نرس هئي.

اهو ڏينهن ۽ ان کان پوءِ ايندڙ سمورا ڏينهن ڀرپور گذريا.  
روزانو اسپتال ويندو هئس. شام جو دير تائين اتي ترسندو



هئس هر آپريشن ۾ ڊاڪٽر ڪيٿرين جي همڪاري ٿي ڪير  
 پندرهن ڏينهن کان پوءِ مون پهرين ڀيرو پنهنجي سر آپريشن  
 ڪيو ڊاڪٽر ڪيٿرين، حليما، موراڄ گا، الڪوگشي، زوري نانا  
 ۽ اسپتال جي ٻين ڪيترين ئي نرسن ۽ ٻئي عملي منهنجو هٿ  
 وٺايو. ان ڏينهن کان پوءِ انهن نرسن جي مدد سان سولا  
 آپريشن ڪرڻ لڳس جڏهن ته ڏکين ۽ پيچيدي آپريشن ۾ ڊاڪٽر  
 ڪيٿرين منهنجو ساٿ ٿي ڏنو ۽ سگهو ئي انهن ۾ پڙ ٿي  
 ويس.

وقت تيزيءَ سان گذري رهيو هو ۽ منهنجي ڪوشش هئي ته  
 جيترو جلدي ممڪن هجي سڪي وٺان ڇاڪاڻ جو پوءِ شايد ڪو  
 سيڪارڊ وارو نه ملي. اڪثر مريضن کي ٿي چڪاسيم. روزانو  
 ڏسندو هئس ته شام ڌاري حليما ساڳي وڻ جي هيٺان ساڳين  
 مخصوص ڪپڙن ۾ بيٺي هوندي هئي. پنهنجي اداس نيٽن سان،  
 پنهنجي پرپور وجود سان

هوءَ انتهائي چست ۽ ڪم ڪندڙ نرس هئي. سچ ته اهو آهي  
 ته ڊاڪٽر ڪيٿرين مون کي آپريشن ڪرڻ جا طريقا سيڪاريا ۽  
 حليما ٿيڻ اندر آپريشن واسطي ٿيندڙ مختلف سرگرمين کان  
 واقف ڪيو. آپريشن کان پوءِ مريض جو خيال ڪيئن رکجي،  
 آپريشن جي ناڪاميءَ جي صورت ۾ ڇا ڪجي، مريض سان  
 ڪيئن ڳالهائجي، حليما کي ڄڻ انهن سمورين ڳالهين جو اٺو  
 ٿي رهيو.

پوءِ هڪ ڏينهن مون کي پتو لڳو ته حليما، اي بهتو،  
 ڪروسي ۽ مريم نرسون جيڪي ٿيڻ ۾ ڪم ڪري رهيون



هيون سي اصل ۾ نرسون نه هيون پر گذريل ڪجهه سالن دوران  
 ايئن وڌن فستيلائن سان اسپتال ۾ آيون هيون جو سندن  
 آپريشن ممڪن نه هو. ڪيترائي پيرا آپريشن ٿيا پر هر پيري  
 ناڪامي ٿي ٿئي. ان کان پوءِ هو اسپتال کان واپس ٿي نه ويون  
 ۽ اتي ئي ڪم ڪرڻ لڳيون. ڊاڪٽر هيملٽن ۽ ڪيترين سندن  
 ذهني لڳاءُ ڏسي کين وارد ۽ ٿيڻ جي نرسن جو ڪم سيکاريو.  
 ٿيڻ ۾ ڪم ڪندي هو آپريشن ۾ هٿ وٺڻ لڳيون هاڻ ٿيڻ  
 جو سمورو عملو هنن تي ئي ٻڌل هو.

گهرن کان تڙيل، پنهنجي پيشاب جي ڳوٺرين ۾ وڏا وڏا  
 سوراخ ڪنيل اهي چوڪريون پاڻ جهڙين ٻين چوڪرين جا  
 آپريشن ڪري رهيون هيون، کين پنهنجي پيرن تي بيٺڻ ۾ مدد  
 ڪري رهيون هيون هيءُ اسپتال سندن پيڪو هو، اهائي اسپتال  
 سندن ساهراڻو گهر. هو هتي جايون ته نه هيون پر هتي دفن  
 ضرور ٿينديون

منهنجو ڪنڌ عقيدت وچان نوڙي ويو. مون کي پتو ئي نه  
 هو ته حليما جو ظاهري طور تي مڪمل نظر ايندڙ جسم ايترو  
 گهاٽل هوندو ڪاش منهنجي هٿن ۾ ڪو ترياق هجي ها، ڪو  
 بهتل پير فقير ملي وڃيم ها جيڪو ڪنهن طرح سندس جسم  
 جو اهو سوراخ بند ڪري ڇڏي ها. سندس پريشاني ۽ پيڙا جو  
 سوچي مون کي ايئن لڳو ته ڄڻ هن دنيا ۾ رهڻ جو ڪهڙو  
 فائدو جتي هيڏي وڏي ناانصافي هجي. هاڻ مون کي سمجهه ۾  
 آيو ته سندس ڍنڍ جهڙن نيٽن ۾ سمنڊ جهڙي اداسيءَ جي پالوٽ  
 ڇو هئي.

منهنجي رهڻ جو آخري هفتو اچي ويو ۽ اهو سوچي  
 مايوسي پئي ٿي ته هاڻ هتان هليو ويندس. اتي منهنجو وقت  
 انتهائي ڀلو گذريو هو. ڪم ڪندي، سڪندي، ڪلندي، اداس  
 گهڙين مون کي اهو احساس ڏياريو هو ته غريبن ۽ ذلت جي  
 ماريل انسانن جي ڏيئرن جو به علاج ٿي سگهي ٿو. سندن چهرن  
 تي به رونق اچي سگهي ٿي، سرهائي جا ڍپ سندن نيٽن ۾ به  
 جهرڪي سگهن ٿا. هيءُ سياستدان، فوجي، حاڪم، وڏيرا،  
 سرمائيدار ۽ جاگيردار ته ڪجهه به نه ڪندا. هيءُ بيماري سندن  
 بيماري ناهي. سندن زالن، ڏيئرن ۽ پينرن تي اهو عذاب ڪڏهن  
 به نه ايندو. هيءُ ته غريبن جي بيماري آهي. انهن غريب مائرن ۽  
 پينرن جي پيڙا آهي جن جي ووٽن جي طاقت سان حاڪم  
 حڪمران ته بڻجن ٿا پر سندن درد جو درمان نٿا ڪن.

حليما سان منهنجي دوستي وڏي وئي. ساڻس روزانو ملندو  
 هئس هوءَ گهٽ ڳالهائو هئي پر جڏهن به ڳالهائيندي هئي سندس  
 لهجي ۾ اداسي ڀريو وقار بڪندو هو جو چاهيندي به ڪائس پڇي  
 نه سگهيس ته سندس گهرياتي ڪٿي آهن ۽ مڙس ته ڇڏي ڏنو  
 هوندو پر ماءُ، پيءُ، ڀائر ۽ پينرون ساڻس گڏ آهن يا هنن به...؟  
 مون کي اهو به اندازو هو ته هوءَ مون تي اعتماد ٿي ڪري  
 انتهائي اورچائپ سان مون کي آپريشن ٿيڻ جي سمورين  
 ڳالهين کان واقف ڪيو هئائين. منهنجو هٿ جهلي ٻڌايو هئائين  
 ته آپريشن دوران گوشت، چر ۽ مختلف قسم جي تهن ۾  
 ڪهڙي قسم جي ڍاڱي جي ضرورت هوندي آهي. مون کي  
 سگهو ئي اندازو ٿي ويو هو ته هو سڀئي مون کي ان ڪري پڙ



ٻنڻ ٿيون چاهين جو کين اندازو هو ته اهي چوڪريون ڪيئن  
گهاري رهيون هونديون جن جي جسمن مان رات ڏينهن پيشاب  
نڪندو ٿو رهي، جن مان هر وقت بدبو جا پيڪا ٿا اٿن.

ان شام به مون کي دير ٿي وئي هئي. وارد مان نڪري  
جيئن ئي اسپتال جي ٻاهر پهتس ته حليما ساڳي جهوني وڻ  
هيٺان بيٺل نظر آئي.

مون کي ڏسي مرڪي ته آءُ به پهڪندو سندس ويجهو ويس.  
تنهن ڏينهن نه ڄاڻ ڪيئن ڪائنس بنان هپڪ جي پڇي وينس ته  
هوءَ روزانو شام جو ان وڻ جي هيٺان ڇو اچي بيهندي آهي؟  
منهنجو سوال اڃان ختم ٿي نه ٿيو هو جو سندس نيٽن مان  
موتين جون لڙيون وهڻ شروع ٿي ويون. ڪجهه به سمجهه ۾ نه  
آيو اڃان کيس ڪجهه چئي به نه سگهيو هئس جو هوءَ ڊوڙندي  
اسپتال ڏانهن هلي وئي.

ايندڙ ڏينهن اسپتال جو ڪم پورو ڪري ساڻس ملڻ  
آپريشن ٿيڻ هليو ويس. ڪائنس معافي گهرڻ تي چاهيم جو  
پنهنجي اڻڄاڻائي ۾ کيس رنجهائي ويٺو هئس. پنهنجو پاڻ کي  
ٻولين شام جو ڏوهاري ٿي سمجهيم. مون کيس ايڏائڻ نٿي  
چاهيو غلطيءَ وچان به مون کي ڪائنس اهو سوال نه پڇڻ  
گهريو هو.

پر منهنجي ڪجهه چوڻ آڳاٽو کان اڳيئي هن اداس مرڪ  
سان مون کي پليڪار ڪئي. توکي ڪجهه چوڻ جي ضرورت  
ناهي تنهنجو ڪو ڏوهه ناهي. اهو ته منهنجو پاڳ آهي. جڏهن تو  
کي ڪا ڳالهه خبر ٿي نه هئي ته پوءِ تون ڪري به ڇا ٿي سگهين.

سوال ته ڪندين ئي. اهو چئي هن ساهه ڪنيو ۽ مون کي چٽائي  
ڏسندي وري ڳالهائڻ شروع ڪيائين.

ڇهه سال اڳ هتي آئي هئس. تڏهن منهنجي ڄمار ايڪويه  
سال هئي. سورهن سالن جي ڄمار ۾ منهنجي شادي ٿي هئي. آءٌ  
ڳوٺ جي سڀ کان سهڻي چوڪري هئس ۽ هو ڳوٺ جو سڀ کان  
وڌيڪ خوبصورت جوان مون کان پنج سال وڏو هو. ٻين غريب  
هاري نارين جي ٻارن جيان اسان جي به شادي ٿي هئي. شاديءَ  
جي شروعاتي ڏينهن ۾ ئي مون کي پتو لڳي ويو هو ته هو  
منهنجو ديوانو هو. جيترو ديوانو هو هئو اوترو ئي هن لاءِ آءٌ  
پاڳل هئس. هن کان سواءِ هڪ ڀل، هڪ ڏينهن، هڪ شام يا هڪ  
رات نه گذري ۽ شاديءَ جي ٽين مهيني آءٌ ڳور هاري ٿي پيس.  
تون اسان جي خوشيءَ جو اندازو لڳائي سگهين ٿو.

ڳوٺ جي انهيءَ ساڳي دائي منهنجي حمل جي تصديق ڪئي  
جنهن ڇهن سالن جي ڄمار ۾ منهنجو طهر ڪيو هو. مون کي  
ياد آهي ته هن چيو هو ته ٻار ڏکيائي سان ٿيندو. پوءِ اهو ڪجهه  
ٿيو جيڪو روزانو مون جهڙين هزارين چوڪرين سان ٿئي ٿو.  
آءٌ چئن ڏينهن تائين ٻار پنهنجي ڪڪ ۾ سانڍي ترقيندي رهيس.  
پوءِ پنجين ڏينهن ڪنهن نه ڪنهن ريت انهيءَ دائي منهنجو  
مثل ٻار ڄڻايو. ان کان پوءِ اڄ ڏينهن تائين آءٌ پنهنجو پيشاب  
روڪي نه سگهي آهيان.

اڪثر سوچيندي هئس ته جيڪڏهن مون کي ڪنهن گناه  
جي سزائي ملڻي هئي ته پوءِ اها فستيو لا جي صورت ۾ ئي ڇو  
ملي؟ رب سڳورو مون کي انڌو ڪري ڇڏي ها، انڌن کي ڪو



ڌڪاري ته نٿو. ماڻهو سندن واهر ڪندا آهن، کين رستو پار ڪرائيندا آهن يا خيرات ڏيندا آهن پر فسٽيولا واري چوڪريءَ جي زندگي ڇا ٿي بڻجيو وڃي؟ مڙس گهران تڙيو ڇڏي. جسم مان ايندڙ بدبو واري عورت کي ڪير ٿو پيار لائق سمجهي پر منهنجو مڙس آخر تائين مون سان نڀائيندو رهيو. هو اهڙو ئي هو، بالڪل پاڳل، منهنجو ديوانو، منهنجو مڙس، منهنجو دوست.

منهنجي ان بيماريءَ ته ڄڻ کيس پاڳل ڪري ڇڏيو هو. پوءِ نه ڄاڻ ڪنهن کيس هن فسٽيولا اسپتال جو ڏس ڏنو ۽ اسين ٻئي پنهنجي مائٽن کان ڪجهه پئسا ڏوڪڙ وٺي عديس اباڻ لاءِ نڪري پياسين.

اهو ڇڻي هوءَ ڇپ ٿي. آءُ بت بڻيو سندس من موهندڙ ڇهري کي تڪيندو رهيس. سندس ڳالهائڻ به سندس شخصيت جو وڻندڙ حصو هو. عمر جي ديوانگيءَ جو سبب مون کي سمجهه ۾ آيو ٿي. ڪا ٻي چوڪري هجي ها ته هو کيس ڇڏي ٻي شادي ڪري چڪو هجي ها. حليما ٻيهر ڳالهائڻ شروع ڪيو.

هن ٻي شادي نه ڪئي. ڳوٺ ڳوٺ، شهر شهر، ملڪ ملڪ اسين ٻئي رستا لتاڙيندا رهياسين. راهه هلندي ڪٿي ڪو ڪم ڪار ڪري به ڏوڪڙ ڪمائي وري اڳتي ٿي وڌياسين. وڻن جي ڇانوري ۾ تئل ڦٽل بس اسٽاپن تي ۽ وڏن شهرن جي فٽ پاتن تي هو منهنجو هٿ جهلي ڳرائي پائي چوڻ ٿي لڳو ته حليما! حليما! تون ليڪ ٿي ويندين. تو ڇاڪ چڱي پلي ٿي ويندين. ڪو ئي سال لڳي ويا اسان کي هن اسپتال تائين پهچندي هتي

مون جهڙيون ئي چوڪريون اينديون آهن. افريڪا جي ڏورانهن شهرن ۽ ڳوٺن کان. ڪلاڪن جو سفر مهينن ۽ سالن ۾ ڪري هتي پهچن ٿيون

پوءِ ڊاڪٽر هيملٽن منهنجا ست آپريشن ڪيا، هڪ کان پوءِ ٻيو ۽ هر آپريشن کان اڳ اسين ٻئي دعائون گهري سونجندا هئاسين ته هاڻ اهو پيشاب بند ٿيڻ گهرجي ۽ آءُ واپس پنهنجي مائٽن وٽ موٽي وڃان اسان جو گهر هجي، آءُ هجان، عمر هجي، اسان جا ٻار هجن، اسين پنهنجي ٻني ٻاري ۾ ڪم ڪريون ۽ پنهنجي ٻارن بچن سان ڪيڏندي عمر گذاريون

ڏيڍ سال کان پوءِ ڊاڪٽر هيملٽن ٻڌائي ڇڏيو ته منهنجو علاج نٿو ٿي سگهي. اهو سوراخ بند نه ٿيندو. زندگي ايئن ئي گذارڻي پوندي روئڻ لاءِ مون وٽ ڳوڙها به نه هئا. سفر ۽ هن اسپتال مون کي گهڻو ڪجهه سيکاريو ۽ سمجهايو هو. تمام گهڻي سوچ ويچار کان پوءِ عمر کي چيم ته هاڻ آءُ هن لاءِ ڪنهن ڪم جي ناهيان. منهنجو علاج نٿو ٿي سگهي. منهنجو پيشاب وهندو ئي رهندو. آءُ ڪڏهن به ماءُ نٿي بڻجي سگهان. پنهنجي من کي ڄڻ پنهنجي مٿ ۾ پڪوڙي چيو مانس ته هو واپس نائيڄيريا هليو وڃي ۽ ڳوٺ جي ڪنهن چوڪريءَ سان پرڻجي زندگي گذاري. سندس ٻار ٿين ۽ هو پيءُ بڻجي. آءُ جيڪڏهن بيڪار ٿي وئي آهيان ته ان جي سزا کيس چو ملي. سندس پنهنجي زندگي آهي سا چو ٿو خراب ڪري ڪنهن اهڙي عورت لاءِ جنهن جو پيشاب هر وقت ٽمندو ٿو رهي. هاڻ آءُ هن اسپتال ۾ ئي رهندس، ڪنهن ٻي هنڌ نه منهنجو ڪم آهي ۽ نه

ئي حيثيت. نه ڄاڻ ڪهڙي ريت پنهنجا ڳوڙها روڪي اهو  
سڀڪجهه کيس چئي سگهي هئس. اهو ڏينهن اڃ به منهنجي من  
جي گهاون جيان تازو آهي.

عمر ڪجهه به نه چيو. اسپتال جي ٻاهران پٿرن جي ان  
چبوتري تي ان جهوني وڻ جي تارين هيٺان شام جي ٻڌندڙ  
روشنيءَ ۾ مون کي تڪيندو رهيو، روئندو رهيو، تڪيندو  
رهيو. مون چاهيو ٿي ته هو رڙيون ڪري، ڪجهه ڳالهائي، مون  
سان ڪاوڙجي، مچرجي، ڪا گار ڏئي پر هن ڪجهه به نه ڪيو.  
جڏهن اونداهي ڇائنجي وئي ته آءُ خاموشيءَ سان ڪنڌ لاڙي  
اسپتال ۾ پنهنجي بستري تي موٽي آيس.

ٻئي ڏينهن مون ئي کيس ڏٺو هو. صبح سویر عادت موجب  
پوئين شام کي وساريندي اسپتال کان ٻاهر آيس ته عمر بيٺو  
هوندو. بسڪوٽ، ڪا ڊبل روٽي، بن کنيو. جڏهن کان هن  
اسپتال ۾ داخل ٿي هئس سندس اهو ئي معمول هو. پر هو ٻاهر  
نظر نه آيو. ٻاهر ڪو به نه هو. گذريل پنجن ڇهن سالن ۾ آءُ  
پهريون ڀيرو عمر کان سواءِ هئس. هو واپس ڳوٺ هليو ويو  
هوندو، مون اهوئي سوچيو هو پر جيئن ئي روشني وڌي ته هو  
نظر آيو، ان وڻ جي هيٺان. هن رات جي ڪنهن پهر ۾ ان وڻ  
سان ڦاهو لٽڪائي آپگهات ڪري ڇڏيو هو.

سندس نيٺ اجهائيل هئا. مون کي هاڻ سمجهه ۾ آيو ته هوءَ  
روز شام جو ان جهوني وڻ هيٺان مخصوص ڪپڙن ۾ چو بيٺل  
هوندي آهي.

آءُ پنهنجا ڳوڙها روڪي نه سگهيس. مون کي پهريون ڀيرو



آڪاش تي وينل جي نانصافيءَ تي ڪاوڙ آئي. هيءَ دنيا، هيءَ  
ترقي، هيءَ آسمان کي ڇهندڙ عمارتون، چنڊ کي زير ڪندڙ  
انسان، مريخ، جيوپيٽر ۽ شمسي نظام کان اڳتي ويندڙ اسان جا  
اوزار، سمنڊ جي پاڻال ۾ غوطا هڻي هزارين لکين سال اڳ  
غرق ٿيل سڀيتائن ۽ نسلن جو علم. سڀڪجهه ته هو اسان وٽ ۽  
جيڪڏهن ڪجهه نه هو ته فقط ڪو اهڙو طريقو نه هو جنهن  
سان حليما جو پيشاب بند ٿي سگهي جو عمر نه مري ها، آپگهات  
نه ڪري ها. ان وڻ جي ڇانوري هيٺان ويهي حليما جي نيٽن ۾  
تري ٻڏي ها نه ڪي وڻ جي ڌار ۾ ڦاهو وجهي پنهنجو پاڻ ماري  
ها. مون کي ايئن لڳو ته ڄڻ سڄي ڌرتيءَ جو بار حليما جي  
ڪلهن تي آهي.

پنل اکين سان سندس چهري ڏانهن نهاري ۾. هن ڄڻ سربانن  
۾ چيو، آءُ ڇا ڪريان ها؟ هو ته جوان هو، سهڻو هو، هن جي ته  
زندگي هئي، شادي ڪري ها، ٻار ٿينس ها. نائيجيريا جي انهيءَ  
ڳوٺ ۾ پنهنجي مٿن مائٽن سان گڏ رهي ها مون کي ڪهڙي  
خبر هئي ته هو سدائين هتيئي رهندو، مون سان گڏ. روز شام  
جو هن وٽ ئي ايندي آهيان

## فستيو لا

سنڌي چوڪريون ڪڏهن به منهنجو ڌيان ڇڪرائي نه سگهيون آهن. مون کي هو سهڻيون لڳنديون ئي نه هيون سچ ته اهو آهي ته ڪيتري عرصي تائين آءُ سمجهندو رهيس ته منجهن ضرور ڪا خرابي آهي. منجهن ڪو جسماني نقص آهي يا وري هو اڻپوريون آهن. مون ڪڏهن به کين مڪمل يا سهڻو نه سمجهيو شايد ان جو سبب اهو هجي ته سنڌ جي سمورن وڏن ننڍن سياستدانن، پيرن، وڏيرن ايسٽائين جو قومپرستن به ڪانه ڪا غير سنڌياڻي ضرور ساهيڙي ڪئي آهي. ايسٽائين جو منهنجي پڙهيل ڳڙهيل سنڌي دوستن مان به گهڻن جون زالون سنڌياڻيون ناهن.

پر جڏهن موران کي ڏنر ته دنگ رهجي ويس. هوءُ هئي به اهڙي، ايتري سهڻي عورت! لفظ سهڻي سندس سندرتا جي مڪمل تشبيهه نٿو ٿي سگهي. منهنجي نظرن آڏو ڪلاڊ يا شيفرڊ، نومي ڪيمبل، جيري هل، ياسمين غوري ۽ مادوري ڊڪشٽ هڪ ٻئي پويان لنگهي ويون پر اجرڪ ۾ ويڙهيل اها ڊگهي چوڪري سڀني کان مختلف هئي، تمام گهڻي مختلف. آءُ پنڊ پھڻ ٿي کيس ڏسندو رهيس.

ڊگهي قد ۽ گهاٽن وارن سان گڏ چهري ۾ هڪ عجيب قسم جو جادو هئس. ڪڻڪائي رنگ ۽ گهرن ڪارن نيٽن واري ان

چوڪريءَ ۾ هڪ عجيب ڪشش هئي. هوءَ نٿي کان آئي هئي. نٿي شهر کان سورهن ميل پري سندن ڳوٺ هو. جتي جنرل جنرل کان سندس ڪٽنب ٿانڪو هو 1947ع ۾ جڏهن پاڪستان ٺهيو هو ته سندس ماءُ اتي ئي ڄائي هئي. سندس ماءُ کيس انيڪ پيرا ٻڌايو هو ته جڏهن هوءَ ڄائي ته موران جي نانيءَ پساھ ڏنا هئا کيس ويڙهه دوران ايترو رت وهيو هو جو ڳوٺ جي دائيءَ کي اها ڳالهه ورهين تائين ياد هئي. سندس ماءُ ٿڃ لاءِ دانهيندي رهي ۽ ناني آهستي آهستي رت ڳاڙيندي وڃي ڏئيءَ در پرتي. سندس ماءُ انهيءَ ان ڏنل مثل مائي کي وساري نه سگهي هئي. پوءِ سندس به وهانءُ ٿي ويو ۽ 1965ع واري جنگ کان ترٽ پوءِ موران ڄائي سندس پيءُ پنهنجي زال کي نٿي جي اسپتال وٺي ويو، جتي کيس هر هر دورا ٿي پيا. هوءَ پنج ڏينهن بيهوش به رهي ۽ ان دوران الائي ڪيترا پيرا مٽي هئي.

ڳوٺ اچڻ کان پوءِ پيءُ ٻڌايو هئس ته ڪيترن ڏينهن تائين هوءَ ناچاڪ هئي، پوءِ آهستي آهستي وقت گذرڻ سان گڏ ٺيڪ ٿي وئي. موران کان سواءِ سندن ڪو ٻيو ٻار نه بچيو هو. ڊاڪٽرن ٻڌايو هو ته موران جي ڄمڻ کان پوءِ سندس پچيدائيءَ ۾ ڪا خرابي ٿي پئي هئي. سندس پيءُ به ٻي شادي ڪري ورتي.

موران جي شادي بخش علي سان ٿي. هو به موران وانگر سهڻو جوان هو، ڳوٺ جي شفاف ماحول ۾ پني ٻاري جو ڪم ڪار ڪري سندس هڏ ڪاٺ سگهارو هو. ديوانن جيان چاهيندو هو موران کي ۽ چاهي به ڪيئن نه، هوءَ هئي به ته اهڙي چاهڻ ته



ڇا پوڄڻ لائق. کيس ماڻي هو مست ٿي ويو، ڄڻ زندگي، کي  
ڪو دڳ ملي ويو هجييس. هوءَ به بخش علي جهڙو ڪانڌ ملڻ تي  
خوشين سان ٽٽار هئي. هنن ٻنهي کي سرهو ڏسي موران جي  
ماءُ به ورهين کان پوءِ ٽڙي پئي هئي. زندگي سندر تا سان ڀريل  
هئي، ڳوٺاڻي جيت جي سمورين پيڙائن، مجبورين،  
نامحرومين هوندي به باڪ جيئڻ جو نئون حوصلو ڏيندي ڦٽندي  
هئي ۽ سانجهي ان اميد سان لهندي هئي ته سڀاڻي نئين سر سڄ  
ڇمڪو آهي، ڏينهن ٿيڻو آهي.

جيئن ئي موران ڳور هاري ٿي، ان ننڍڙي ڪٽنب ۾ ايئن  
جولان آيو، ڄڻ هزارين سالن جي اسٽيڙي کان پوءِ ڪنهن ڳوٺ  
۾ بجلي اچڻ تي ٿيندو آهي. بخش علي ۽ موران گڏجي  
ڪيترائي سڀا ڏنا هئا. آئيندي کي ڏور تائين ڏٺو هئائون، ڪڪ  
۾ پلجندڙ انهيءَ ننڍڙي جيو بابت نه ڄاڻ ڇا ڇا سوچيو هئائون.  
زندگي سهڻي هئي، سندر هئي، باڪ ڦٽي جي ماڪ جيان اچي  
آجري ڪرموڙي اٿندڙ سمورين ڪامنائن سان اڻڪٽ، اجهاڳ.  
موران جي ماءُ کيس نٿي جي اسپتال وٺي وڃڻ تي چاهيو،  
کيس پنهنجي ماءُ جي مرتئي جي پيڙا ياد هئي، جنهن بابت  
کيس ٻڌايو ويو هو ته ڪيئن رت وهائيندي کيس روئيندي ڇڏي  
وئي هئي. کيس موران جو ڄمڻ ياد هو. هن نٿي چاهيو ته موران  
سان به ايئن ئي ٿئي. سندس

زندگيءَ ۾ موران کان سواءِ ٻيو هو ئي ڇا مڙس جي ٻي  
شادي ڪرڻ کان پوءِ هوءَ سندس مهلبي ئي ته جيون گهاريندي  
آئي هئي.

پر دائي خديجا جو خيال هو ته موران جو سڀ ڪجهه ٺيڪ  
 ٿي ويندو ۽ موران جو ساهراڻو ڪٽنب ته ڄڻ خديجا جو مريد  
 هو. کين پڪ هئي ته موران شهر وٺي ته سندس آپريشن ڪيو  
 ويندو. موران به آپريشن نٿي ڪرائڻ چاهيو. ڪيتريون ئي  
 مايون نٿي جي اسپتال ۾ آپريشن هلندي يا ان کان پوءِ گذاري  
 ويون هيون. سرهائي پري ان گهر ۾ ٻار ڄمڻ جا ڏينهن ويجهي  
 ايندي، ڪنهن اڻڄاتل ڊپ جا پاڇولا به الائي ڇو ڇانئجڻ ٿي لڳا.  
 پوءِ ٿيو اهو جو موران جي ماءُ جي ڪوششن جي باوجود  
 جڏهن موران کي سور پوڻ شروع ٿيا ته دائي خديجه جي ڳالهه  
 ئي مڃي وئي. ٻن ڏينهن تائين هوءَ سورن وگهي دانهيندي رهي  
 ۽ دائي اهو ئي چوندي رهي ته بس هاڻ ٻار ٿيڻ وارو آهي، بس  
 اجهو سو آيو. پر ٻار نه ڄائو. هوءَ ڦٽڪندي رهي، سڌڪندي رهي  
 ۽ سندس ماءُ گهر جي ٻاهران سڌڪندي بخش علي سان  
 جهيڙيندي رهي.

جڏهن پاڪستان ٺهيو ته سندس ماءُ مري وئي 1965. ع واري  
 جنگ کان پوءِ موران ڄائس ته هوءَ پاڻ مرندي مرندي بچي هئي.  
 سندس ڌيءُ به نه بچندي. کيس پنهنجي پيڙا ته ياد به نه هئي.  
 کيس ايئن لڳو هو ڄڻ زندگي ڏکڻ جي اڻڪٽ دانهن آهي. جڏهن  
 سڀني کي پڪ ٿي وئي ته موران مري ويندي ته کيس موهن جي  
 دڙي واري دور جي ڊگهي گاڏي تي وجهي آهستي آهستي لوڏا  
 کائيندي ڇهن ڪلاڪن ۾ هو نٿي جي سول اسپتال پهتا. ٻنپهرن  
 جو ٻارهن وڳي پٿرن جي اها عمارت ڏور کان ڏسندي ئي  
 منجهن اميد نئين سر ڪر ڪٽڻ لڳي. ڪو آسرو ٿيڻ لڳو، ڄڻ

اميدن جا انيڪ ڏيئا ٻري پيا هئا. اسپتال پهچي بخش علي ۽ موران جي ماءُ کيس پنهنجي هنج ۾ کڻي وارد ۾ پهچايو. اتي ڪو ڊاڪٽر نه هو. ان گند ڀريل ڪمري ۾ تئل ڦٽل چئن بستري جيان ميزن تي عورتون ويڙهيل سيڙهيل پيون هيون.

ٻئي ڪمري ۾ فرش تي لپتل عورتون نه ڄاڻ ڪنهن جو انتظار ڪري رهيون هيون. ڊاڪٽريائي صبح جو آئي هئي ۽ يارهين وڳي ايمبولينس ۾ ويهي هلي وئي هئي. موران کي چڪاسيندڙ پوڙهي نرس موران جي ماءُ کي سمجهايو ته کين ڪراچي وڃڻ گهرجي. چاڪاڻ جو مائي جو آپريشن ٿيندو. آپريشن ڪندڙ ڊاڪٽريائي اچي به وئي ته بيهوشيءَ وارو ڊاڪٽر ناهي ۽ گذريل هڪ هفتي کان آڪسيجن به ختم ٿيل آهي. ان اسپتال ۾ هو به ڇا، انگريزن جي ٺهرايل پٿر جي عمارت... جيڪڏهن سرڪاري عملدارن جو وس پڄي ها ته هو ان جا پٿر به کڻي پنهنجي گهرن ۾ هڻن ها يا وڪڻي ڇڏين ها. اها اسپتال ٿوروئي هئي، بس ڪجهه ماڻهن جي گذر سفر جو ذريعو هئي. هزارين سال پراڻي نئي شهر ۾ هزارين سالن کان ڌرتيءَ تي وسندڙن سان جيڪي ڪجهه ٿيندو پئي آيو سو اڄ به جاري هو. علائقي جي ميمبرن ۽ عملدارن جا اهي مسئلا آهن ئي ڪونه، جيڪي موران ۽ سندس ماءُ جا هئا.

موران جي ماءُ کي ايئن ٿي لڳو ته ڄڻ باقي زندگي موران کان سواءِ گذارڻي پوندي سندس دل کي جهڄي اچي وئي، پيڙا جي پڙلاءِ ۾ ونجي وئي. وسيع نيري آڪاش ڏانهن ڏسندي سندس نيٺ وسڻ لڳا. آزيون نياز يون ڪندي دعائون پڻ لڳي.



قلندر جو واسطو وڌائين، نٿي جي مزارن جو قسم ڏنائين. انهن پيرن ۽ شاهن کي ساريائين جن جي قدمن تي ڳوٺ واسي مٿو ٽيڪيندا رهيا هئا، جن جي چوٽ تي ووت ڏيندا هئا ۽ جن جي اک چنپ تي سرگهوريندا هئا. آسمان کان زمين تائين، سيوهڻ کان نٿي جي درگاهن تائين سانت هئي، بيوسي هئي ۽ زندگي هڪ اهڙو سفر هئي جيڪا ختم ٿيڻ کان اڳ گهاون پويان گهاو ڏئي رهي هئي.

منگي ٽرانسپورٽ جي بس وسيلي ترقندڙ موران پنهنجو سفر شروع ڪيو. گجوه، گهارو، ڏاٻيجي، پيري، اسٽيل مل، لانڍي، ملير، ڊالميا، سبزي منڊي، تين هٿي، لسٻيلو ۽ گارڊن کان ٿيندي پيهه ۾ ڦاسندي، لوڏا کائيندي موران جيان ئي ترقندي بس لي مارڪيٽ پهتي. اڌ مئل موران ٽيڪسيءَ ۾ سول اسپتال پهتي.

ڊاڪٽرن ڏٺو ۽ کيس آپريشن ٿيڻ وٺي ويا. بخش علي رت ڏنو، هيٺان ميڊيڪل اسٽور کان ڊوڙي ڊوڙي دوائون وٺي آيو، بيهوشيءَ جي دوا، اينٽي بايو ٽڪ، پيشاب جي نلڪي، پيشاب جي ٽيلهي ڏوڪڙ آهستي آهستي ختم ٿيڻ لڳا. بخش علي جو چهرو لهندو ويو ۽ موران جي ماءُ جي نيٽن مان ڳوڙها سڪڻ لڳا. زندگي رڃ جيان خشڪ به هئي ته ويران به.

مئل ڌيءَ ڄائي هئي. موران جي ماءُ سوچيو ته ڇڱو ٿيو جو مري وئي. ڌيءَ لاءِ سنڌ ۾ رکيو ئي ڇا هو. کيس ته رڳو موران جو فڪر هو. آپريشن ٿيڻ مان نڪتي ته ڄڻ مئل هجي. سندس وات، هٿن، پيٽ ۽ نه ڄاڻ ڪئي ڪٿي ٿيوب لڳل هئا. رت وهيو

پئي رت چڙهيو پئي. دير تائين سندس سڪل نڙيءَ ۾ چڻ ساهه  
به اٽڪيو رهيو.

ٻن ڏينهن کان پوءِ موران کي هوش آيو. بخار وگهي تپيل  
جهرو ۽ جسم، هن آهستي آهستي اڪيون کوليون. سندس ماءُ  
کي ايئن لڳو ته چڻ هن پاڻ اڪيون کوليون هجن. چڻ دنيا ٻيهر  
پاڻ مرادو وجود ۾ اچي وئي هجي. ڪائنات نرت ۾ هئي ۽ سند  
جارڻ و سڪارري سان جل ٿل ٿي ويا هجن.

موران کي ڏهه ڏينهن اسپتال ۾ رهڻو پيو. ڏهين ڏينهن  
جڏهن ڊاڪٽرن پيشاب جي نالي هٽائي ته پيشاب وهڻ لڳو. هوءَ  
پيشاب روڪي نه پئي سگهي. هو لپٽيل هجي يا بيٺل هجي يا  
هلندي هجي، پيشاب آهستي آهستي وهندو ٿي ويس.

ڊاڪٽرن چڪاسيو ۽ چيائون ته موران کي ڏهن هفتن کان  
پوءِ ٻيهر آڻڻو پوندو. ان وقت سندس آپريشن ڪيو ويندو،  
جنهن سان پيشاب رکجي ويندو.

جنهن ڏينهن مون کيس پهريون ڀيرو ڏٺو ته هوءَ ڊاڪٽر جي  
هدايت موجب پهرين آپريشن جي ڏهن ڏينهن کان پوءِ منهنجي  
ڪلينڪ آئي هئي. سندس ماءُ ۽ بخش علي گڏ هئس. سندس  
ٽائيل جهرو، ڊگهن چپرن سان وڏا ڪارا نيڻ، سندس ڊگهي ڳچي  
۽ گهاٽن وارن سان ڀريل ستو ۽ ويٺل مٿو. هوءَ پنهنجي سموري  
سونهن وسيلي سنڌياڻين بابت منهنجي ذهن ۾ واسو ڪيل  
خيال کي ڪڍي چڪي هئي. کيس فسٽيولا ٿي پيو هو. سندس  
مڙس کي ٻڌايم ته کيس پيشاب جي ٿيلهي ۽ بچيدانيءَ وچ ۾  
سوراخ ٿي پيو آهي. اهڙا ڪيترائي مريض ڏٺا هئم. جڏهن ٻار

ڄمڻ ۾ دير ڪندو آهي ۽ ان جو مٿو ڪنهن سبب ڦاسي پوندو  
 آهي ته مٿي جي دٻاءُ سان پيشاب جي ٿيلهي ۽ بچيدانيءَ جي  
 لنگهه جي وچ ۾ سوراخ ٿي پوندو آهي. پوءِ پيشاب بيهندو  
 ناهي، جيترو به پيشاب ايندو آهي، سو ان سوراخ مان نمدو  
 رهندو آهي. موران جو فسٽيولا تمام گهڻو وڏو هو.

کيس اسپتال ۾ داخل ڪيم. سندس پهريون آپريشن ناڪام  
 ٿي ويو هو. هوءَ ڏهه ڏينهن اسپتال ۾ رهي واپس نٿي هلي وئي.  
 سوراخ ايترو وڏو هو جو سمورين ڪوششن جي باوجود مڪمل  
 طور تي بند نه ٿي سگهيو. کيس ٻيهر ڇهن هفتن کان پوءِ  
 گهرائيم.

ڇهن هفتن کان پوءِ موران پنهنجي ماءُ سان گڏ ٻيهر آئي.  
 ساڳيو اداس پر اميد لڳايل چهرو موران جي ماءُ ٻڌايو ته، بخش  
 علي موران کي ڇڏي ڏنو آهي. ڳوٺ ۾ ڪوبه ساڻس نٿو ملي،  
 هن مان هر وقت پوڇي اچي. هوءَ منهنجي پيرن تي ڪري پئي ۽  
 منت ميڙ ڪندي چوڻ لڳي. ڊاڪٽر صاحب! منهنجي ڌيءَ ڇاڪ  
 ڪري ڌيءَ، منهنجو ته ٻيو اوهي واهي به ناهي. سندس ٻڌل ٻانهن  
 کي پنهنجي هٿن ۾ جهليندي ٿٽل ڦٽل سنڌيءَ ۾ چيم. ڪوشش  
 ڪندس، ضرور ڪوشش ڪندس

پنهنجا ڪنبنڊڙ هٿ انتهائي پاڻوھ مان منهنجي مٿي تي  
 رکيائين ايئن لڳر ته ڇڻ اهي موران جي ماءُ جا نه پر منهنجي  
 پنهنجي ماءُ جا هٿ هجن. پيار سان ٿمٽار، جذبن سان اوتيل پر آءُ  
 ڪجهه به نه ڪري سگهيس، خواهشن جي باوجود چار ڪلاڪ  
 مٿو کپائڻ جي باوجود ٻيو آپريشن به ناڪام ٿيو. آءُ موران جي



ماء سان نظرون ملائي نه سگهيس  
 ان کان پوءِ هو، تمام گهڻن ڏينهن کان پوءِ آئي سندس ماءُ  
 به ساڻس گڏ هئي. کيس وارڊ ۾ داخل ڪرائي پڻ ڏينهن کان پوءِ  
 هو، موٽي وئي. مون موران جو هڪ ٻيو آپريشن ڪرڻ جو  
 بصلو ڪيو هڪ سرجن دوست سان گڏجي پيشاب جي هڪ  
 نئين ٽيلهي ٺاهڻ جي ڪوشش ڪئي هئم. پهريان پنج ڏينهن ته  
 پيشاب اچڻ بند ٿي ويو اسين سڀ خوش هئاسين، تمام گهڻا  
 پراميد پر ڇهن ڏينهن پيهر پيشاب چالو ٿي ويو هو، تمام  
 گهڻي پريشان هئي، بلڪل چرين وانگر، ڪڏهن تهڪ ٿي  
 ڏنائين ته ڪيڏي مهل رني ٿي. نه ڪو سوال نه ڪو  
 جواب. ڪيڏي مهل ڪجهه کاڌائين ٿي ته ڪيڏي مهل لنگهڻ.  
 کيس چٽائي پيو ڏسندو هئس ۽ سندس ماءُ جو پنڊ پھڻ ٿيل  
 چهرو اکين سامهون اچي ويندو هئم. ڪلش! ڪجهه ڪري  
 سگهان ها! ڪاش....

انگلستان ۾ ورهين تائين ڪم ڪندو رهيو هئس، نه ڄاڻ ڇا  
 ڇا سڪندو رهيس. ڪينسر جو علاج، سنڊيٽي جو علاج، ٽيسٽ  
 ٽيوب بيبي. اتي مون هزارين عورتون ڏٺيون، پر ڪنهن کي به  
 فسٽيولا نه هو ڪراچي موٽي آيس ته هر ڪجهه ڏينهن کان پوءِ  
 ڪا نه ڪا عورت فسٽيولا سان ايندي هئي. پوءِ آهستي آهستي  
 فسٽيولا ليڪ ڪرڻ ۾ لڳي ويس ۽ باقي شيون وسرنديون  
 ويون، پر موران جو فسٽيولا ايترو وڏو هو جو سمورين  
 ڪوششن جي باوجود آءُ هارائي ويس  
 ٿورڙن ڏينهن کان پوءِ اسان کيس دماغي مرضن جي وارڊ

اماڻيو. مون کي پتو پيو ته دوائن جو مٿس ڪو اثر نه ٿيو هو. جنهن کان پوءِ کيس بجليءَ جا جهٽڪا ڏنا ويا. هوءَ ڳالهائڻ لڳي هئي، سندس ماءُ به ساڻس گڏ هئي، پر موران پنهنجي ماءُ سان ڳالهائيندي گهٽ ۽ جهيڙيندي وڌيڪ هئي. ڳوٺ موران کي رد ڪري ڇڏيو هو. موران جو پيءُ، مڙس، ساهرا سيئي سمجهندا هئا ته مٿس ڪنهن پوت جو واسو آهي. ڳوٺ جي ملان به اهو ئي چيو ته، جنهن چوڪريءَ جو پيشاب وهندو رهي، سا ناپاڪ ٿيندي آهي ۽ ناپاڪن جو تعلق رڳو شيطان سان ئي ٿي سگهي ٿو.

موران کي پنهنجي مڙس جو ڏک هو، جنهن پريت جا سمورا واعدا وساري ڇڏيا هئا ۽ ڪيل قول نه پايا هئا. پيشاب وهڻ ۾ سندس ته ڪو ڏوهه نه هو. اهو ته چمندڙ ٻار جي ڪري ٿيو هو، جيڪو سندس مڙس جو ئي هو. سندن پيار جو يادگار، سندن سرباٽن ۽ اڪيلائپ ۾ گهاريل گهڙين جي سوکڙي کيس پنهنجي اڻپوري جسم کان آهستي آهستي نفرت ٿيڻ لڳي هئي. هوءَ سڀني کي رد نه پئي ڪري سگهي. هوءَ ته رڳو پنهنجي ماءُ کي ئي رد ڪري پئي سگهي. نه ڄاڻ ڇو کيس پنهنجي ماءُ سان نفرت ٿي پئي هئي.

هڪ ڏينهن آءٌ سندس ماءُ سان گڏجي کيس دماغي مرضن واري وارڊ ۾ ڏسڻ ويس. هوءَ وارڊ جي چوڪيدارن سان گڏ ويئي هئي. عجيب قسم جو هڪ ٻيو همراهه به اتي ويٺو هو. انهن ماڻهن مان هڪ، جن کي سول اسپتال ۾ ڏسي منهنجا وار ڪانڊارجي ويندا هئا. اهي ماڻهو چئني پاسي گهمندا رهندا آهن.

ڪڏهن دوائن جي بهاني، ڪڏهن رت جي بهاني، ته ڪڏهن  
 ڪنهن ٻئي شيءِ جي بهاني. هو مريضن جي ڏيئرن، زالن، پيئرن  
 ۽ ايستائين جو مريضن سان به اهو ڪجهه ڪندا هئا، جيڪو رڳو  
 ڪهاڻين ۾ پڙهيو هو. نه ڄاڻ ڪيترين معصومن کي لڏيو آهي  
 هنن. اسان ٻنهي کي ڏسي هو تڪڙيون وڪون ڪئي هليا ويا.  
 موران سدائين جيان سهڻي پئي لڳي. هن پشيماني ڀريل مرڪ  
 سان مون ڏانهن نهاريو ۽ پنهنجي ماءُ تي هروڀرو ڪاوڙجڻ  
 لڳي. ٿوري دير کان پوءِ آءُ موٽي آيس.

ٻن ڏينهن کان پوءِ صبح ساڻ اڃا پنهنجي ڪمري ۾ پهتو  
 ئي مس هئس، جو موران جي ماءُ روئيندي آئي؛ ڊاڪٽر! هوءَ  
 هلي وئي. الائي ڪيڏانهن وئي؟ ڪالهه منجهند کان موران وارڊ  
 مان گم هئي. منهنجي ڪمري جي بينچ تي ويٺل اها بي واهرو  
 پوڙهي ويٺ ڪڍي رهي هئي؛ هوءَ مري چو نه وئي. مون کي  
 ڇڏي ڪيڏانهن وئي، موران موران....

آءُ سوچيندو رهيس، نٿي جي اسپتال، ٻار ڄڻيندڙ مائي ۽  
 سنڌ جا وڏيرا، جاگيردار، پير، فقير، پاڪستان جا سرمائيدار،  
 چوڌري، مولوي، امير ۽ شاهوڪار جيڪي پنهنجي ٻارن جا  
 ٽانسلز ڪيرائڻ لاءِ به امريڪا ويندا آهن، جيڪي پنهنجي ٻارن  
 جي آپريشن لاءِ لنڊن ويندا آهن، لکين ڊالر ۽ لکين پائونڊ ۽ نٿي  
 جي اسپتال، جتي نه ڊاڪٽر آهي، نه نرس، آڪسيجن آهي نه  
 پاڻي.... موران آهي، موران جي ماءُ آهي، پيڙا پري حياتي آهي ۽  
 فس ٿيولا آهي.

ٻن ڏينهن تائين سندس ماءُ چرين جيان ڦرندي رهي. ٻارن



جيان روئندي رهي ۽ ڪوشش جي باوجود موران جي ڪو پتو نه لڳو. پوءِ هوءَ واپس ٺٽي هلي وئي.

ڪيترن ئي مهينن کان پوءِ ڪلفٽن ۾ آغا سپر مارڪيٽ آڏو پنهنجي گاڏي، ڪي ٽيڪ ڏئي پنهنجي دوست امجد جو انتظار ڪري رهيو هئس، جو منهنجي آڏو هڪ وڏي شاهي گاڏي اچي بيٺي. ان مان هڪ ميرو ۽ بدصورت عرب تهڪ ڏيندي لٿو ۽ آغا سپر مارڪيٽ ڏانهن ويو. دروازو ڪلندي ئي تيز خوشبو جو پيڪو محسوس ڪيم. اندر موران ويل هئي. مون کي ڏسي گاڏي مان لهي آئي. ساڳي سهڻي چوڪري، ساڳي رنگ روپ واري، ساڳيو چهرو، سونهن جي مڪمل مورت، ڪلاڊ يا شيفرڊ جهڙو انداز، ياسمين غوري، جهڙا ڪارا ۽ گهرا نيٺ، نومي ڪيمبل جيان ٿڙندڙ ڊگهو قد، جيري هل جهڙي ڊگهي ڳچي ۽ مادوري ڊڪشت جهڙا جائيتا قدم ڄڻ ڀارت ناتيم جو نرت هجي.

هوءَ هلڪو مرڪي ۽ منهنجي ڀرسان اچي عجيب انداز ۾ چوڻ لڳي: امان ڳوٺ هلي وئي، مون وٽ ڪجهه به نه هون ٿا، رڳو پيشاب ئي پيشاب هو. ان پيشاب کي لڪائڻ لاءِ پنهنجو پاڻ کي خوشبو ۾ اوتي ڇڏيو اٿم. هن پنهنجي گهرن ڇڏڻ وارا نيٺ ڪلندي سرٻاٽن ۾ چيو. آءُ وئشيا بڻجي وئي آهيان. ان کان اڳ جو آءُ ڪجهه چوان، ساڳيو ڪوڄهو عرب موتي آيو ۽ هوءَ ساڻس گاڏي ۾ ويهي رواني ٿي وئي.

مون اکيون پوري ڇڏيون. ايئن لڳم ته ڄڻ مٿي تمام گهڻو مٽي هڪ وڏو شاهي فستيو لا آهي، جتان موران جو پيشاب

وهندو پيو اچي. منهنجي سامهون سنڌ جا، پنجاب جا، پاڪستان  
 جا چانديا، بگهيا، پتا، ٽالپر، جوڻيجا، شاه، پير، لغاري، مزاری،  
 سومرا، چوڌري، پنهنجي وڏين وڏين پڳن سان بيٺا آهن، جن  
 کي پٽائيندو، اهو پيشاب سندن پيشانيءَ ۽ چهرن تان ڳڙندو، ٽپ  
 ٽپ ڪندو سنڌ جي ڌرتيءَ ۾ جذب ٿي رهيو آهي.

## به اکر

شیر شاه سید جي اڀياس هيٺ ڪهاڻين کي پڙهندي اهو سوال هرهر ذهن ۾ ٿو اچي ته اهي حقيقتون آهن يا ڪهاڻيون. ان سوال جو سادو سودو جواب ته اهوئي آهي ته اهي حقيقتن جون حقيقتون آهن ته ڪهاڻين جون ڪهاڻيون به. زندگيءَ جي حقيقت کي ڪهاڻي بڻجندي دير ئي نه لڳندي آهي، بلڪ جيستائين حقيقت ڪهاڻي نه بڻجي، اڻپوري ٿي رهي. زندگي مڪمل ٿيندي آهي ته ڪهاڻيءَ ۾، سامهون ايندي آهي ته ڪهاڻي ۾. زندگيءَ جون ڪجهه حقيقتون ايتريون مُنجهيل ۽ ان حد تائين اڻوڻندڙ هونديون آهن جو انهن کي ڪهاڻيءَ جي صورت ۾ بهتر طور تي سمجهي ۽ محسوس ڪري سگهجي ٿو. فسيولا به اهڙي ئي هڪ تلخ ۽ المناڪ حقيقت جو نالو آهي جيڪا هڪ بيماريءَ جي صورت ۾ ظاهر ٿئي ٿي ۽ جيڪي ماڻهو ان جو شڪار ٿا ٿين تن جي زندگي هڪ جيئري جاڳندي عذاب جي ڪهاڻي بڻجي ٿي وڃي، جنهن جي پڄاڻي انتهائي پيڙا پري آهي. اهو پاڳن جو ڦير نه پر حالتن جو جبر آهي جو ان جو شڪار عورتون ئي بڻجن ٿيون، اهي عورتون جيڪي ڪمزوري، بيوسي، ناانصافي، غربت ۽ جهالت جي ظلم جو اڳيئي نشانو بڻيل هونديون آهن. اها ڪا هن چئن يا ڏهن پندرهن عورتن جي نه پر سوين هزارين عورتن جي ڪهاڻي آهي. اها



ڪهاڻي جنهن کي ان جي مڪمل هولناڪي، سان اڃان ٻڌو ئي نه  
ريو آهي.

انهن سمورين عورتن جون زندگيون مختلف آهن ۽ هو جن  
حالتن مان لنگهي اُتي پهتيون آهن سي به ڌار ڌار آهن پر هنن  
سمورين جي اهاڻي تلخ حقيقت گڏيل آهي! فسٽيول...! اڪثر  
اها بيماري جان ڪسيندڙ نٿي ٿئي پر پنهنجو شڪار بڻجندڙ  
عورتن کي جيئرو ڇڏي ڏيندي آهي، سسڪي سسڪي اهڙي  
طرح جيئن لاءِ جو گذرندڙ هر ڏينهن موت کان بدتر لڳي. اهي  
تصوراتي ۽ خيالي ڪردار يا ڪاغذي عورتون ناهن. اهي اسان  
جي معاشري جي محروم ۽ پوئتي پيل طبقن جون جيئريون  
جاڳنديون حقيقتون آهن. هو به گوشت ماس جون انسان آهن جن  
جي سيني ۾ دل ڌڙڪي ٿو ۽ اکين ۾ ڪنهن وقت زندگيءَ جون  
ستون گر موڙينديون هونديون پر انهن عورتن کي ڏسي سندن  
مٿ مائٽ به اڪيون ڦيريو ڇڏين ۽ جن جي ڪهاڻي ڪو ٻڌي نٿو  
۽ ڪو ٻڌائي نٿو.

معاشري واسين جو وڏو تعداد نه ته انهن اڀاڳن عورتن بابت  
ڄاڻي ٿو نه ئي کين سڃاڻي ٿو. سندن بابت اڪثر ماڻهن کي پتو  
ٿي نه هوندو آهي ته اهي عورتون ڪهڙين حالتن سبب اهڙي پيڙا  
پري زندگي گهاري رهيون آهن ۽ ان دوران خود مٿن ڇا ٿي  
گذري.

انهن عورتن جي حالت کان اها بيخبري فقط اسان جي ملڪ  
تائين محدود ناهي. عالمي ادارن جي تحقيقي جائزن موجب  
سڄي دنيا ۾ لکن جي تعداد ۾ ڇوڪريون ۽ نوجوان عورتون،

لج وچان منهن لڪائي، بيوسيءَ واري حالت ۾ الڳ ٿلڳ زندگي گهاري رهيون آهن. اهي سموريون عورتون دنيا جي انهن ملڪن جون رهواسي آهن جتي قومي دولت ۾ سندن نالي تي ڪي به وسيلو موجود ناهن. انهن عورتن کي سندن مڙسن ڇڏي ڏنو آهي ۽ سندن مٿ مائٽ به کين برادريءَ کان تڙيل ليکين ٿا. اهي عورتون شديد غربت جي حالت ۾ پنهنجي زندگيءَ جا ڏينهن ٿيون گذارين. هو ٻين ماڻهن جي ڌڪار ۽ طعنن جو شڪار ٿيون بڻجن. سنگ سپاڻن کان ڏور ٿيو وڃن ۽ جڏهن روزي روتي ڪمائڻ کان به محروم ٿيو وڃن ته زندگيءَ جي سڌ به وڃايو وجهن.

اهي عورتون جنهن مصيبت مان گذري رهيون آهن ۽ سندن جيڪا حالت ٿيندي آهي، تنهن جو هڪ ئي سبب آهي ۽ اهو سبب اهو آهي ته اهي عورتون وڃي دوران ڪنهن پيچيدگيءَ سبب فستيولا جو شڪار ٿي پيون. ان سان گڏوگڏ ڄمندڙ ٻار به پنهنجي حياتي وڃايو ويهي، ان ڪري انهن عورتن جي پيٽ ۽ پریشانيءَ ۾ ڌڪ جا ڪارا ڪارونپار به پنهنجو واسو ٿا ڪن.

عام ٻوليءَ ۾ جنهن حالت کي فستيولا سڏيو ٿو وڃي، تنهن جو پورو ۽ اصطلاحِي نالو آهي Obstetric Fistula يا (Vesico-Vaginal Fistula) اهو اصل ۾ هڪ ننڍڙو ۽ معمولي سوراخ آهي جيڪو وڃي پيچيدگين جي نتيجي ۾ عورت جي پيچيدگيءَ ۾ ٿي پوندو آهي. ان سوراخ جي ٻئي پاسي آهي عضوا هوندا آهن جن ذريعي انساني جسم مان پيشاب يا ڪاڪوس نڪال ٿيندا آهن. ان سوراخ سبب عورت پنهنجي

پيشاب يا ڪاڪوس تي ڪنٽرول نه ڪري سگهندي آهي، ان ڪري اهڙيون عورتون لڄ به محسوس ڪنديون آهن ته کين پنهنجو پاڻ تي پورو اختيار ناهي. ٻئي پاسي سندن جسم جو هيٺيون حصو ۽ پهرييل ڪپڙا پُسيل ٿا رهن. سندن عضون/بُت مان بدبو ڦٽندي ٿي رهي. ان سان گڏوگڏ اهي عضوا ڪيئن ۽ جيورن جي واڌ ويجهه جو پڻ سبب ٿا بڻجن ۽ وچڙندڙ بيمارين جي نرسريءَ ٿا ٿين.

عورتاڻي عضوي کي اڪثر ايترو نقصان رسجي ويندو آهي جو جنسي عمل ممڪن نه هوندو آهي يا وري عورت لاءِ انتهائي تڪليف جو سبب بڻبو آهي. ڪجهه عورتن جو هيٺيون ڌڙ اهڙي ريت متاثر ٿيندو آهي جو سندن رڳون ۽ ماس ڪم نه ڪري سگهندا آهن ۽ هو هلڻ چلڻ کان هلاڪ ٿي وينديون آهن. ان بيماريءَ وڳهي ڪيتريون ئي عورتون سُندي ٿي وينديون آهن ۽ وڌيڪ ٻار ڄڻ جو امڪان ختم ٿي ويندو اٿن.

وِمر دوران ٿيندڙ اهو معمولي سوراخ، اهو فستيو لا، جتي ايترين جسماني پيڙائن سان گڏوگڏ نفسياتي پریشانين ۽ سماجي مسئلن جو پڻ سبب بڻجي ٿو، پر جيڪا ڳالهه انکي ايترو ڏکوئيندڙ ٿي بڻائي سا اها آهي ته فستيو لا ٿيڻ ۽ پڪڙجڻ ڪا لازمي ڳالهه ناهي پر ان کي ٺهڻ کان روڪي پڻ سگهجي ٿو. فستيو لا کان بچڻ جا ڪيترائي طريقا طبي تحقيق جي نتيجي ۾ سامهون آيا آهن، جيڪي هي آهن:

1 پهريون حمل عورت جي ننڍي ڄمار دوران نه ٿئي پر ان مهل ٿئي جڏهن عورت جو جسم ان لاءِ پوري طرح تيار هجي.



2 ویر جي انهن روائي طریقن کان پاسو ڪجي جيڪي  
هاڃي جو سبب بڻجن ٿا،

3 ماءُ ۽ تازي ڄاول ٻار کي وقت سر ۽ مناسب طبي  
سهولتون حاصل هجن.

انهن ڳالهين مان واضح ٿو ٿئي ته فستيو لا کان بچڻ  
ممڪن آهي ۽ سرجريءَ ذريعي فستيو لا کي ٺيڪ به ڪري  
سگهجي ٿو.

فستيو لا جو اصل سبب ویر ۾ رکاوٽ جو اهو ئي عمل  
آهي جيڪو سڄي دنيا ۾ مائرن جي موت جي وڏي شرح جو  
ستو سنئون سبب ٿو بڻجي. پاڪستان دنيا جي انهن ملڪن ۾  
شامل آهي جتي مائرن جي موت جي شرح سڀ کان وڌيڪ آهي.  
ان بابت مڪمل ۽ مستند انگ اکر موجود ناهن پر ڪاٿو لڳائي  
سگهجي ٿو ته پاڪستان ۾ هر ويهن مٿن اندر هڪ عورت ویر  
۽ ان جي پيچيدگين وگهي اجل جو شڪار ٿي بڻجي. ڪنهن به  
ستريل معاشري لاءِ ايڏي وڏي تعداد ۾ عورتن جا موت برداشت  
جوڳا ناهن. انهيءَ صورتحال تي قابو پائڻ کان سواءِ ملڪ  
ڪيئن ٿو ترقي ڪري سگهي؟ ان سان گڏوگڏ اها بنيادي انساني  
حق جي پڻ ڀڃڪڙي آهي ته هڪ افسوسناڪ انساني هاجو پڻ.

ویر دوران رکاوٽ اچڻ تي عورت کي ٽڪڙي ۽ مناسب  
طبي سهولتن جي ضرورت هوندي آهي. ان رکاوٽ جو سبب  
اهو هوندو آهي ته ماءُ جي ڪک کان ٻار پنهنجي طور تي ٻاهر نه  
اچي سگهندو آهي ۽ کيس ٻاهر ڪڍڻ لاءِ مدد جي ضرورت  
هوندي آهي. اهڙي صورتحال ۾ ویر جو عمل ڊگهو ٿي ويندو

آهي. ڪجهه صورتن ۾ اهو عمل ايترو ڊگهو ٿي ويندو آهي جو پاڻه ٻار ڄمڻ کان اڳيئي مري ويندو آهي يا وري ماءُ پساھ ڏئي وجهندي آهي. جيڪي عورتون وڃي اهڙي ڊگهي عمل مان گذرڻ کان پوءِ بچي وينديون آهن تن جي جسم ۾ فستولا ٿيڻ جا امڪان وڌيڪ هوندا آهن.

اڄ سائنس ايتري ترقي ڪري ورتي آهي جو ان مسئلي جو شڪار بڻجندڙ عورتن جي اڳواٽ ئي سڃاڻپ ممڪن آهي. سندن اهڙي حالت بڻجڻ کان اڳيئي ان کي پنڄو ڏئي سگهجي ٿو ۽ مسئلو ٿي پوڻ کان پوءِ ان جو علاج ڪري سگهجي ٿو. ان هوندي به ايڏي وڏي تعداد ۾ عورتون ان بيماريءَ جو شڪار ٿين ٿيون ته ان جو وڏو سبب اهوئي آهي ته اهي عورتون طبي سهولتن ۽ علاج کان محروم ٿيون رهن. اها فقط انهن عورتن جي نه پر اسان جي معاشري جي محرومي ۽ بدنصوبي آهي.

ڪاٿو لڳايو ويو آهي ته سڄي دنيا ۾ هر سال تقريباً پنجاهه هزار صحتمند نوجوان عورتون وڃن ۽ ان جي پيچيدگين وگهي موت جو ڪاڇ ٿيون بڻجن. انهن پنجاهه هزار عورتن مان گهڻين جو تعلق دنيا جي پوئتي پيل ۽ اُسرندڙ ملڪن سان آهي. اهي عورتون اهي آهن جن جي جيون ڪهاڻي سندن موت سان گڏ ختم ٿيو وڃي. هڪ ٻيو هاجو انهن عورتن جو آهي ته جيڪي بظاهر بچيو پون ۽ وڃي دوران يا ان کان پوءِ پيچيدگين جو شڪار ٿيون بڻجن. صحت جي عالمي تنظيم جي تحقيق موجب سڄي دنيا ۾ مجموعي طور تي ٽيهه ڪروڙ عورتون وڃن دوران يا ان کان پوءِ پيچيدگين جو شڪار ٿيون آهن ۽ ان جي

پيڙا سهي رهيون آهن. هر سال ويه لک عورتون انهن حالتن جو شڪار بڻجن ٿيون. اهي انگ اکر حتمي ناهن، ان ڪري انهن مان اهو اندازو لڳائي سگهجي ٿو ته اهي مسئلا انسانن جي ڪيڏي وڏي تعداد کي ڦاسائي ويا آهن.

عالمي صحت تنظيم جي جائزي موجب، سڄي دنيا ۾ اهڙين عورتن جو تعداد، جيڪي ڪنهن علاج معالجي کان سواءِ فستيو لا سان زندگي گهاري رهيون آهن، ويه لک جي لڳ ڀڳ آهي. اهي عورتون ايشيا ۽ افريڪا جون رهواسي آهن. جائزي موجب هر سال پنجاه هزار کان هڪ لک تائين عورتون پهريون ڀيرو فستيو لا جو شڪار ٿين ٿيون ايئن فستيو لا جي مريض عورتن جو تعداد وڌندو ٿو رهي. اهي انگ اکر صورتحال ڏانهن فقط اشارو ٿا ڪن پر حتمي ناهن. عالمي صحت تنظيم جي ان موضوع تي هڪ تفصيلي رپورٽ ۾ ڄاڻايو ويو آهي ته نه رڳو اهو ته ان مسئلي کي حل ڪرڻ لاءِ ذميواري ۽ فرض جو احساس عام طور تي ناهي پر اهي چوڪريون ۽ عورتون پاڻ به خاموشي ۽ ڊپ سان جيئڻ کي ترجيح ٿيون ڏين ۽ علاج معالجي تائين رسائي جون ڪوششون نٿيون ڪن.

عالمي اداري جي رپورٽ جا اهي لفظ ٻنهي حوالن سان ايڏائيندڙ آهن. ڪنهن به ملڪ جو نظام هلائيندڙ فرد ۽ وڏا اهلڪار انهن عورتن کي نظر انداز ڪريو ڇڏين. ٻئي پاسي انهن عورتن کي پنهنجي حالت جو ذميواري ۽ هڪ طرح سان ڏوهاري ليکيو ٿو وڃي. لڄ يا اهڙين ئي سماجي سببن ڪري جيڪڏهن اهي عورتون علاج جون سهولتون حاصل نٿيون ڪن



تہ علاج ۽ صحت جي سار سنڀال لاءِ اهڙا طريقا فراهم ڪيا وڃن  
گهرجن جيڪي انهن عورتن تائين رسائي حاصل ڪري سگهن.  
افسوس جي ڳالهه آهي ته اهڙيون ڪوششون گهٽ ٿيون آهن.

ڪجهه ملڪن ۾ وڌيڪ بهتر طور تي تحقيق ڪئي وئي  
آهي ۽ ان مسئلي جي وسعت جو جائزو ورتو ويو آهي. ان  
موجب فستيو لا سان زندگي گذاريندڙ ۽ علاج جون سهولتون  
حاصل نه ڪري سگهندڙ عورتن جو تعداد فقط هڪ ملڪ  
نائيجيريا ۾ ئي هڪ لک کان ڏهن لکن جي وچ ۾ آهي جڏهن ته  
بنگلاديش ۾ اهڙين عورتن جو تعداد ستر هزار کان وڌيڪ آهي.  
افريڪي ملڪ ايتوپيا ۾ تحقيق مان پتو لڳو ته هر سال لڳ  
ڀڳ نو هزار عورتون پهريون ڀيرو فستيو لا جو شڪار بڻجن  
ٿيون ۽ انهن مان فقط ٻارهن سئو عورتون علاج ڪرائي  
سگهن ٿيون.

جيڪي عورتون علاج نٿيون ڪرائي سگهن سي ان  
بيماريءَ سان زندگي گهارڻ تي مجبور ٿين ٿيون ۽ کين ان جي  
ڳوري قيمت چڪاڻڻي ٿي پوي. هندستان جي هڪ تحقيقي  
جائزي مطابق فستيو لا جي مريض عورتن مان نوي سيڪڙو کي  
يا ته مڙس ڇڏيو ڏين يا وري کين طلاق مليو وڃي. ان ڪري  
اهڙين عورتن مان هڪ وڏو تعداد آپگهات ٿو ڪري ۽ پنهنجي  
هٿن سان پنهنجي ان زندگيءَ جو ڏيئو اُجهائيو ڇڏين جيڪا هنن  
لاءِ برداشت کان ٻاهر پيڙا جو سبب بڻجي چڪي هوندي آهي.

ٻين اُسرنڌر ملڪن جيان پاڪستان ۾ به ان بيماريءَ جا  
مڪمل انگ اکر ميسر ناهن. پاڪستان ۾ فستيو لا جا آپريشن

ڪندڙ هڪ ٽيم اندازو لڳايو آهي ته هر سال پنجن کان اٺ هزار نوان فستيو لا نهين ٿا. انهن مان تقريباً ٽيون حصو اهڙن فستيو لائن جو آهي جيڪي ويم دوران انهن عورتن جي سار سنڀال لهندڙ ڊاڪٽرن ۽ نرسن جي عملي تربيت ۾ رهيل ڪنهن ڪوٽ جو نتيجو آهن، جنهن ڪري هو مناسب علاج نٿيون ڪري سگهن.

پاڪستان ۾ ڪم ڪندڙ ان ٽيم گذريل ٻن سالن دوران پنجويهه سئو کان وڌيڪ آپريشن ڪيا آهن. اهي آپريشن ملڪ جي مختلف شهرن ۽ اسپتالن ۾ ڪيا ويا آهن. جن عورتن کي آپريشن جو موقعو ملي ويو سي پنهنجي زندگي مسلسل پيڙا کان محفوظ رکڻ لائق ٿي سگهن ٿيون پر جن هزارين عورتن کي اهو موقعو ناهي مليو تن جي زندگي آخر ڪيستائين اونداهين ۾ ٻڌل رهندي؟ سندن پيڙا ۽ بيوسيءَ جي اها شرمناڪ ڪهاڻي ڪڏهن پنهنجي انت تي پهچندي؟

اسان اها ڪهاڻي پوري طرح ٻڌي ناهي. ان ڪهاڻي کي ٻڌڻو ۽ سمجهڻو پوندو. ان جي پڄاڻيءَ کي بدلائڻو پوندو. فستيو لا اڃان تائين هڪ لڪيل ۽ لڪائي ويندڙ حالت جو درجو رکي ٿو. ان بابت ڄاڻ عام ٿيڻ گهرجي ته جيئن ان جي روڪٿام ٿي سگهي. دنيا جي اُسريل ملڪن ان بيماريءَ کي ذري گهٽ ختم ڪري ڇڏيو آهي ته پوءِ اُسريل ۽ اُسرنڌڙ ملڪن وچ ۾ اهو فاصلو ڇو آهي ۽ ان فاصلي جي قيمت اهي غريب ۽ بي واهرو عورتون پنهنجي جان جي عيوض ڇو ٿيون چڪائين؟ پاڪستان جهڙن ملڪن ۾ فستيو لا جي مريض عورتن جو وڏو تعداد

سماجي نابرابري ۽ معاشي فرق سان گڏوگڏ معاشري اندر جاري سياسي شعور جي کوٽ جي نشاندهي ٿو ڪري جنهن ڪري اسين اجتماعي طور تي صحت جي نظام کي بهتر بنائڻ لاءِ مثبت پاسي قدم کڻڻ کان قاصر آهيون. ماءُ جي جسم ۾ ٺهندڙ اهو ننڍڙو سوراخ، معاشري جي سڄي ڍانچي ۾ پوندڙ ڌار کي ظاهر ٿو ڪري.

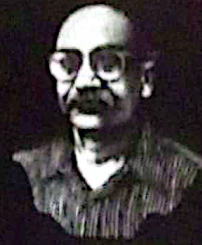
صدين کان جاري ۽ لکين انسانن کي آزار جو شڪار بڻائيندڙ فسٽيولا جي ڪهاڻي هاڻ پنهنجي پڄاڻي ڏانهن وڌي رهي آهي. ڇا اوهين به ان کي هڪ نئين ۽ بدليل پڄاڻيءَ تائين پهچائڻ چاهيندو؟

فسٽيولا جون اهي ڪهاڻيون وساري نٿيون وسارجن. اچو ته ان ڪهاڻيءَ جو آخري ورق اٿلائي ڏسون.

آصف فرخي

جون 2008ع





پتوناهي ته ڊاڪٽر شير شاهه، مريم جي پٽ ۽ ميري منگولين جي مسيحا جي ڪهاڻي ان مقدس ڪتاب ۾ پڙهي پوءِ عورتن جي مسيحاڻي واري ان شعبي سان وابسته ٿيو، جنهن ۾ مرد جي موجودگي، اسان جي سماج جي عام تصور ۾ اڃان ايئن ممڪن ۽ عام نه ٿي آهي. نه ئي منهنجي ديس جي عورت ڪا ايڏي گهڻي خوشنصيب ٿي آهي جو سندس جسر جي روڳ کي دست مسيحاڻي يا همدرد نگاهه نصيب ٿي هجي. اهڙي سماج جو فرد هوندي، جتي عورتن جي وڏي اڪثريت قبل مسيح واري ڪوڙهيت واري (Marginalized) آبادي، جيان پنهنجي دنيا ۾ الڳ ٿلڳ اڪيلي هجي، اتي عورتن جي بيمار جسمن توڙي روڳي روحن جي مسيحاڻي وارو دڳ، ڊاڪٽر شير شاهه کي جنهن به ڏيکاريو، يقين ڪريو ته سندس دست شفا سان جڏهن ڪابه عورت فيضياب ٿي هوندي ته سندس دعائن ۾ ڊاڪٽر شير شاهه سان گڏ سندس نالو به ضرور گڏ ايندو رهندو.

امرسنڌو

شير شاه سيد جي اڀياس هيٺ ڪهاڻين کي پڙهندي اهو سوال هرهر ذهن ۾ ٿو اچي ته اهي حقيقتون آهن يا ڪهاڻيون. ان سوال جو سادو سولو جواب ته اهوئي آهي ته اهي حقيقتون جون حقيقتون آهن ته ڪهاڻين جون ڪهاڻيون به. زندگي جي حقيقت کي ڪهاڻي بڻجندي دير ٿي نه لڳندي آهي، بلڪه جيستائين حقيقت ڪهاڻي نه بڻجي، اڻپوري ٿي رهي. زندگي مڪمل ٿيندي آهي ته ڪهاڻي ۾، سامهون ايندي آهي ته ڪهاڻي ۾. زندگي جون ڪجهه حقيقتون ايتريون منجهيل ۽ ان حد تائين اڻٿوڻندڙ هونديون آهن جو انهن کي ڪهاڻي جي صورت ۾ بهتر طور تي سمجهي ۽ محسوس ڪري سگهجي ٿو فستولا به اهڙي ئي هڪ تلخ ۽ المناڪ حقيقت جو نالو آهي جيڪا هڪ بيماريءَ جي صورت ۾ ظاهر ٿئي ٿي ۽ جيڪي ماڻهو ان جو شڪار ٿا ٿين تن جي زندگي هڪ جيئري جاڳندي عذاب جي ڪهاڻي بڻجي ٿي وڃي، جنهن جي پڄاڻي انتهائي پيڙا پري آهي. اهو پاڳن جو ڦير نه پر حالتن جو جبر آهي جو ان جو شڪار عورتون ئي بڻجن ٿيون، اهي عورتون جيڪي ڪمزوري، بيوسي، ناانصافي، غربت ۽ جهالت جي ظلم جو اڳيئي نشانو بڻيل هونديون آهن. اها ڪا به چئن يا ڏهن پندرهن عورتن جي نه پر سوين هزارين عورتن جي ڪهاڻي آهي. لها ڪهاڻي جنهن کي ان جي مڪمل هولناڪي سان اڃان ٻڌو ئي نه ويو آهي.

آصف فرخي



Rs. 120/-

